

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
ΤΗΛ: 020 8343 7522 ΦΑΞ: 020 8343 7524 email: michael@eleftheria.biz

ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 604

ΠΕΜΠΤΗ 10 ΜΑΡΤΙΟΥ 2011

ΤΙΜΗ: £0.50

CALL NOW
020 8988 2838
www.omegalettings.com



Properties required throughout
London & Luton

ΑΠΟΨΗ

Οι ίσες αποστάσεις στην έκθεση του Γ.Γ. του ΟΗΕ

ΤΗΝ ΠΕΡΑΣΜΕΝΗ εβδομάδα, ο Γενικός Γραμματέας του ΟΗΕ, Μπαν Κι Μουν, υπέβαλε προς το Συμβούλιο Ασφαλείας του ΟΗΕ έκθεση για τις απ' ευθείας συνομιλίες στο Κυπριακό. Η έκθεση αυτή δεν αναμένει κανείς ότι θα γραφόταν από τον ίδιο τον Γ.Γ. Άλλοι τού τη γράφουν και αυτός βάζει την υπογραφή του. Το πιο πιθανόν είναι ότι ο κύριος συντάκτης της έκθεσης είναι ο Ειδικός Απεσταλμένος του στο Κυπριακό, ο περιβόλητος Αλεξάντερ Ντάουνερ. Φυσικά, από τη στιγμή που ο κ. Μουν βάζει την υπογραφή του, θεωρείται δική του η έκθεση και περιβάλλεται με το κύρος του Γ.Γ. του ΟΗΕ. Καλό είναι, όμως, να γνωρίζουν όλοι ποιος κρύβεται από πίσω και τι επιδιώξεις έχει.

Ηέκθεση, λοιπόν, όταν ένας τη διαβάσει προσεκτικά και «δει και μέσα από τις γραμμές» αυτά που αναφέρει, διαπιστώνει ότι ούτε αντικειμενική είναι, ούτε προσφέρει

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛΙΔΑ 5

Ανασκόπηση των δραστηριοτήτων του Κυπριακού Εμπορικού Κέντρου Λονδίνου



Άρθρο του Εμπορικού Ακολούθου της Κύπρου,
Γιώργου Αργύρη

• ΣΕΛΙΔΑ 11

Το ιστορικό της ατυχούς αγωγής του Άθαν Τσιμπίδη εναντίον του ψευδοκράτους στις ΗΠΑ

Γράφει η Φανούλα Αργυρού



• ΣΕΛΙΔΑ 26

PROPERTY CENTRE

PROPERTY CENTRE (LONDON) LTD

• LETTINGS • SALES • PROPERTY MANAGEMENT

we offer:

- high rents
- full management
- guaranteed rents
- property investments
- full maintenance services
- renovations at very competitive prices



5 ASHFIELD PARADE, SOUTHGATE, LONDON N14 5EH
(next to Southgate Tube Station)

• Tel: 020 8920 2040 • Fax: 020 8920 6567

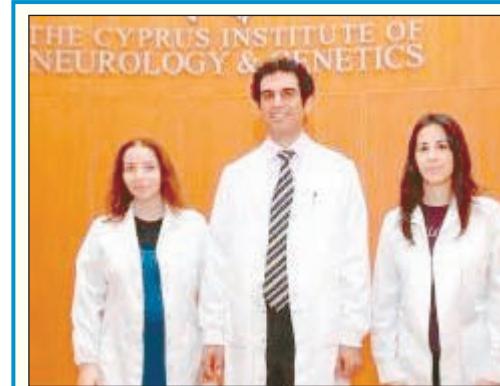


VENUS
WINE & SPIRIT
MERCHANTS PLC

Probably the biggest Cash & Carry of Wines - Beers & Spirits in England

**EXCLUSIVE DISTRIBUTORS
OF TSANTALIS WINES**

Venus House, Brantwood Road, London N17 0YD
Tel: 020 8801 0011(8 lines) • Fax: 020 8801 6455 / 9898



ΠΑΓΚΟΣΜΙΩΣ ΠΡΩΤΟΠΟΡΙΑΚΗ ΑΝΑΚΑΛΥΨΗ ΣΤΟ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΝΕΥΡΟΛΟΓΙΑΣ & ΓΕΝΕΤΙΚΗΣ ΤΗΣ ΛΕΥΚΩΣΙΑΣ

Κύπριος ερευνητής επικεφαλής ομάδας προγεννητικής ανίχνευσης του συνδρόμου Ντάουν στο αίμα της μητέρας

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ ΤΟΥ ΔΡΑ ΦΙΛΙΠΠΟΥ ΠΑΤΣΑΛΗ ΜΕ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΕΣ ΑΠΟ ΕΛΛΑΔΑ ΚΑΙ ΒΡΕΤΑΝΙΑ

• ΣΕΛΙΔΑ 3

ΤΕΡΑΣΤΙΑ ΑΠΟΣΤΑΣΗ ΧΩΡΙΖΕΙ ΤΙΣ ΔΥΟ ΠΛΕΥΡΕΣ ΣΤΟ ΘΕΜΑ ΤΟΥ ΕΠΟΙΚΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΤΗΣ ΙΘΑΓΕΝΕΙΑΣ

Νομιμοποίηση του εποικισμού, επιμένει ο Έρογλου

ΧΡΙΣΤΟΦΙΑΣ: «ΟΙ ΛΕΓΟΜΕΝΕΣ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΕΣ ΣΕ ΕΠΟΙΚΟΥΣ ΔΟΘΗΚΑΝ ΑΠΟ ΕΝΑ ΠΑΡΑΝΟΜΟ «ΚΡΑΤΟΣ», ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΕ ΟΜΟΦΩΝΑ ΑΠΟ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΤΟΥ ΟΗΕ»

• ΕΙΔΗΣΗ, ΣΕΛ. 3



Ο ΤΟΥΡΚΟΣ ΥΠΕΕ ΠΡΟΣΠΑΘΗΣΕ ΕΚ ΝΕΟΥ ΝΑ «ΣΒΗΣΕΙ» ΑΠΟ ΤΟΝ ΧΑΡΤΗ ΤΟ ΚΑΣΤΕΛΟΡΙΖΟ

Προκλητικός και στην Αθήνα ο Νταβούτογλου

ΔΡΟΥΤΣΑΣ: «ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ ΑΝΟΙΧΤΗ ΠΛΗΓΗ ΣΤΙΣ ΣΧΕΣΕΙΣ ΜΑΣ»

Αναχωρεί, σήμερα Πέμπτη 10/3, από τη Θεσσαλονίκη ο Τούρκος υπουργός Εξωτερικών Αχμέτ Νταβούτογλου, τερματίζοντας την τριήμερη επίσημη επίσκεψη στην Ελλάδα (8/3 έως 10/3).

Του ανταποκριτή μας στην Αθήνα,
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΑΗ

Εκτός Αιγαίου έθεσε για μία ακόμη φορά ο Αχμέτ Νταβούτογλου το Καστελλόριζο, εμμένοντας και στηρίζοντας τις τουρκικές θέσεις και διεκδικήσεις, σημειώνοντας ότι «το Καστελλόριζο ανήκει στη Μεσόγειο» (και όταν δέχεται ΑΟΖ), ενώ παράλληλα αμφισβήτησε ακόμη και τις υπερπτήσεις των τουρκικών μοχητικών στο Αιγαίο.

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ, ΣΕΛΙΔΑ 2



Furniture Suppliers to Landlords,
Estate, Letting & Managing Agents



✓ Free next day delivery
✓ Arrange collection of keys
✓ Delivery, assembly & removal of old furniture

Come and visit our large showroom/warehouse
UNIT D2 HARBOUR ROAD LONDON N18 3QP

Contact us for a full catalogue
Tel: 020 8803 6446
www.4ff.co.uk • info@4ff.co.uk

Capital Homes
Estate Agents and Valuers

Head Office, Chris Aria House
Telephone: 020 8342 5555
info@capitalhomesestates.co.uk
1 Turnpike Lane, London N8 0EP
Facsimile: 020 8342 5656
www.capitalhomesestates.co.uk

**Property Specialists meeting your needs
and exceeding your expectations**

London
Pafos (Cyprus) residential • commercial • sales • lettings • management
investments and developments • overseas property

Πνίγει στο αίμα την εξέγερση ο Καντάφι

Με όλατα μέσα, από εδάφους και αέρος, σφυροκοπά την Ζαουγία και άλλες πόλεις - κλειδιά, ο **Μουαμάρ Καντάφι**, προσπαθώντας να πνίξει στο αίμα την επανάσταση. Την ίδια ώρα, η Δύση εμφανίζεται διστακτική στο να αναλάβει δράση, με τις ΗΠΑ να υποστηρίζουν ότι η απόφαση για ζώνη απαγόρευσης πτήσεων πρέπει να ληφθεί από τη διεθνή κοινότητα κι όχι από την Ουάσινγκτον. Για τα ζήτημα συνεδριάζουν σήμερα Πέμπτη οι υπουργοί Αμυνας του ΝΑΤΟ και οι υπουργοί Εξωτερικών της ΕΕ.

Το Πεντάγωνο ανακοίνωσε την Τετάρτη ότι οι ΗΠΑ εξετάζουν όλες τις στρατιωτικές επιλογές για το θέμα της Λιβύης, ωστόσο η υπουργός Εξωτερικών **Χίλαρι Κλίντον** δήλωσε ότι η απόφαση για την επιβολή ζώνης απαγόρευσης πτήσεων είναι θέμα των Ηνωμένων Εθνών κι όχι των ΗΠΑ.

Η Γαλλία και η Βρετανία προωθούνται ένα τέτοιο ψήφισμα του ΟΗΕ, ωστόσο η Κίνα και η Ρωσία - που έχουν δυνατότητα να ασκήσουν βέτο - δεν το υποστηρίζουν.

Ο Βρετανός πρωθυπουργός **Ντέιβιντ Κάμερον** δήλωσε ότι οι ΗΠΑ ενώπιον του Κοινοβουλίου στο Λονδίνο ότι σε τηλεφωνική του επικοινωνία με τον Αμερικανό πρόεδρο **Μπαράκ Ομπάμα**, συμφώνησαν ότι θα διασφαλιστεί ο σχεδιασμός για κάθε ενδεχόμενο, περιλαμβανομένης της ζώνης απαγόρευσης πτήσεων.

«Όλοι θα ήθελαν, εάν αυτό καταστεί απαραίτητο, να έχουμε την ευρύτερη δυνατή διεθνή συναίνεση και για τον λόγο αυτό στην παρούσα φάση σχεδιάζουμε ψήφισμα του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ», επισήμανε ο Κάμερον.

Καντάφι: «Οι Λίβυοι θα πάρουν τα όπλα»

Ο Μουαμάρ Καντάφι με νέα συνέντευξή του σε τουρκικό τηλεοπτικό δίκτυο επιτέθηκε εκ νέου στις δυνάμεις της Δύσης και ειδικότερα τις κυβερνήσεις της Ευρώπης, λέγοντας πως είναι αυτές που υποστηρίζουν την αναταραχή.

Δήλωσε ότι «**οι Λίβυοι θα πάρουν τα όπλα**», εάν εφαρμοστεί ζώνη απαγόρευσης πτήσεων στη χώρα, ισχυρίζομενος ότι εάν επιβληθεί αεροπορικός αποκλεισμός θα φανερώσει την πραγματική πρόθεση της Δύσης να πάρει τον έλεγχο του πετρελαϊκού πλούτου της Λιβύης.

Ο Μουαμάρ Καντάφι επέμενε ότι μάχεται την τρομοκρατία, υποστηρίζοντας πως εάν η Αλ Κάιντα καταλάβει τη Λιβύη θα επικρατήσει χάος σε όλη την περιοχή μέχρι το Ισραήλ.

Βομβαρδισμοί και μάχες

Ο Λίβυος δικτάτορας έχει εξαπολύσει νέο κύμα βομβαρδισμών στην Ζαουγία, 50 χιλιόμετρα δυτικά της Τρίπολης, τον έλεγχο της οποίας προ ημερών είχαν οι αντικαθεστωτικοί. Ισχυρές στρατιωτικές δυνάμεις με βαριά οχήματα έχουν περικυλώσει την πόλη.

Πληροφορίες κάνουν λόγο για 1.000 νεκρούς και περισσότερους από 210.000 εκτοπισμένους. Αυτόπτες μάρτυρες μιλούν για πόλη φάντασμα και όπως όλα δείχνουν η ορμή των αντικαθεστωτικών φθείνει.

Οι εξεγερμένοι δήλωσαν ότι οι δυνάμεις που είναι πιστές στον Καντάφι επίληξαν δεξαμενές αποθήκευσης πετρελαίου στον τερματικό σταθμό πετρελαίου του Ελ Σιντέρ στην ανατολική Λιβύη, κατά το σφοδρό βομβαρδισμό θέσεων αντικαθεστωτικών στην περιοχή.

Μεγάλες στήλες καπνού υψώνονται πάνω από τον τερματικό σταθμό. Ωστόσο, μέχρι στιγμής δεν έχει καταστεί δυνατό να επιβεβαιωθεί από ανεξάρτητη πηγή η πληροφορία ότι επιλήγησαν οι δεξαμενές ή να εξακριβωθεί ότι αιτία του καπνού είναι ο βομβαρδισμός από τις δυνάμεις του Καντάφι ή ρουκέτα των αντικαθεστωτικών που ξέφυγε από το σύνοχο της.

Στην Ζαουγία, οι σφοδρές μάχες προκαλούνται το κλείσιμο ενός από τα μεγαλύτερα διυλιστήρια της χώρας, στη Ζαουγία. Όπως δήλωσε στέλεχος του διυλιστηρίου: «Βαρέα όπλα πλήττουν θέσεις κοντά και δεν μπορούμε να συνεχίσουμε τη λειτουργία του διυλιστηρίου υπ' αυτές τις συνθήκες».

Το διυλιστήριο στη Ζαουγία είναι το μεγαλύτερο που επεξεργάζεται βενζίνη κατάλληλη για αυτοκίνητα στη Λιβύη, κι έχει συνολική παραγωγή διυνατότητα 120.000 βαρέλια την ημέρα. Λειτουργεί στο 70% των δυνατοτήτων του τις τελευταίες δύο εβδομάδες.

Την ίδια ώρα, συνεχίζεται ο από αέρος βομβαρδισμός της ευρύτερης περιοχής της Ρας Λανούφ και της Μπιν Τζαουάντ, ανατολικά της Τρίπολης.

Ο λιβυκός στρατός έριξε την Τετάρτη οβίδες κοντά σε θέση των αντικαθεστωτικών που βρίσκεται περίπου πέντε χιλιόμετρα δυτικά του πετρελαϊκού λιμανιού Ρας Λανούφ, σύμφωνα με δημοσιογράφο του Γαλλικού Πρακτορείου.

Οι οβίδες ερίφθησαν αντιστοίχως περίπου 300 μέτρα δυτικά και νότια οδοφράγματος που έχουν εγκαταστήσει οι αντικαθεστωτικοί, χωρίς όπως φαίνεται να προκληθούν θύματα. Οι αντικαθεστωτικοί απάντησαν με τη ρίψη δύο ρουκετών, την ώρα που οι βολές του πυροβολικού του λιβυκού στρατού συνεχίζονται.

Ειδήσεις

Προκλητικός και στην Αθήνα ο Νταβούτογλου

Συνέχεια από σελ. 1

Ωστόσο, σε μια προσπάθεια να διασκεδάσεις τις εντυπώσεις, ο Νταβούτογλου έσπειυσε να διευκρίνισε ότι η Αγκυρα, φυσικά, δεν αφιερίζεται στην ελληνικότητα του νησιού.

Ο Τούρκος υπουργός Εξωτερικών συνέχισε την προσπάθεια της χώρας του να «φράλει από τον χόρτη» το οικριτικό μας νησί, το οποίο στις μελλοντικές ΑΟΖ που θα καθοριστούν στη Μεσόγειο θα οδηγήσει σε ενοποίηση των θαλασσών περιοχών που ελέγχουν Ελλάδα και Κύπρος, αποκόπτοντας ουσιαστικά τα τουρκικά συμφέροντα από συνεκμετάλλευση της περιοχής.

Ο Έλληνας υπουργός Εξωτερικών, Δημήτρης Δρούτσας, επανέλαβε την ελληνική θέση ότι οι διερευνητικές επαφές έχουν στόχο την οριθέτηση της υφαλοκρηπίδας και είναι αυτονότητο, υπογράμμισε, ότι περιλαμβάνει «από τον Εβρο ως το Καστελόριζο».

Το πλαίσιο, είπε, είναι σαφές, βασισμένο στο Διεθνές Δίκαιο, την κυριαρχία και την εδαφική ακεραιότητα.

Ο κ. Δρούτσας αναφέρθηκε στην ευρωπαϊκή πορεία της Τουρκίας σε σχέση με το Κυπριακό, σημειώνοντας ότι «η διαδικασία, αυτό είναι γενόντας, δεν πρέπει να κρυβόμαστε, φθάνει σε μία κρίσιμη καμπή και σε αυτό το θέμα το Κυπριακό παραμένει ανοικτή πληγή και έχει επιπτώσεις, αυτονότες θα έλεγε επιπτώσεις στην ενταξιακή πορεία της Τουρκίας», προσθέτοντας ότι «πρέπει, τώρα να εργασθούμε με τόλμη και αποφασιστικότητα, ώστε να υπάρξει και πρόδος, αποράτη πρόδος, στις διαπραγματεύσεις υπό τον ΟΗΕ και μιλάω για πρόδος ουσιαστική

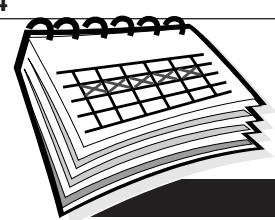
και όχι επικοινωνιακή».

Όπως είπε ο κ. Δρούτσας, «η επίλυση του Κυπριακού είναι μία προϋπόθεση για να έχουμε πραγματική ομαλότητα στις σχέσεις μας για να μπορέσουμε να προχωρήσουμε σε όλη μας την περιοχή με τον καλύτερο δυνατό τρόπο», προσθέτοντας ότι «το άριστα μας είναι να πραγματικά μία ΕΕ με κράτη-μέλη την Ελλάδα, την Τουρκία, την Κύπρο, όπου πραγματικά θα μπορούμε το κοινό μας μέλλον να το συζητάμε από κοινού, να το διαμορφώνουμε από κοινού και νομίζωμενά είναι ένα όραμα το οποίο και ρεαλιστικό είναι και το οποίο αξίζει και να παλέγουμε, να αγωνιστούμε και να εργαστούμε καν αντό κάνουμε, αντί είναι η προσπάθεια».

Ο Τούρκος ΥΠΕΕ από την πλευρά του είπε ότι «πρέπει να δούμε την Ανατολική Μεσόγειο ως μία λεκάνη όπου μπορούμε να συμβιώσουμε ειρηνικά και πραγματικά τα εμπόδια που προβλάλλουν μπροστά στην Τουρκία λόγω του Κυπριακού πιστεύουμε ότι είναι ένα σημαντικό θέμα», υποστηρίζοντας ωστόσο ότι σύμφωνα με την Αγκυρα «η Κύπρος πρέπει να γίνει ένα νησί ειρήνης και τα προβλήματα που αντιμετωπίζουμε λόγω της Κύπρου, στα πλαίσια της Ευρωπαϊκής Ενωσης, θα συνεχίσουν να δισχεράνουν γενικότερα τις σχέσεις μας στην ευρύτερη περιοχή».

Παρόλληλα, σε συνέντευξή του στο κεντρικό δελτίο ειδήσεων του **MEGA Channel**, ο κ. Νταβούτογλου προχώρησε σε ευθέια αμφισβήτηση ακόμη και των υπερπτήσεων των τουρκικών πολεμικών αεροσκαφών στο Αιγαίο. Υποστήριξε ότι πρόκειται για «την ελληνική εκδοχή επι την Ελλάδα αποδέχεται οποιαδήποτε λογική αμοιβαιότητας σε ζητήματα ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ούτε ανάμειξη τρίτων στα εσωτερικά της».

Παρόλληλα, ο Έλληνας υπουργός Εξωτερικών επιδέψει στην Αλεξανδρούπολη, απ' όπου μετέβη σε Κομοτηνή, Ξάνθη και Καβάλα, ενώ σήμερα Πέμπτη, θα επισκεφθεί το στάτιο όπου γεννήθηκε ο Κεμάλ Ατατούρκ στη Θεσσαλονίκη, συνοδεύμενος από Τούρκους δημοσιογράφους, οι οποίοι των συνόδευαν κατά την επίσκεψή του στην Ε



ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ μερολόγιο Εκδηλώσεων

C A L E N D A R

O F E V E N T S

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

13 Μαρτίου 2011
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

**Ετήσια Γενική Συνέλευση
Συνδέσμου Αμφοχώστου**

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας,
Britannia Road, London N12
ΩΡΑ: 3.30 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07940 488 825
και 020 8889 5494
Θα ακολουθήσει δεξιώση

17 Μαρτίου 2011
(ΠΕΜΠΤΗ)

**Διαλέξη Ελεύθερου
Πανεπιστημίου Ομογένειας
Λονδίνου**

ΘΕΜΑ: «Φύλο και διεθνείς διενέξεις –
Η περίπτωση και της Κύπρου»
ΟΜΙΛΗΤΡΙΑ: Μαρία Χατζηπαύλου
Επίκουρη καθηγήτρια
Τμήμα Κοινωνικών Επιστημών
Πανεπιστημίου Κύπρου
ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας,
Britannia Road, London N12
ΩΡΑ: 7.45 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8445 9999, 020 8445 7070
ΟΡΓΑΝΩΤΕΣ: Ελληνική Κυπριακή Αδελφότητας
και Πανεπιστήμιο Κύπρου
ΧΟΡΗΓΟΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ: LGR, ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ, ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ,
HELLENIC TV, ΡΙΚ,
ΦΙΛΕΛΥΘΕΡΟΣ, ΚΥΠΕ

19 Μαρτίου 2011
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

**Ετήσια Χοροεπερίδα
ΕΔΕΚ Η.Β.**

ΤΟΠΟΣ: Penridge Banqueting Suite,
470 Bowes Road,
New Southgate N11 1NL
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8368 7302 (Μ. Καστής)
020 8920 2040 (Γ. Κουτσούκης)
Θα παραστεί ο επίτιμος πρόεδρος της ΕΔΕΚ,
Δρ Βάσος Λυσσαρίδης

20 Μαρτίου 2011
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

**Ετήσια Χοροεπερίδα
Συνδέσμου Ελλήνων Γονέων**

ΤΟΠΟΣ: Regency Banqueting Suite,
113 Bruce Grove, London N17
ΩΡΑ: 4.30 μ.μ.
ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £30 (ενήλικες), £15 (παιδιά)
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8889 1872

22 Μαρτίου 2011
(ΤΡΙΤΗ)

**Γιορτή για μεγάλα ιστορικά
γεγονότα της Κρήτης: «Η
πολιορκία του Χάνδακα (1648-
1669)»**

ΟΡΓΑΝΩΤΕΣ: King's College of London και
Σύνδεσμος Κρητών H.B.
ΤΟΠΟΣ: Great Hall, King's College,
Strand, London WC2

ΩΡΑ: 6.00 μ.μ.

ΟΜΙΛΗΤΕΣ: – Καθηγητής David Holton

Πανεπιστήμιο Καίμπριτζ

– Δρ Τάσος Καπλάνης

Πανεπιστήμιο Κύπρου

– Καθηγητής Alfred Vincent

Πανεπιστήμιο Sydne

– Καθηγήτρια

Μαρία Κωνσταντουδάκη

Πανεπιστήμιο Αθηνών

– Καθηγητής Roderick Beaton

King's College

020 8445 4401

(Εμμανουήλ Σταυριανάκης

– Πρόεδρος Συνδέσμου Κρητών)

Θα ακολουθήσει «Κρητικό Κέρασμα»

με δείπνο, μουσική και χορό

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:

200 λίρες

ΩΡΑ: 11.30 π.μ. – 2.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8446 5436 (Λούση),
07803 504 037 (Μαρία)

31 Μαρτίου 2011
(ΠΕΜΠΤΗ)

**Γεύμα για την «Ημέρα
της Μητέρας»**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Φιλανθρωπικός Σύνδεσμος
Ελληνίδων Γυναικών Φίνσλεϋ

και Μπάρνετ

ΤΟΠΟΣ: «Trios Banqueting»,
248 Green Lanes, Palmers Green,
London N13 5TU

ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ: £30 λίρες

ΩΡΑ: 11.30 π.μ. – 2.30 μ.μ.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8446 5436 (Λούση),
07803 504 037 (Μαρία)

18 Ιουνίου 2011
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

**Ετήσια Χοροεπερίδα Συνδέσμου
Αγίου Ανδρονίκου**

ΤΟΠΟΣ: «Emerald Suite»,
North London Business Park,
Oakleigh South, London N11

ΩΡΑ: 7.00 μ.μ.

ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ: £20

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07770520 714, 07904 450 066

22 Αυγούστου 2011
(ΔΕΥΤΕΡΑ)

**Έναρξη εργασιών Παγκοσμίου
Συνεδρίου Αποδήμων Κυπρίων**

ΤΟΠΟΣ: ΛΕΥΚΩΣΙΑ, ΚΥΠΡΟΣ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8445 9999

Συνδρομή (Subscription)

Όνομα (Name):

Διεύθυνση (Address):

Τηλέφωνο (Telephone):

Παρακαλώ να με γράψετε συνδρομητή της «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑΣ»

(Please register me as a subscriber of «ELEFTHERIA»)

ΒΡΕΤΑΝΙΑ (BRITAIN)

Ένα χρόνο (One Year) £60.00.....

Έξι μήνες (Six Months) £40.00.....

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ (OVERSEAS)

Ένα χρόνο (One Year) £80.00.....

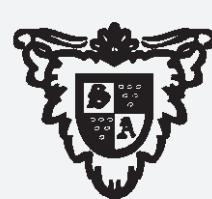
Έξι μήνες (Six Months) £50.00.....

Η διαταγή πληρωμής να γίνεται στην ELEFTHERIA OF LONDON LTD

(Payment order in favour of ELEFTHERIA OF LONDON LTD)

Ημερ. / (Date)

Υπογραφή (Signature)



S. ASPRIS & SON LTD

- Troodos Wines • CASH AND CARRY
- Wines, Spirits & Beer



ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ
ΤΗΣ ΞΑΚΟΥΣΤΗΣ ΡΕΤΣΙΝΑΣ ΚΟΥΡΤΑΚΗ,
ΟΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΗΜΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ ΚΑΛΛΙΓΑ

**ΣΤΗΝ S. ASPRIS & SON LTD ΘΑ ΒΡΕΙΤΕ ΤΟ ΦΗΜΙΣΜΕΝΟ ΚΟΝΙΑΚ 31
ΚΑΙ ΤΟ «ΑΔΕΛΦΑΚΙ» ΤΟΥ... ΚΟΝΙΑΚ 32**



ZHTATE ΠΑΝΤΑ

ΜΠΥΡΑ ΚΕΟ

(large/small, bottles & cans)



★ Επίσης ΟΥΖΟ
ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΠΑΙΣ
και ΖΙΒΑΝΙΑ ΠΕΤΡΙΔΗ



Κρασί KEO - Aphrodite, Othello, St. Panteleimon,
St. John Commandaria και πολλά άλλα

Ειδικοί για off-licences, Γάρμους, Πάρτυς, Εστιατόρια, Clubs

Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές:

★ **Καταπληκτικά ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ,** γνήσια αίγας και προβάτου,
συσκευασμένα σε πλαστικά δοχεία και πακέτα

★ **Εξαιρετικό EXTRA VIRGIN ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ** (Ελληνικό και Κυπριακό)
ΚΑΙ ΕΛΙΕΣ ΕΙΣΑΓΟΜΕΝΕΣ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΚΥΠΡΟ

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΣΕ ΠΟΛΥ ΧΑΜΗΛΕΣ ΤΙΜΕΣ!

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ

47 TURNPIKE LANE, N8

Tel: 020 8340 7899

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ

19 FERDINAND STREET, NW1

• Tel: 020 7485 0563/9733

www.aspris.co.uk

ΑΠΟΨΗ**Οι ίσες αποστάσεις στην έκθεση του Γ.Γ. του ΟΗΕ**

Συνέχεια από σελ. 1

οτιδήποτε προς την κατεύθυνση της λύσης. Είναι δυνατόν να χαρακτηρίζονται οι διχοτομικές θέσεις Έρογουνος... γεφυρωτικές (άρα συμβιβαστικές) προτάσεις;

ΑΝΑΜΕΝΕΙ, ΛΕΕΙ, «να του εξηγήσουν οι δύο ηγέτες πώς θα επιλύσουν τις διαφορές που απομένουν», διότι «δεν μπορούμε να αντέξουμε απέρμονες συνομιλίες χάρη των συνομιλιών». Παρουσιάζεται, δηλαδή, το Κυπριακό ως διαφορά των δύο κοινοτήτων και παραγνωρίζεται πλήρως ο καθοριστικός ρόλος της Τουρκίας. Και από την άλλη, θέτει έναν έμμεσο χρονοδιάγραμμα κατάληξης των συνομιλιών, πριν το καλοκαίρι, διότι τότε θα υπάρξουν εκλογές στην Τουρκία και στην Κύπρο. Αυτή είναι μια τουρκική θέση, επειδή η Άγκυρα επείγεται να «κλείσει» το Κυπριακό για να μην αποτελεί εμπόδιο στην ενταξιακή της πορεία.

ΗΤΕΤΡΑΜΕΡΗΣ διάσκεψη τίθεται στην έκθεση, ως μέσον επίτευξης λύσης, κάτι που επιδιώκει η τουρκική πλευρά, υπογραμμίζοντας την «κούραση» της διεθνούς κοινής γνώμης και της Ευρωπαϊκής Ένωσης...

ΟΓ.Γ. ΑΝΑΦΕΡΕΙ κι αυτός, όπως ο Ερντογάν και ο Έρογλου, τις «παραμέτρους των Ηνωμένων Εθνών». Όλοι ξέρουμε και μας το λένε ξεκάθαρα ότι «παραμέτρους» οι Τούρκοι εννοούν το σχέδιο Ανάν. Η δική μας πλευρά δεν δέχεται τον όρο. Και ο Γ.Γ. του ΟΗΕ, ως θεματοφύλακος των αξιών του Διεθνούς Οργανισμού, έπρεπε να προτάσει τις αρχές του ΟΗΕ και πις αποφάσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας και όχι να μιλά για «παραμέτρους».

ΓΕΝΙΚΑ, Η ΕΚΘΕΣΗ Μουν είναι άκρως παραπλανητική και απαράδεκτη. Ναι, ζούμε σε ρεαλιστικό κόσμο και δεν αναμέναμε να αποδώσει κατ' ευθείαν ευθύνες στην τουρκική πλευρά. Όμως, η εξίσωση ευθυνών τελικά ζημιώνει την πλευρά που κάνει συνεχώς υποχωρήσεις και επιβραβεύει την πλευρά που παραμένει αδιάλλακτη και σκληραίνει συνεχώς τις θέσεις της. Και ο ρόλος του Γ.Γ. δεν πρέπει να είναι ποντιοπλατικός, αλλά σολομώντιος.

<<Ε>>

Οι Παλαιοιστίνοι «πολιτικοί πρόσφυγες»

Αρκετές χιλιάδες Παλαιοιστίνοι υπήρχαν και συνεχίζουν να είναι θύματα εκδιώξεων τους από τη πατρίδα τους. Το ίδιο υπέστησαν και πάνω από 200.000 Ελληνοκύπριοι το 1974. Μπορούμε να κάμουμε μια αναδρομή και σύγκριση για τις δύο αυτές παράλληλες καταστάσεις για να δούμε την εξέλιξη των πραγμάτων. Οι Κύπριοι ξενιτεύτηκαν κατά χιλιάδες σε όλες τις χώρες του κόσμου, αλλά πουθενά δεν πήγαν λαθαρία ή εζήτησαν πολιτικό άσυλο και παχυλά επιδόματα. Άλλοι εγκαταστάθηκαν μόνιμα στους νέους τόπους που τους φιλοξένησαν και συνεισφέρουν στη παραγωγή και ανάπτυξη των προσωρινών νέων τους πατρίδων. Οι περισσότεροι όμως έχουν επιστρέψει και δημιούργησαν στις ελεύθερες περιοχές το οικονομικό θαύμα των δεκαετιών 1980-2000.

Οι Παλαιοιστίνοι παρά το ότι έχουν πατρίδα τόσο στη Δυτική Όχθη όσο και στη Γάζα έχουν προτιμήσει, αντί από το Ιράκ να μεταβούν σε μια από τις δύο αυτές περιοχές ανάλογα με τις πολιτικές τους προτιμήσεις, έχουν επιλέξει να θεωρούνται πολιτικοί πρόσφυγες και να μεταβαίνουν σε διάφορες χώρες με σκοπό την εκμετάλλευση των φιλελεύθερων κοινωνικών συστημάτων των χωρών, κυρίως της Ευρωπαϊκής Ένωσης, μεταξύ των οποίων και της Κύπρου των 700.000 αυτοχθόνων κατοίκων.

Αυτή η κατάσταση δεν μπορεί να συνεχίζεται σε βάρος των Κυπρίων και Ευρωπαίων φορολογουμένων. Αυτοί οι ανθρώποι, που δεν αντιλαμβάνονται πως είναι προσωρινοί φιλοξενούμενοι σε αυτό τον τόπο, έχουν τέτοιες παράλλογες απαιτήσεις και αρνούνται να εργασθούν, για να πάρουν τα υψηλά επιδόματα που οποιασδήποτε συνανθρώπων μας που γεννήθηκαν και πρόσφεραν για την ανάπτυξη αυτού του τόπου. Άλλα το άκρον άνων της αναιδείας αυτών των ανθρώπων είναι η τελευταία στάση τους να μην δέχονται παραμονή στη Λάρνακα σε ξενοδοχείο τριών αστέρων γιατί βρίσκουν τα δωμάτια του μικρά. Τι αντιμετώπιση περιμένουν αυτοί, οι δήθεν πολιτικοί πρόσφυγες και το δίδυμο Σιλικιώτη-Χαραλάμπους να τύχουν όλοι τους από τον Κυπριακό λαό, ένα λαό που ούτε ήταν ούτε τρέφει ρατσιστικά αισθήματα! Τίποτα άλλο δεν μπορούν να προκαλούν τέτοιες συμπειριφέρεις παρά έχθρα προς αυτούς, η οποία με τη πάροδο του χρόνου και τα συνεχή επεισόδια, με επιθέσεις κατά αυτονομικών οργάνων και με παράλλογες απαιτήσεις, δεν μπορεί παρά να μετατραπεί σε ρατσιστικό μίσος.

Αυτοί οι Παλαιοιστίνοι δεν είναι πολιτικοί πρόσφυγες γιατί δεν έφυγαν από τη πατρίδα τους για πολιτικούς λόγους ή πολιτική καταδίωξη. Έχουν επιλογή να επιστρέψουν σε δύο πατρίδες, αν πρόσκεινται προς τον Μαχιούτ Αμπάς, Πρόεδρο της Παλαιοιστινικής Αρχής έχουν τη Δυτική Όχθη και αν συμπαθούν τη Χαμάς έχουν την επιλογή της Γάζας. Δεν υπάρχει άλλη λύση παρά να τους βοηθήσουμε να επαναπατρισθούν για να ησυχάσουμε επί τέλους, όλοι οι εμείς οι Κύπριοι αλλά κυρίως οι Λαρνακές.

Οδυσσέας Αγγελίδης,
Υπουργός Βουλευτής Κερύνειας-Σ.Κ.ΕΔΕΚ

Ομογένεια**- - - R I P E S - - -****Ο τέως Αρχιεπίσκοπος Θυατείρων Μεθόδιος Φούγιας και η πολιτεία του**

ΔΙΑΒΑΖΟΝΤΑΣ ένας τα δύο καταγράφει ο Χάρης Μεττής για το ιστορικό της Αρχιεπισκοπής Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας και ιδιαίτερα για την περίοδο της αρχιεπισκοπείας (1979-1988) τού κοιμηθέντος Αρχιεπισκόπου Μεθόδιου Φούγια, πράγματι μένει άφωνος από τα δύο έρχονται στο φως της δημοσιότητας.

Ο κ. Μεττής, με γραπτά στοιχεία, περιγράφει μια «ταραγμένη» δεκαετία στην Αρχιεπισκοπή Θυατείρων, της οποίας πρωταγωνιστής υπήρξε ο Μεθόδιος. Δεν μπορούσε κανείς να φανταστεί τότε ότι ο πνευματικός πατέρας της Ομογένειας θα ήταν ένα τόσο αμφιλεγόμενο και εγκεντρικό πρόσωπο, που αντί να ενώνει, υπέθαλπε έριδες και έστελνε στο Οικουμενικό Πατριαρχείο εκθέσεις παραπλανητικές και, σε πολλές περιπτώσεις, αντικυπριακές.

Η περίπτωση της ίδρυσης της εκκλησιαστικής ενορίας της Αγίας Τριάδας και Αποστόλου Λουκά στο Μπέρμιγχαμ, είναι χαρακτηριστική του διχαστικού ρόλου που έπαιξε ο Μεθόδιος. Επίσης, η προσποθεία του να εξουδετερώσει δύο βοηθούς Επισκόπους της Αρχιεπισκοπής, εισηγούμενος πονηρά στο Πατριαρχείο να τους προβιβάσει σε Τιτουλάριους Μητροπολίτες, ώστε να χάσουν κάθε εκτελεστική εξουσία και αρμοδιότητα στις ενορίες τους, είναι χαρακτηριστική της εγωπάθειας που τον χαρακτήριζε.

Στη σημερινή έκδοση (σελίδα 30), προκαλούν εντύπωση τα εξής:

1) Παρουσιάζεται στο Πατριαρχείο ως δικό του κατόρθωμα την αγορά του Ιερού Ναού και του οικήματος τού Αγίου Ιωάννου του Βαπτιστού στο Wightman Road και του Τιμίου Σταυρού στο Golders Green. «Με την δική μου προσωπική, ηθικήν και υλικήν συνδρομήν γηράσθησαν...» αναφέρει στην έκθεσή του.

Φυσικά, αυτό απέχει πολύ από την αλήθεια. Οι πιο πάνω Ιεροί Ναοί αγοράστηκαν χωρίς ο Μεθόδιος να έχει οποιαδήποτε ανάμειξη.

2) Ξενίζει η αναφορά του στον Σύνδεσμο Ελληνορθοδόξων Κοινοτήτων: «Έδωκα οδηγίες, γράφει, για να υπαχθεί στην καθοδήγηση της Αρχιεπισκοπής, διότι φοβόταν ότι κάποτε θα μπορούσε σε Σύνδεσμος να... υποκαταστήσει τον Αρχιεπίσκοπο, ενώ τώρα, καυχιόταν, ότι βρισκόταν υπό την χειραγωγία του.

3) Το Κεντρικό Εκπαιδευτικό Συμβούλιο της Αρχιεπισκοπής (ΚΕΣ)

<<Ε>>

Οι Παλαιοιστίνοι γιατί δεν πάνε να δουλέψουν στα Εμιράτα;

Όσοι είδαμε στις οθόνες των τηλεοπτικών δεκτών μας τον άγριο ξυλοδαρμό αστυνομικού από νεαρούς, κυρίως, Παλαιοιστίνους, έξω από το Γραφείο Ευημερίας Λάρνακας, νοιώσαμε αγανάκτηση και οργή. Πρώτα για την καταδίκαστα πράξη τους και ύστερα για την ασέβειά τους προς εμάς, που τους φιλοξένουμε και τους παρέχουμε όλες τις διευκολύνσεις επειδή, λένε, είναι αιτητές ασύλου ή πολιτικού πρόσφυγες. Η συντριπτική πλειοψηφία από αυτούς είναι Παλαιοιστίνοι του Ιράκ. Είπαν ότι έφυγαν από εκεί για να γλιτώσουν, δήθεν, την καταδίωξη και την εξόντωσή τους. Απορούμε: Γιατί επέλεξαν να έρθουν ειδικά στην Κύπρο;

**Του ΣΑΒΒΑ ΙΑΚΩΒΙΔΗ
(από τη «Σημερινή»)**

Είχαν άλλες, καλύτερες επιλογές: Πρώτον, να μεταβούν στα παλαιοιστινικά εδάφη – στη Δυτική Όχθη ή στη Λαρίδα της Γάζας – αφού εκεί είναι οι ομόφυλοι τους. Δεύτερον, αφού θα αντιμετώπιζαν αμέσως και πρόβλημα επιβίωσης, θα μπορούσαν να μεταβούν στα πλούσια σειχάτα και εμιράτα του Κόλπου ή, ακόμα καλύτ

η γνώμη μου

Με τέτοια ηγεσία...



ΤΟΥ ΔΗΜΗΤΡΗ ΓΙΑΝΝΙΔΗΣ

Ακόμα περιμένουμε. Ενώ οι Τουρκοκύπριοι συμπατριώτες μας ξεσκάθηκαν και φώναξαν, παρά τις απειλές και τους εκφοβισμούς, ενάντια στην τουρκική κατοχή και απαίτησαν την αποχώρηση του τουρκικού κατοχικού στρατού από τον τόπο μας, η κυβέρνηση μας ακόμα... κοιμάται!

Αυτοί που περηφανεύονται και επιζητούν με κάθε τρόπο την απονομή επαίνων και αναγνώρισης για την επαναπροσεγγιστική πολιτική τους, αντί να κινητοποιήσουν τη διεθνή κοινή γνώμη και τους διεθνείς και ευρωπαϊκούς οργανισμούς για να καταδικάσουν την Τουρκία για τις απειλές της ενάντια στους Τουρκοκύπριους και την θέση της πας βρίσκεται στην Κύπρο γιατί έχει στρατηγικά συμφέροντα, αρκέστηκαν σε νερόβραστες δηλώσεις συμπαράστασης του Κυβερνητικού Εκπροσώπου και νόμισαν πως έτσι εκτέλεσαν τα καθήκοντα τους.

Αφησαν τους Τουρκοκύπριους και πάλι μόνους τους. Έτσι, δυστυχώς, έγινε και την εποχή της Τουρκοανταρσίας, όταν η τότε κυβέρνηση Μακαρίου άφησε και τότε μόνους όσους διαφωνούσαν με την ΤΜΤ. Ακολουθώντας μια κοντόφθαλμη και αυτοκαταστροφική πολιτική όπως αποδείχθηκε από τα μετέπειτα γεγονότα, αρκέστηκαν και τότε σε δηλώσεις και τίποτε άλλο. Κατάφεραν μόνιμα να δώσουν αστυνομική προστασία στον Ιχσάν Αλή και αυτό ήταν όλο. Αφησαν και τότε, όπως και τώρα, την Αγκυρα μέσω των δολοφόνων τους να τρομοκρατήσουν και να σωπήσουν την πλειοψηφία των Οθωμανών συμπατριώτων μαζί προεξηντηρέτηση των διχοτομικών τους σχεδίων...

Ούτε μια καταγγελία λοιπόν στο Συμβούλιο Ασφαλείας. Ούτε μια καταγγελία στις Βρυξέλλες! Αρκέστηκαν μόνο σε κάποιες χιλιοειπωμένες απάκες που, ως συνήθως, λέγονται ευκαιριακά και αυτό ήταν όλο. Έτσι χάθηκε και πάλι μια ευκαιρία για να καταδειχτεί επιτέλους το απαίσιο πρόσωπο της κατοχής και της Αγκυρας και να μπει το Κυπριακό στη σωστή του βάση. Αυτό της κατοχής και της εισβολής από μια ξένη χώρα που καταδύναστεύει όχι μόνο τους Έλληνες, αλλά και τους Τουρκοκύπριους, που υποτίθεται ήρθε για να σώσει!

Η εξήγηση βέβαια είναι απλή. Η Κυβέρνησή μας, ακολουθώντας την ηλιθια πάγια τακτική του διακοινοτικού διαλόγου, που δίνει άφεση αμφιριών στην Τουρκία και υποβαθμίζει το πρόβλημα μας σε δήθεν διακοινοτική διαμάχη, φοβάται πως μια καταγγελία της Τουρκίας τώρα, θα επηρέασε αρνητικά τις «κυπριακής ιδιοκτησίας» συνομιλίες!

Συνεχίζει, λοιπόν, αυτό τον τραγέλαφο συνομιλιών και αφήνει τους Τουρκοκύπριους – Κύπριους πολίτες – στο χάλι τους και τα αποτελέσματα τα ξέρουμε όλοι. Η Αγκυρα βυθισθομεί, οι έποικοι πολλαπλασιάζονται και ο εγκάθιτος Σατραπίσκος της Αγκυρας συνεχίζει το βιολί του. Επιμένει σε συνομισπονδία, δηλαδή διχοτόμηση και τίποτε άλλο!

Οι εξελίξεις, όμως, έχουν το δικό τους ρυθμό και την δική τους δυναμική. Ήδη ο Τουρκοκύπριοι δραστηριοποιούνται και πάνε στις Βρυξέλλες για να προωθήσουν το θέμα τους. Προγραμματίζουν μέχρι και διαδήλωση έξω από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο. Εμείς τι κάνουμε; Να δείτε που σε λίγο, λόγω της δικής μας ανικανότητας, οι Τούρκοι και τα φερέφωνα τους θα αντιστρέψουν και πάλι τους δρόους και θα μιλούν πως εμείς φτάμε για όλα και πως οι Τουρκοκύπριοι είναι θύματα της δικής μας μάλλον απροθυμίας για λύση.

Με τέτοια ηγεσία που διαθέτουμε, όλα είναι πιθανά. Να μην παραχεινευτείτε καθόλου!

Λάβαμε την ακόλουθη ανακίνηση:

Παρουσία του Σεβασμιώτατου Αρχιεπισκόπου Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας κ.κ. Γρηγορίου, του Γενικού Προέδρου της Κύπρου κ. Γιώργου Γεωργίου, των Δημοτικών Συμβούλων της Ένωσης Ανδρέα Κωνσταντίνηδη μετά τη συζήτηση του Μαρούλας

δα από την ίδρυση του Συνδέσμου, για την προσφορά του στον πολιτιστικό, εκπαιδευτικό τομέα της παροικίας μας και όχι μόνο.

Η ορχήστρα «*Odysssey*» κράτησε συντροφιά στους παρευρισκόμενους.

Ο πρόεδρος του Συνδέσμου, Γιώργος Σάββα, κατασυγκινημένος, ευχαρίστησε τους παριστα-

πρόγονοι μας. Θέλουμε να είμαστε αντάξιοι των έργων τους...

Στη συνέχεια, ο Γενικός Πρόεδρος της Κύπρου, Γιώργος Γεωργίου, έκανε μια αναδρομή του έργου του Συνδέσμου τόσο στην Κύπρο όσο και εδώ στην Παροικία. Αναφέρθηκε στην παροχή βοήθειας στο Νοσοκομείο Λευκάρων, στο Δημοτικό Σχολείο και το Γυ-

τες Παροικίας μας και ανέπτυξε το θέμα γύρω από τις εκδηλώσεις χοροεπερίδων, που σκοπό έχουν να ενώσουν τους ανθρώπους και να έχουν καλύτερες σχέσεις και για τις οικογένειες να είναι πιο ενωμένες.

Στην ομιλία του ο Σεβασμιώτατος εξέφρασε τη χαρά του που ήταν παρών στον εορτασμό των



Αποψη από την εκδήλωση

και του Ντίνου Λεμονίδη μετά τη συζήτηση του Νίκης, του κ. Μιχάλη Καστή, πρόεδρου της ΕΔΕΚ Η.Β. και του Γραμματέα κ. Γιώργου Κουτσούκη, του κ. Ακη Ιωαννίδη, πρόεδρου της κοινότητας Αγίου Ελευθερίου μετά τη συζήτηση του Μαρούλας, αντιπροσώπων άλλων Οργανώσεων και Συνδέσμων και πλήθος Λευκαριτών και υποστηρικτών του Συνδέσμου, παρευρέθηκαν για να τιμήσουν τη βραδιά που ήταν αφιερωμένη στην 25ητήρι-

μένους και ειδικά τον Σεβασμιώτατο, που παρά τα πολλά καθήκοντά του ήταν παρών και καταχειροκροτήθηκε. Ευχαριστίες, επίσης, δόθηκαν και στον νέο Γενικό Πρόεδρο της Κύπρου Γιώργο Γεωργίου ως και ευχές για κάθε επιτυχία στον ρόλο του.

Στην ομιλία του, ο κ. Σάββα είπε μεταξύ άλλων:

«...Θα πω κάτι, όχι ως μυστικό, αλλά πρώτη φορά θα το πω. Το κράτησα για 25 χρόνια... Εννέα μήνες μετά το θάνατο του πατέ-

μνάσιο Λευκάρων, ως και στο Γηροκομείο της πόλης.

Αναφέρθηκε στη σειρά των σεμιναρίων εδώ στο Λονδίνο γύρω από καντά θέματα και ευχαρίστησε όλους τους Λευκαρίτες για το έργο του Συνδέσμου και το ενδιαφέρον και την προσφορά του στα κοινωνικά θέματα.

Εξήγησε την προγματικότητα γύρω από τον μύθο ότι οι Λευκαρίτες δεν είναι ανοιχτοχέρηδες και είπε ότι «οι Λευκαρίτες ήταν καλοί έμποροι και σύγραζαν τα

25 χρόνων του Συνδέσμου και είπε ότι οι Λευκαρίτες ήταν από τους πρώτους Κυπρίους που ταξίδεψαν στο εξωτερικό και είναι φιλοπρόδοτοι και είμαστε περήφανοι για την προσφορά τους σ' αυτή τη χώρα και όχι μόνον.

«Τόσον εγώ», είπε ο Αρχιεπίσκοπος, «όσον και οι άλλοι κληρικοί πρέπει να δώσουμε την υποστήριξή μας σε τέτοιους Συνδέσμους, όπως τον Σύνδεσμο Λευκαριτών, που προσφέρουν και άλλες υπηρεσίες τις άλλες οποίες ως Εκκλησία ίσως να μη μπορούμε». «Γνωρίζω τον πρόεδρό σας», είπε, «όταν ήταν μικρό παιδί και πάντα που υπέβαλε ερωτήσεις και με... ενοχλούσε διαρκώς... Σήμερα, τον βλέπουμε να είναι μπλεγμένος με τα κοινωνικά θέματα και διετέλεσε καθημαρχος».

«Ποιος άλλος Σύνδεσμος στην Παροικία έχει οργανώσει σεμινάρια για τα μέλη του και για την κοινότητα γενικότερα; Συγχαρητήρια στον πρόεδρο και στην Επιτροπή και τους εύχομαι καλή πρόσοδο». Τελειώνοντας την ευχήθηκε σε όλους Καλή Σαρακοστή.

Ο κ. Μιχάλης Καστής ανακοίνωσε τη χοροεπερίδα της ΕΔΕΚ Η.Β. στις 19 Μαρτίου και την παρουσίαση του ποιητικού έργου ενός πολύ γνωστού Λευκαρίτη, του Βάσου Λυσσαρίδη, με την ποιητική ανθολογία «Κραυγές», που περιέχει και ποιήματα για τα Λευκάρια. Η παρουσίαση της συλλογής θα γίνει στην Κυπριακή Αδελφότητα, στις 21 Μαρτίου και ώρα 7.30 μ.μ.

Στην κλήρωση του λαχνού οι τυχεροί αριθμοί ήταν: 0392, 1868, 1794, 0043, 0441, 0108, 0188, 1512, 0458, 1238, 0391, 0347, 0373, 1534, 0553, 1117, 0355, 0571, 1722 και 1080, που κέρδισε το αεροπορικό εισιτήριο για την Κύπρο, ευγενική προσφορά των Κυπριακών Αερογραμμών.

Για να πάρετε τα δώρα σας, τηλεφωνήστε στην Ελένη Λοΐζου, τηλ. 020 8455 0563.



ρα μου, το 1984, ήθελα να ιδρύσω κάτι στη μνήμη του και ιδρύθηκε ο Σύνδεσμος Λευκαριτών. Τη χρονιά που πέθανε, θα πήγαινε διακοπές στην Κύπρο μετά από πολλά χρόνια στην ζενιτιά.

Δεν γνωρίζω πώς να το ερμηνεύω αυτό, αλλά σήμερα που κλείνουν 26 χρόνια, είναι τα 9η της μητέρας μου...

«...Κά

Ο Βάσος Λυσσαρίδης τιμά την Παροικία και η Παροικία τιμά τον πολιτικό και ποιητή Βάσο Λυσσαρίδη

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Ο επίτιμος πρόεδρος της ΕΔΕΚ, Βάσος Λυσσαρίδης, τιμά την Παροικία μας με μια επίσκεψη στο Λονδίνο που θα πραγματοποιηθεί το Σαββατοκύριακο της 19ης Μαρτίου.

Το Σάββατο 19 Μαρτίου θα παρευρεθεί στη χοροεσπερίδα που οργανώνει η ΕΔΕΚ Η.Β στο Penridge Banqueting Suite, Southgate N.11 στην οποία και θα μιλήσει.

Ο γιατρός, όπως τον γνωρίζει ο πιο πολύς κόσμος, ο οποίος διάχει το 91ο έτος της ηλικίας του, είναι από τους τελευταίους επιζώντες της γενιάς, η οποία άρχισε τον αγώνα για απελευθέρωση της Κύπρου από τον αγγλικό Ζυγό το 1955, υπερασπίστηκε αργότερα την Κυπριακή Δημοκρατία στην τουρκική ανταρσία του 1963, αντιστάθηκε με πάθος ενάντια στο πραξικόπημα της χούντας και της ΕΟΚΑ Β το 1974 και συνεχίζει να υπερασπίζεται το δίκαιο του Κυπριακού Λαού.

Τον Αύγουστο του 1974 έγινε στόχος δολοφονικής απόπειρας από την ΕΟΚΑ Β. Αυτός σώθηκε, αλλά έχασε τη ζωή του ο Γραμματέας της νεολαίας ΕΔΕΚ Δώρος Λοΐζου.

Την Κυριακή 20 Μαρτίου θα μιλήσει από τον Ιερό Ναό της Παναγίας στο Wood Green με την ευκαιρία της επίσκεψης του στο Λονδίνο, αλλά και με την ευκαιρία των Εθνικών επετείων της 25ης Μαρτίου 1821 και 1ης Απριλίου 1955.

Τη Δευτέρα 21 Μαρτίου και ώραν 7.30 μ.μ., θα γίνει στο οίκημα της Κυπριακής Αδελφότητας,



στο Britannia Rd., Finchley N12, παρουσίαση του ποιητικού έργου του Βάσου Λυσσαρίδη από τον εκπαιδευτικό Μιχάλη Κασιή, υπό την αιγίδα της Εθνικής Κυπριακής Ομοσπονδίας.

Θα ακολουθήσει δεξίωση για όλους.

Ακολούθως η ΕΔΕΚ HB θα οργανώσει δείπνο στο οίκημα της Αδελφότητας, για να τιμήσει τον αγωνιστή πολιτικό και ποιητή Βάσο Λυσσαρίδη.

Στο δείπνο μπορούν να δηλώσουν συμμετοχή όσοι θα ήθελαν να τιμήσουν το γιατρό.

Για περισσότερες πληροφορίες παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον πρόεδρο ΕΔΕΚ HB, Μιχάλη Κασιή, στο τηλέφωνο 020 8368 7302.

Καρναβάλι στο Ελληνικό Σχολείο του Hazelwood

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Το Σάββατο, 5 Μαρτίου, το πρωί, τα παιδάρια της Νηπιαγωγείου και της Προδημοτικής μαζί με τις δασκάλες τους κ. Έλενα Μιλτιάδους και κ. Αρετή Κλεάνθους γιόρτασαν το Καρναβάλι και ήρθαν στο σχολείο μασκαρέμενά.

Γέμισε το χολ με παιδάκια που καμάρωναν με τις φανταχτερές στολές του. Στην τάξη μάλισταν για τα έθημα των Αποκριών και του Καρναβαλιού. Τραγούδησαν, χόρεψαν, έπαιξαν και έφτιαξαν αιστείς μάσκες. Οι δασκάλες προσπάθησαν να δημιουργήσουν στην τάξη ένα καρναβαλιστικό κλίμα.

Το Σάββατο το απόγευμα, η δασκάλα της Προδημοτικής κ. Σάββια Κοζάκου, της Α' τάξης κ. Γιάννα Σχίζα, της Α+' τάξης κ. Γεωρ-



γία Νιολάκη και της Β' τάξης κ. Ανδρούλα Πέτρου, μάλισταν για την Κυρά-Σαρακοστή, το έθιμο της νηστείας και με ζυμάρι που έφτιαξαν οι δασκάλες έπιλασαν την Κυρά-Σαρακοστή με τα εφτά της πόδια, που συμβολίζουν τις εφτά εβδομάδες

των νηστειών πριν από το Πάσχα. Τη ζυμαρένια κυρά Σαρακοστή θα την πάρουν τα παιδιά στο σπίτι, θα την ψήσουν στο φούρνο και κάθε εβδομάδα θα κόβουν ένα πόδι. Ευχόμαστε καλή Σαρακοστή σε όλους.

ΒΑΡΩΣΙ - ΒΑΡΩΣΙ ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ: ΣΠΙΤΙΑ ή ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ σε όλο το Λονδίνο, για άμεση ενοικίαση σε επαγγελματίες και φοιτητές

- ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ ΕΝΟΙΚΙΑ από 1 μέχρι 3 χρόνια -

ΔΕΝ ΧΡΕΩΝΟΥΜΕ ΤΟΥΣ ΙΔΙΟΚΤΗΤΕΣ - ΕΝΤΕΛΩΣ ΔΩΡΕΑΝ

176 TOLLINGTON PARK, FINSBURY PARK, LONDON N4 3JA - TEL: 020 7263 8100

ΕΛΛΑΔΟΣ ΜΕΓΑΛΕΙΟΝ

Ο πανηγυρικός λόγος του Δημάρχου Ασπροπύργου,
Νίκ. Μελετίου, για την επέτειο της Εθνεγερσίας του 1821

Εκφωνήθηκε στην Πλατεία Ηρώων της
Πόλεως, στον επίσημο εορτασμό της
25ης Μαρτίου το 2010

ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

Σάπινα βλέπουμε πολιτικό άνδρα στις μέρες μας να αρθρώνει τόσο αληθινό και στιβαρό πολιτικό κι εθνικό (άρα αληθινό) λόγο. Γι' αυτό και σας τον μεταφέρουμε, για να δείτε πως δεν ξεπουλήθηκαν όλα κι όλοι ακόμη... Ο λόγος του Δημάρχου Ασπροπύργου Αττικής, Ν. Μελετίου, λοιπόν, που εκφωνήθηκε την 25η Μαρτίου 2010, είχε ως εξής:

«Ελληνίδες, Έλληνες, Ασπροπυργιώτισσες κι Ασπροπυργιώτες, βρισκόμαστε σήμερα εδώ, σε τούτη την Πλατεία, που αφιερώσαμε στους ήρωες του Ελληνισμού, για να τιμήσουμε τη μνήμη, να παραδειγματιστούμε από τη θυσία, όλων εκείνων των προγόνων μας, που αγωνίστηκαν για να ελευθερωθεί, τούτος ο Τόπος, από ζυγό δουλείας, που διήρκεσε τέσσερις αιώνες!»

Εκατόντα εννιά χρόνια, από εκείνη την Ανοιξή του 1821, στέκομαι απέναντί σας, με γνώμονα τα λόγια του εθνικού μας ποιητή: «Το έθνος, πρέπει να μάθει, να θεωρεί εθνικό, ό, τι είναι αληθινό!»

Κι έχουμε υποχρέωση, αφού η κατεστημένη Πολιτεία, αφού η πνευματική μας ηγεσία, κρατούν αποστάσεις απ' την αληθεια, που ελευθερώνει, να την ψηλαφίσουμε μόνοι μας!

Για να μας χρησιμεύσει, ως οδηγός, ως άσβεστος φάρος, στην τρικυμία που ζόμε. Ως φάρμακο, για να αντιμετωπίσουμε την εθνική κατάθλιψη, που μας κατέλαβε, όλους τους Έλληνες!

Έλληνες του Ασπροπύργου, πήρα την απόφαση, να σταθώ-σήμερα- μπροστά σας, όχι για να επαναλάβω, κάποια γνωστά λόγια, για το θαύμα του 1821!

Αλλά, για να σας προτρέψω, με απαρχή, τούτες τις κρίσμες ώρες, που δέρχεται η Πατρίδα μας, να ξεκινήσουμε μια σταυροφορία, να προετοιμάσουμε, να εργαστούμε για την Έγερση, που έχει ανάγκη η Ελλάδα!

Πατέτ είναι η ώρα, ο Τόπος μας, να εξορίσει διαπαντός, από τη συλλογική μας μνήμη, απ' τη δημόσια ζωή, τις μισές αληθειες, που είναι χειρότερες, και από τα μεγαλύτερα ψεύδη! Πρωτίστως, έχουμε υποχρέωση, να αποτίσουμε και να επιβάλλουμε, τον πλήρη, τον απόλυτο σεβασμό, σε όλους εκείνους, τους αληθινούς ήρωες, που έταξαν την ψυχή τους, στα ιδανικά της Πατρίδας και της Λευτερίας, για να μην ζόμε -σήμερα- εμείς, υπόδουλοι στους Τούρκους!



Γράφει από την Αθήνα
ο συνεργάτης μας
Γιώργος Λεκάκης,
συγγραφέας, λαογράφος
www.lekakis.com

Ας αναλογιστούμε, λοιπόν: Πώς έφτασαν, οι πρόγονοί μας, στον ξεσηκωμό του 1821; Ποιές ήταν οι αφετηρίες τους; Για ποιά πράγματα αγωνίστηκαν; και τί κέρδισαν; Ποιοί υπονόμευσαν, και πώς, όσα κατέκτησαν με σίμα και θυσίες; Είχαν, εθνική συνέιδηση; Ή μήπως την απέκτησαν εκ των υστέρων, κατασκευασμένη σε «εργαστήρια Ιστορίας», όπως προπαγανδίζουν κάποιοι, που πληρώνονται από τον ιδρώτα, από το άιμα του ελληνικού Λαού;

Απαντά, στα ερωτήματα αυτά, ο Αλέξανδρος Υψηλάντης, από το Ιάσιο, στις 24 Φεβρουαρίου του 1821, με τούτα τα λόγια: «...Ας καλέσουμε, ανδρείοι και μεγαλόψυχοι Έλληνες, την ελευθερία, στη γη της Ελλάδος! Ας πολεμήσουμε, στους τάφους των πατέρων μας, οι οποίοι, για να μας αφήσουν ελευθέρους, πολέμησαν και πέθαναν εκεί. ...Το άιμα των τυράννων, δεν είναι δεκτό, στη σκιά του Θηβαίου Επαμεινώνδα, του Αθηναίου Θρασύβουλουν... Στα όπλα, λοιπόν, η Πατρίδα, μας προσκαλεί!»

Ας αναρωτηθούμε, λοιπόν, πού βρίσκουν το θράσος, όλοι αυτοί που αγωνίζονται να μας πείσουν, πως γίναμε εκ των υστέρων Έλληνες; Κι αφού υπηρετούν αλλότριους στόχους, εμείς, γιατί τους ανεχόμαστε; Γιατί τους επιτρέπουμε, να προσπαθήσουν, να διόδουν στα παιδιά μας «ανάπτυξη ιστορία»;

(...)

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΚΑΚΗ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΑ ΠΑΡΑΓΓΕΙΛΕΤΕ
ΑΠΟ ΤΟ ΒΙΒΛΙΟΠΟΛΕΙΟ «ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΕΙΟ»,
ΕΡΜΟΥ 61, 54 623 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ • e-mail: erwdios@otenet.gr



Δίνουμε τις καλύτερες τιμές



Δραστηριότητες Οργάνωσης Ελληνοκυπρίων Γυναικών Χάρινγκεϋ

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Πραγματοποιήθηκε με μεγάλη επιτυχία το Σάββατο 5 Μαρτίου 2011 η καρναβαλίστικη χοροεσπερίδα της Οργάνωσης, με μουσική συντροφιά τους Νίκο Σαββίδη και Γιώργο Γρηγορίου. Την επιμέλεια



του δείπνου είχε ο Χριστόφορος και η Γιαννούλα Φάντη. Στη φωτογραφία στιγμιότυπο από τη χοροεσπερίδα.



Εορτάστηκε παραδοσιακά τη Δευτέρα 7 Μαρτίου 2011 στο χωλ της οργάνωσης Ελληνοκυπρίων Γυναικών του Χάρινγκεϋ, η Καθαρά Δευτέρα με καλή παρέα και μουσική. Στη φωτογραφία στιγμιότυπο από την εκδήλωση.

† 9 ΜΗΝΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ †



Τελούμε την προσεχή Κυριακή, 13 Μαρτίου 2011, στην εκκλησία της Αγίας Αικατερίνης, Friern Barnet Lane, London N20, το 9μηνο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης θυγατέρας, μητέρας και αδελφής,

ΜΑΡΙΑΣ ΖΩΓΡΑΦΟΥ

και καλούμε όλους τους συγγενείς και φίλους όπως παρευρεθόν και τιμήσουν με την παρουσία τους τη μνήμη της και συμπροσευχθούν μαζί μας υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της.

Οι γονείς
Μιχαλάκης και Χλόη
Τα παιδιά Ρεβέκκα και Δημήτρης
Η αδελφή Χριστίνα
με τον σύζυγό της Ιάκωβο

Νέα Δήμαρχος Μπάρνετ από τον Μάιο η Ε/κ Λίζα Ράττερ

ΑΝΤΙΔΗΜΑΡΧΟΣ Ο ΠΑΡΙΣ ΕΥΑΓΓΕΛΟΥ (ΓΝΩΣΤΟΣ ΑΠΟ ΤΟ LGR ΩΣ «ΠΑΡΙΣ Ο ΛΕΒΕΝΤΗΣ»)

Σε συνεδρίασή του την Τρίτη, 1η Μαρτίου, το Δημοτικό Συμβούλιο του Δημαρχείου Μπάρνετ βορείου Λονδίνου, στο οποίο την πλειοψηφία διαθέτει το Συντηρητικό Κόμμα, επικύρωσε ομόφωνα την υποψηφιότητα της Δημοτικής Συμβούλου και Αντιδημάρχου, Λίζας Ράττερ, για το δημαρχιακό αξίωμα το έτος 2011-2012.

Η κ. Λίζα Ράττερ είναι ελληνοκυπριακής καταγωγής και ο πατέρας της κατόγεται από τα Λιβαδια Λάρνακας. Ο π. Σπυρίδων Παπαγιαβριήλ υπηρετεί ως iερέας στον Καθεδρικό Ναό Τιμίου Σταυρού και Αρχαγγέλου Μιχαήλ στο Golders Green βορείου Λονδίνου για 22 χρόνια.

Το Δημοτικό Συμβούλιο ενέκρινε, επίσης, την υποψηφιότητα του Δημοτικού Σύμβουλου κ. Πάρη Ευαγγέλου (επίσης ελληνοκυπριακής καταγωγής) για την θέση του Αντιδημάρχου για την ίδια χρονική περίοδο.

Ράττερ και Ευαγγέλου εξελέγησαν χωρίς ανθυποψήφιους.

Η ανάληψη των καθηκόντων

της νέας Δημάρχου θα γίνει κατά την διάρκεια της συνεδρίας του Συμβουλίου στις 17 Μαΐου 2011.

Αξίζει να σημειωθεί ότι ο δήμος του Μπάρνετ είναι ο μεγαλύτερος από τα 32 δημαρχεία του Λονδίνου με πληθυσμό 365 χιλιάδες κατοίκους, εκ των



του Μπάρνετ είναι διδυμοποιημένος με την κοτεχόμενη Mόρφου και διατηρεί στενές σχέσεις με τον Δήμαρχο Χαράλαμπο Πίττα και το Συμβούλιο του.

Ένδειξη των δεσμών των δύο δήμων είναι και η δημιουργία νέου δρόμου στο Μπάρνετ με την ονομασία Morphou Road (Οδός Μόρφου).

Αποκριάτικες εκδηλώσεις της ελληνορθόδοξης κοινότητας Leeds

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Η Κοινότητα του Leeds, πιστή στις παραδόσεις του γένους μας, διοργάνωσε (όπως άλλωστε και τα τελευταία 4 χρόνια) τον εορτασμό της Τσικνοπέμπτης στις 24 Φεβρουαρίου. Στο γεύμα παραβρέθηκαν γύρω στα 230 άτομα (μέλη της κοινότητας και πάρα πολλοί Ελλαδίτες και Κύπριοι φοιτητές), οι οποίοι απόλαυσαν τα γευστικά φαγητά που ετοίμα-

Ryan Costello από το Leeds. Οι γονείς και παππούδες είχαν την ευκαρία να κουβεντιάσουν και όλοι απόλαυσαν τα νόστιμα φαγητά που προσέφεραν οι ίδιοι οι γονείς των παιδιών καθώς και μέλη του ΔΣ.

Ο πρόεδρος της Κοινότητας κ. Κώστας Τσακιρίδης ευχαρίστησε όσους παραβρέθηκαν και στις δύο βραδιές για την υποστήριξη που συνεχώς δειχνουν προς την Κοινότητα οικονομικά και ηθικά. Ιδιαίτε-



σαν και σέρβιαν τα μέλη του ΔΣ και της βοηθητικής αδελφότητας της Κοινότητας.

Όπως ήταν αναμενόμενο στο μενού υπήρχαν σούβλες (χοιρινό και κοτόπουλο) και σιεφταλιές μαζί με άλλα συνοδευτικά εδέσματα. Τη βραδιά ολοκλήρωσε παραδοσιακή μουσική και χοροί.

Την Κυριακή 27 Φεβρουαρίου είχαμε τον καθιερωμένο αποκριάτικο χορό για τα παιδιά της Κοινότητας. Παραβρέθηκαν γύρω στα 45 παιδιά κι άλλοι τόσοι ενήλικες. Τα παιδιά διασκέδασαν με παιχνίδια, μουσική, χορό και διαγωνισμό καλύτερης αμφίσεσης με την επίβλεψη του επαγγελματία DJ

ρως ευχαρίστησε τους φοιτητές που τιμούν τις κοινωνικές εκδηλώσεις με την παρουσία τους και προσέφεραν, όπως χαρακτηριστικά είπε, «μετάγγιση αίματος και ομφάλιο λόρο που μας κρατάει σε επαφή με τις πατρίδες που εμείς αφήσαμε». Επίσης εξέφρασε την ικανοποίησή του για την συμμετοχή τόσων παιδιών στον αποκριάτικο χορό.

«Αυτό μας ενθαρρύνει να διοργανώσουμε περισσότερες εκδηλώσεις που να στοχεύουν ειδικά στα παιδιά της παροικίας», υπογράμμισε, «και αποδεικνύει ότι η παροικία μας έχει γερές βάσεις για το μέλλον».

Ο χορός του Συνδέσμου των Ελλήνων Μηχανικών Βρετανίας

Από την κ. Μάρθα Χρυσομάλλη λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Δυναμικά έδωσε το παρόν του ο ελληνικός εφοπλιστικός κόσμος του Λονδίνου και οι διεθνείς παράγοντες της Ναυτιλίας στη χοροεπερίδα που έλαβε χώρα το περασμένο Σάββατο στο πολυτελέστατο ξενοδοχείο Dorchester της βρετανικής πρωτεύουσας.

Η εκδήλωση οργανώθηκε από τον Σύνδεσμο «Hellenic Engineers Society of Great Britain», που δρα από το 1995 στο Λονδίνο, στελεχωμένο με υψηλόβαθμα στελέχη όλων των ελληνικών πλαισιοτητών ετοιμείν της Βρετανίας.

Η βραδιά άφησε στους παρευρισκομένους τις καλύτερες αναμνήσεις, με πολύ ελληνικό χρώμα και κέφι, καθώς αποτελεί αυτή την στιγμή την κορυφαία ελληνική χροεπερίδα σε ποιότητα και οργάνωση στο Ηνωμένο Βασίλειο, ενώ έχει συγγρόνως και τη μεγαλύτερη συμμετοχή κυβερνητικών εκπροσώπων και υψηλόβαθμών στελέχων της Διεθνούς Ναυτιλίας.



Η σοπράνο Τζουλιέτα Δημητριάδη (πρώτη αριστερά) ερμήνευσε έργα Ελλήνων συνθετών

Παραβρέθηκαν προσωπικότητες της διεθνούς ναυτιλίας από 20 και πλέον χώρες (π.χ. Βραζιλία, ΗΠΑ, Αραβικά Εμιράτα, Χόνγκ Κονγκ, Ιαπωνία, Νορβηγία, Ουρουγουάη, Γαλλία, Ολλανδία, Κύπρο, Νότια Αφρική κ.ά.).

Τη διασκέδαση είχαν αναλάβει η ελληνική ορχήστρα «Diastello» και η ογγιλική «The Slaves». Φαντασμαγορική επίδειξη ελληνικών χορών παρουσίασε το Λύκειο Ελληνίδων Λονδίνου, ενώ η σοπράνο Τζουλιέτα Δημητριάδη ερμήνευσε έργα Ελλήνων συνθετών.

Ο πρόεδρος του Συνδέσμου, Δημήτρης Μονιούδης (Γεν. Διευθυντής του ομίλου Rethymnis & Kulukundis) τόνισε στην ομιλία του τη σημασία και τη σπουδαιότητα της Ναυτιλίας στη διεθνή οικονομία, αναφέροντας ότι μέσα στο 2010 έχουν παραγγελθεί πάνω από 250 νέα πλοία και έχουν γίνει πέραν των 350 αγοραπωλησιών πλοίων από Έλληνες εφοπλιστές,



Πάνω: Το τραπέζι του εφοπλιστή Γιώργου Λαιμού (πρώτος αριστερά)

προσθέτοντας ότι «έαν δεν υπήρχε η Ναυτιλία, θα ζούσαμε όλοι στην παλαιολιθική εποχή».

τις, ο Διευθύνων Σύμβουλος του Βρετανικού Νηογνώμονα Lloyds, Richard Sadler, ο αντιπρόεδρος του Αμερικανικού Νηογνώμονα ABS, Δημι. Κωστάρας, ο αντιπρόεδρος του Νορβηγικού Νηογνώμονα DNV, Γιάννης Κουρματζής, ο Γενικός Διευθυντής του Ελληνικού Νηογνώμονα, Τάκης Παππάς, ο Διευθύνων Σύμβουλος της Univan Ship Management Hong Kong, Richard Hext, ο Έλληνας Γενικός Πρόεδρος Ευθύμιος Παντζόπουλος, ο Τεχνικός Γραμματέας του International Maritime Organisation, Νίκος Μικελής, οι εκπρόσωποι των εφοπλιστικών γραφείων Άλεξ Ξενάκης (Chandris UK Ltd), Μάνος Νικολαντής (George Moudreas & Company S.A.), Νίκος Κυδωνιεύς (Chios Navigation), Πιώργος Φουστάνος (-Andros Maritime), Λάμπρος Χιλάς (Victoria Steamship), Βασίλης Κουκουλής (Time & Tide Shipping), Tim Sydercombe (Goulandris Bros), Νίκος Μπελέγηρης (Fafalios Ltd), Ανδρέας Παπαδάκης (A.P. & A. Ltd), Λουκάς Χαμάτσος (Zela Shipping), Νίτινος Συμεωνίδης (CMA CGM Group), Πιώργος Δημητρίου (Lomar Shipping) και πολλοί άλλοι.



Το Λύκειο Ελληνίδων Λονδίνου εντυπωσίασε

Royal Chace Hotel

The Ridgeway, Enfield, London EN2 8AR • Tel: 020 8884 8181
Fax: 020 8884 8150
email: royal.chace@dial.pipex.com
www.royal-chace.com

ΔΙΑΤΙΘΕΤΑΙ ΓΙΑ:
Γάμους, Αρραβώνες, Βαφτίσεις,
Γενέθλια, Συνέδρια, Επετείους

Reservations: 020 8884 8100 Conference & Banqueting: 020 8884 8200

Ο «μαραθωνοδρόμος» Τόνυ Λάμπρου θα τρέξει για τον Σύνδεσμο Λευχαιμίας

Την Κυριακή των Βαΐων, 17 Απριλίου, ο Τόνυ δεν θα πάει στην εκκλησία, αλλά, με ένα κλοδί ελιάς στο χέρι, θα υποδεχθεί τον Χριστό βοηθώντας άλλους, με τη συμμετοχή του στον Μαραθώνιο του Λονδίνου.

Ο Τόνυ Λάμπρου θα τρέξει για ενίσχυση του Συνδέσμου Θαλασσαριμίας και για βοήθεια στους στρατιώτες που έχουν ακρωτηριαστεί στον πόλεμο του Αφγανιστάν.

Το 2010, ο Τόνυ μάζεψε περίπου 100 χιλιόμετρα στην Ελλάδα, αλλά λίγο αργότερα άρχισε πάλι τις προπονήσεις του για τον Virgin Marathon 2011 και επιμένει ότι αυτή είναι, πράγματι, η τελευταία φορά.

«Είναι στ' αλήθεια», μας είπε ο Τόνυ, «κάθε χρόνο γίνεται και πιο δύσκολο και ο Μαραθώνιος, στον οποίο για δη φορά λαμβάνω μέρος, είναι ο τελευταίος μου».



«Παρακαλώ την Παροικία να βοηθήσει στον iερό τούτο σκοπό και μπορεί να δώσει την εισφορά του στο τηλέφωνο 020 8372 3013 ή προσωπικώς ή στέλνοντας εισφορές στη διεύθυνση 28, Westerham Avenue, London N9 9BU».

Ο Τόνυ είναι τακτικός στην εκκλησία του Αγίου Δημητρίου στο Έντμοντον και του ευχόμεθα να είναι δυνατός και να σηκώσει και τον Επιτάφιο (που το κάνει κάθε χρόνο), τη Μεγάλη και Αγία Παρασκευή 22 Απριλίου, μόνο πέντε μέρες μετά τον Μαραθώνιο.

Του ευχόμαστε καλή επιτυχία και όταν λέει ότι είναι η τελευταία του φορά, όλοι μας τον... πιστεύουμε.

Πιώργος Σάββα



THE PENRIDGE SUITE

- Wedding Receptions • Engagement Parties
- Christening Celebrations or any other Special Occasion...

Our professional and helpful team are on hand to make your special day complete!

Packages include

- Seven Course Meal or Fork Buffet
- Unlimited Alcoholic or Non Alcoholic beverages • Chair Covers



470 Bowes Road, London N11 1NL
T: 020 8362 0881 E: info@thepenridge.co.uk
www.thepenridge.co.uk

Η διάλεξη του Ελεύθερου Πανεπιστημίου Ομογένειας

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Αρχιτέκτονες και πολιτικοί μηχανικοί ήταν μεταξύ των συμπατριωτών μας που παρήκαλούθησαν τη διάλεξη και συμμετείχαν στη συζήτηση για την εξέλεξη της Αρχιτεκτονικής στην Κύπρο.

Στη διάλεξη του ο. Φωκαΐδης, η οποία διανθίζοταν, με πολλές διαφάνειες από τα κτίρια στα οποία ανεφερόταν είπε ότι οι ιδέες και οι πρακτικές του μοντερνισμού, άρχισαν να παρουσιάζονται στην Κύπρο το 1930, όταν αρκετοί επαγγελματίες αρχιτέκτονες που σπούδασαν σε ευρωπαϊκές σχολές δημιούργησαν γραφεία στην Κύπρο. Τόσο τα δημόσια κτίρια όσο και οι κατοικίες, αρχίζουν την περίοδο αυτή να απηχούν ένα πνεύμα ορθολογισμού.

Μετά τον Β' Παγκόσμιο Πόλεμο, οι πιο έντονες διαδικασίες αστικοποίησης και η ανάπτυξη διαφορετικών κατασκευαστικών αναγκών, αποτυπώθηκαν στο Κυπριακό τοπίο με την αισθητική των κτίριων από σπλισμένο σκυρόδεμα. Τα κτίρια γραφείων και διαμερισμάτων άρχισαν να εμφανίζονται αυτή την περίοδο στα ιστορικά αστικά κέντρα της Κύπρου.

Μετά την Ανεξαρτησία του 1960, οι νέες κοινωνικές και πολιτικές συνθήκες, δημιούργησαν ένα εντελώς διαφορετικό πλαίσιο για την αρχιτεκτονική παραγωγή, που έγινε κύριο εργαλείο για την διαχείριση των προσδοκιών της τοπικής κοινωνίας για αποποιούση και οικονομική ανάπτυξη. Η νέα οικοδομική έκρηξη ήρθε όχι μόνο λόγω της δημιουργίας του νέου κράτους αλλά και της ταχείας ανάπτυξης της τουριστικής βιομηχανίας. Η κατασκευή νέων σχολείων, γραφείων, αγορών, τραπεζών, εργοστασίων αλλά και τουριστικών συγκροτημάτων και τουριστικών περιπτέρων, αντανακλούν τις νέες αντιλήψεις των αρχιτεκτόνων που διευρύνουν τις εκφραστικές δυνατότητες της Μοντέρνας Αρχιτεκτονικής.

Το ελληνικό περιοδικό «Αρχιτεκτονική», αφέρεται ένα τεύχος στην Κύπρο, το 1966. Κριτήρια επιλογής των έργων φαίνεται να ήταν η ανάδεξη της έκτασης και της πολλαπλότητας της Μοντέρνας Αρχιτεκτονικής.

Μερικά από τα έργα που παρουσιάζο-



Από αριστερά: Τα μέλη του Δ.Σ. της ΕΚΑ Ανδρέας Λοϊζίδης και Ανδρέας Καραολής, ο καθηγητής Πέτρος Φωκαΐδης, ο αρχιτέκτονας Μάριος Ελευθεριάδης, ο Σάββας Παυλίδης (προϊστάμενος ΚΕΑ) και ο Νίκος Αργυρίδης (μέλος Δ.Σ. ΕΚΑ)

νται σε αυτή την έκδοση:

Παγκύπριο Γυμνάσιο Κύκκου, Λευκωσία: Το Παγκύπριο Γυμνάσιο του Κύκκου, είναι έργο των αδελφών Ιάκωβουν και Ανδρέα Φιλίππου, που σπούδασαν στην Ιταλία και Αγγλία αντίστοιχα. Κατασκευάστηκε πολύ νωρίς, στα πρώτα χρόνια της μετα-αποικιακής περιόδου και είναι ένα από τα μεγαλύτερα σχολικά συγκροτήματα της Λευκωσίας. Η αρχιτεκτονική του αντανακλά το δυναμισμό της νέας εποχής αλλά και την εμπλοκή της αρχιτεκτονικής με τους τοπικούς θρησκευτικούς θεσμούς, που θα διατηρήσουν ένα σημαντικό ρόλο την νέα περίοδο.

Δημοτικό Σχολείο Δασούπολης, Λευκωσία: Το δημοτικό σχολείο Δασούπολης, είναι έργο του αρχιτέκτονα Πεύκιου Γεωργιάδη, που σπούδασε στην Αγγλία και ανήκει με τους Αφούς Φιλίππου στην νέα γενιά αρχιτεκτόνων που φτάνουν στην Κύπρο τα πρώτα χρόνια της Ανεξαρτησίας. Στο ίδιο πλαίσιο το δημοτικό σχολείο της Δασούπολης, είναι χαρακτηριστικό παράδειγμα της εισαγωγής νέων εκπαιδευτικών προτύπων στη σχολική αρχιτεκτονική.

Σχολή Τέρρα Σάντα, Λεμεσός: Το εντυπωσιακό σε μέργος συγκρότημα της Σχολής Τέρρα Σάντα στη Λεμεσό, σχεδιάστηκε από τον Σταύρο Οικονόμου, που

ανήκει στην προηγούμενη γενιά των Κύπριων Μοντέρνων Αρχιτεκτόνων που ανέπτυξαν τη δράση τους ήδη από το ΒΠΠ. Το συγκρότημα ανήκει στις Φραγκισκιανές Μοναχές των Αγιών Τόπων.

Περίπτερο στο Δημοτικό Κήπο, Λεμεσός: Στην ίδια πόλη, τη Λεμεσό, σχεδιάστηκε και κατασκευάστηκε το Τουριστικό περίπτερο στο Δημοτικό Κήπο, από τον Φοίβο Πολυδωρίδη που σπούδασε στην Ελβετία και εργάστηκε επίσης την περίοδο αυτή στο σχεδιασμό εργοστασίων. Το περίπτερο τοποθετήθηκε μέσα στους ψηλούς ευκαλύπτους, παράλληλα στον παραλιακό δρόμο. Τα μεγάλα πιτσόσμενα συνοίγματα επέτρεπαν την ανεμόδιστη θέα στη θάλασσα και στον εξωτερικό χώρο του κήπου.

Τουριστικά Περίπτερα με Πισίνες, Λευκωσία/Πλάτρες: Η τουριστική ανάπτυξη μετά την Ανεξαρτησία συνέδεθη κε κυρίως με την ανάπτυξη του παραλίου τοπίου. Οδήγησε όμως και στην επέκταση της ιδιωτικές κατοικίες είναι χαρακτηριστικό μοντέρνο ολλαμβαλίδη με ιδιαίτερες αναφορές στην λαϊκή αρχιτεκτονική. Ο Μιχαηλίδης με την τυπολογία και τους ενδιάμεσους χώρους που εισήγαγε στο σχεδιασμό του, διαμόρφωσε μια δημιουργική αρχιτεκτονική απάντηση στις τοπικές κλιματικές συνθήκες.

Δημιαρχείο Αμμοχώστου, Αμμόχωστος: Το δημιαρχείο Αμμοχώστου είναι απότελεσμα τοπικού διαγωνισμού που κέρδισαν ο αρχιτέκτονας Διονύσης Τούμαζης και ο πολιτικός μηχανικός Παναγιώτης Τουμαζής. Το δημιαρχείο της Αμμοχώστου, με το ενδιαφέρον αρχιτεκτονικό λεξιλόγιο σχεδιάστηκε ως μέρος των αναπτυξιακών προγραμμάτων της Κυβέρνησης και αναδεικνύει τη δυναμική ανάπτυξη της Αμμοχώστου στη νέα περίοδο.

Κτίριο Γραφείων Κουπάτι, Λευκωσία: Η οικονομική ανάπτυξη της περιόδου εκφράστηκε ίσως πιο πολύ με την κατασκευή κτίριων γραφείων. Ανάμεσά τους, το Κτίριο Κουπάτι στη Λευκωσία που σχεδιάστηκε από τους αδελφούς Φιλίππου.

Grecian Park Hotel, Αμμόχωστος/Πολυκατοίκια Αλέξανδρου Δημητρίου, Λευκωσία: Στο έργο του Νεοπτόλεμου Μιχαηλίδη οι διερευνήσεις για την κατοικία απέκτησαν μεγάλη σημασία αυτή την περίοδο. Το έργο του για ιδιωτικές κατοικίες είναι χαρακτηριστικό μοντέρνο ολλαμβαλίδη με ιδιαίτερες αναφορές στην λαϊκή αρχιτεκτονική. Ο Μιχαηλίδης με την τυπολογία και τους ενδιάμεσους χώρους που εισήγαγε στο σχεδιασμό του, διαμόρφωσε μια δημιουργική αρχιτεκτονική απάντηση στις τοπικές κλιματικές συνθήκες.

«Μοντέρνα Αρχιτεκτονική στο μετααποικιακό πλαίσιο της Κύπρου» από τον καθηγητή Πέτρο Φωκαΐδη.

Ο πολιτικός και κοινωνικός ρόλος της Μοντέρνας Αρχιτεκτονικής

Η Περίοδος μετά την Ανεξαρτησία αποτελεί προνομιακό πεδίο διερεύνησης αυτού του ρόλου, όπου τα νέα κράτη και οι λαοί τους εκτέθηκαν άμεσα στο διεθνές περιβάλλον. Σε αυτό το πλαίσιο, οι διαδικασίες εκμοντερνισμού και οικονομικής ανάπτυξης που τα νέα κράτη ενεργοποίησαν με την λήξη της αποκιακής κυριαρχίας, ακολούθησαν με προσήλωση τις διεθνείς τάσεις. Η προώθηση της ευημερίας και πολιτικής ομαλότητας ήταν ιδιαίτερα σημαντική.

Ο εκμοντερνισμός υποσχόταν να καλλιεργήσει ανάμεσα στους πολίτες μια καινούρια εθνική περηφάνια και συγχρόνως να καθιερώσει τη σημασία του νέου κράτους στη διεθνή αρένα. Μέσα στο μετααποικιακό πλαίσιο η αρχιτεκτονική συνέδεθη έντονα με τις διαδικασίες αποαποικιοποίησης (δηλ. τις προσπάθειες απομάκρυνσης ή αντικατάστασης των αποικιακών δομών) και την οικοδόμηση του νέου κράτους και απέκτησε μια προνομιακή θέση στο να εκφράζει τις κυριαρχείς προσδοκίες και τα οράματα για το μέλλον του τόπου και της κοινωνίας.

Παρά τα σύγχρονα και μεγάλα αρχιτεκτονικά έργα που προγραμματίζονται σήμερα σε όλες τις Κυπριακές πόλεις αποβλέπουν και προσδοκούν σε έναν αισιόδοξο μέλλον. Τα αποτελέσματα αυτής της περιόδου (1960_74) παραμένουν ακόμα εμφανή στο κυπριακό τοπίο, ως σταθερή ανάμνηση μιας σύνθετης πολιτικής ιστορίας και μιας ανεπλυντησίας πολιτικής ρήξης, είπε κλείνοντας τη διάλεξη του ο κ. Φωκαΐδης.

Ακολούθησε μια ζωντανή ανταλλαγή απόψεων, ειδικά από τους αρχιτέκτονες οι οποίοι μιλούσαν με συγκίνηση για τα έργα και τις μεγάλες προσπάθειες που κατέβαλλαν όλοι μετά το 1960 για να αποκοπούν από το αποικιακό καθεστώς και να ανοικοδομήσουν τη νέα ελεύθερη ανεξάρτητη Κύπρο.

Η συζήτηση συνεχίστηκε και στη δεξιώση που ακολούθησε.

Συνάντηση Δ.Σ. Αδελφότητας με τον Ύπατο Αρμοστή της Κύπρου

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Ο νέος Πρόεδρος της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας **Αντώνης Γερολέμου**, μαζί με τον επίτιμο Πρόεδρο της Αδελφότητας και Πρόεδρο της ΠΟΜΑΚ **Χάρη Σοφοκλείδη** και μέλη του Διοικη

Ανασκόπηση των δραστηριοτήτων του Κυπριακού Εμπορικού Κέντρου Λονδίνου το 2010

Παρά τις σημαντικές αποκοπές στα διαθέσιμα κονδύλια λόγω της πολιτικής για οικονομική περισυλλογή και της συνεπακόλουθης δραστικής μείωσης του προ-ϋπολογισμού δαπανών, το Εμπορικό Κέντρο της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας ανέπτυξε πολυδιάστατη δραστηριότητα με σκοπό την προβολή των κυπριακών προϊόντων και προαγωγή της Κύπρου ως κέντρου διεθνών επιχειρηματικών κι επενδυτικών δραστηριοτήτων και παροχής επαγγελματικών υπηρεσιών. Οι δράσεις του Εμπορικού Κέντρου είχαν ως βασικό άξονα τη δημοσίευση στον βρετανικό τύπο διαφημιστικών άρθρων (advertisements) και τη δημιουργία θεματικών και αυτοδύναμων ιστοσελίδων για προώθηση των κυπριακών προϊόντων.

Διαφημιστικά άρθρα

Κατά τη διάρκεια του 2010 το Εμπορικό Κέντρο διευθέτησε την επίσκεψη στην Κύπρο τεσσάρων δημοσιογράφων οι οποίοι επισκέφθηκαν τις εγκαταστάσεις ενός ευρέου φάσματος επιχειρήσεων όπως βιομηχανίες στρωμάτων και τροφίμων, εξαγωγείς λαχανικών και αρωματικών φυτών και μονάδες παράκτιας ιχθυοκαλλιέργειας. Το αποτέλεσμα των συναντήσεων με τους κυπρίους εξαγωγείς ήταν η δημοσίευση διαφημιστικών άρθρων στα έγκυρα περιοδικά *Fresh Produce Journal*, *International Supermarket News*, *Furniture News* και *Speciality Food* στα οποία αναδεικνύονται οι εξαγωγικές δυνατότητες της Κύπρου σε ποιοτικά προϊόντα.

Για προβολή της Κύπρου ως κέντρου διεθνών επιχειρηματικών δραστηριοτήτων καταχωρήθη-

καν διαφημιστικά άρθρα στο περιοδικό Offshore Investment και στην ετήσια έκδοση του International Financial Centres Yearbook. Στην ιστοσελίδα του τελευταίου αναρτήθηκε banner μέσω του οποίου παρέχεται η δυνατότητα γι' άμεση πρόσβαση στη θεματική ιστοσελίδα του Εμπορικού Κέντρου Cyprus Means Business (www.cyprusmeansbusiness.com).

Θεματικές ιστοσελίδες

Η ανάπτυξη της ευρύτερης οικονομίας και του παγκόσμιου εμπορίου ολοένα και περισσότερο λειτουργεί με βάση τις τεχνολογίες του διαδικτύου. Η πρόσβαση σε διαδικτυακές πληροφορίες αποτελεί τη βασική αρχή πάνω στην οποία οικοδομείται η παγκόσμια οικονομία του 21ου αιώνα.



Γράφει ο
**ΓΙΩΡΓΟΣ
ΑΡΓΥΡΗΣ**

Εμπορικός Σύμβουλος
στην Κυπριακή Υπάτη
Αρμοστεία Λονδίνου

Αναγνωρίζοντας τη μεγάλη σημασία του διαδικτύου στην προαγωγή του διεθνούς εμπορίου, το Εμπορικό Κέντρο προχώρησε στη δημιουργία τεσσάρων θεματικών ιστοσελίδων που αποσκοπούν στην προώθηση των εξαγωγών κυπριακών προϊόντων.

Η Cyprus Manufacture (www.cyprusmanufacture.com) αφορά τα Βιομηχανικά Προϊόντα, η Cyprus Foodstuff (www.foodstuffcyprus.com) τα Τρόφιμα, η Cyprus Fruit & Vegetables (www.freshfruitvegetables.com) τα Νωτιά Προϊόντα και η



Wines of Cyprus (www.winesofcyprus.co.uk) τα Οινικά Προϊόντα.

Πέραν των γενικών πληροφοριών για τα κυπριακά προϊόντα που περιέχονται στις θεματικές ιστοσελίδες, αυτές παρέχουν στους επισκέπτες τους τη δυνατότητα πρόσβασης στον ιστοχώρο βιομηχανιών του ενδιαφέροντος τους. Η αναζήτηση (search) μπορεί να γίνει με βάση είτε τον ονόματος της εταιρείας ή της κατηγορίας προϊόντος στην οποία δραστηριοποιούνται. Με την επιλογή ενός προϊόντος εμφανίζεται κατάλογος συναφών βιομηχανιών. Πατώντας στο λογότυπο της εταιρίας που τον ενδιαφέρει, ο επισκέπτης οδηγείται στον ιστοχώρο της όπου μπορεί να ενημερωθεί με συγκεκριμένα προϊόντα, διοργάνωση

αυτοδύναμο υπό την έννοια ότι προσδίδεται στον επισκέπτη η δυνατότητα άμεσης επικοινωνίας με τις κυπριακές εταιρίες που τον ενδιαφέρουν χωρίς την παρεμβολή του Εμπορικού Κέντρου. Από τότε έχουμε πληροφορηθεί, αριθμός κυπριακών επιχειρήσεων έχει δραστηριοποιηθεί στη βρετανική αγορά ως αποτέλεσμα της προβολής τους μέσω των θεματικών ιστοσελίδων.

Άλλες ενέργειες

Φυσικά κατά το 2010 έγιναν κι άλλες πρωθητικές ενέργειες όπως η προσέλκυση επενδυτών, η ενημέρωση των κυπρίων εξαγωγών για τις συνθήκες που επικρατούν στη βρετανική αγορά σε



ρωθεί πληρέστερα για τις δραστηριότητες και τα προϊόντα της.

Οι τέσσερις θεματικές ιστοσελίδες κατέστησαν δυνατή τη δημιουργία ενιαίου ευρετηρίου για το σύνολο των κυπριακών εξαγωγικών επιχειρήσεων τα' οποίο έχει ενσωματωθεί στην κύρια ιστοσελίδα του Εμπορικού Κέντρου (www.cyprustrade.co.uk).

Το ενιαίο ευρετήριο λειτουργεί επίσης στη βάση μηχανής αναζήτησης (search engine) και περιλαμβάνει 250 περίπου εταιρίες που κολύπτουν 127 κατηγορίες προϊόντων. Αναμφίβολα το ευρετήριο αυτό αποτελεί την πιο ολοκληρωμένη βάση δεδομένων γι' ανάδειξη των κυπριακών επιχειρήσεων μ' εξαγωγικές δυνατότητες που διαθέτουν το δικό τους ιστότοπο.

Η δυνατότητα για άμεση πρόσβαση στην ιστοσελίδα των βιομηχανιών καθιστά το ευρετήριο

σχέση με συγκεκριμένα προϊόντα, διοργάνωση της συμμετοχής της Κύπρου στην Έκθεση Μόδας Moda UK/Menswear και παροχή χρήσιμων πληροφοριών σε κυπριακές επιχειρήσεις που επιδιώκουν να διεισδύσουν στη βρετανική αγορά.

Οι δραστηριότητες του Εμπορικού Κέντρου κατά το 2010 ήταν στοχευμένες σε προϊόντα και υπηρεσίες που παρουσιάζουν ευόπωνες προοπτικές στη βρετανική αγορά. Ταυτόχρονα λήφθηκαν σοβαρά υπόψη οι αντίξοες συνθήκες ως αποτέλεσμα της τρέχουσας οικονομικής ύφεσης και του έντονου διεθνούς ανταγωνισμού.

Σε γενικές γραμμές, η χρονιά που πέρασε κρίνεται ως ιδιαίτερα παραγωγική σε ότι αφορά τη δραστηριοποίηση του Εμπορικού Κέντρου της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας στον τομέα της ενημέρωσης της εγχώριας αγοράς για τα κυπριακά προϊόντα.

LAZARI INVESTMENTS LTD Require a Secretary/Personal Assistant

This well established commercial property company is seeking a secretary/personal assistant to one of the Directors of the Company.

The successful applicant must be computer literate with excellent communication and interpersonal skills.
Previous experience within the property sector would be an advantage.

Attractive remuneration based on experience.

Applicants should apply in confidence with covering letter and CV to:

Nicholas Lazari
Lazari Investments Limited
Hamlyn House
Highgate Hill
London N19 5PA
Tel: 020 7561 7440
E mail: nicholas@lazari.co.uk

ΟΜΙΛΙΑ ΜΑΚΗ ΚΕΡΑΥΝΟΥ ΣΤΗΝ ΑΘΗΝΑ:

«Η παγκόσμια οικονομική κρίση και οι εξελίξεις στην κυπριακή οικονομία»

Με επιτυχία πραγματοποιήθηκε η διάλεξη με θέμα «Η παγκόσμια οικονομική κρίση και οι εξελίξεις στην κυπριακή οικονομία», που διοργάνωσε η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ και η Ένωση Κυπρίων Ελλάδας (ΕΚΕ), σε συνεργασία με την Ομοσπονδία Κυπριακών Οργανώσεων Ελλάδας (-ΟΚΕ) και με τη στήριξη της Κυπριακής Πρεσβείας/Σπίτι της Κύπρου, στην Κυπριακή Εστία. Κύριος ομιλητής της διάλεξης ήταν ο Μάκης Κεραυνός, Ανώτατος Εκτελεστικός Διευθυντής των Ομίλου της ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ και πρόων Υπουργός Οικονομικών της Κύπρου.

Του ανταποκριτή μας στην Αθήνα,
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ

Τη διάλεξη χαιρέτισε ο Πρέσβης της Κυπριακής Δημοκρατίας στην Αθήνα,

ΠΕΖΑΣ και πρώην Υπουργός Οικονομικών της Κύπρου, Μάκης Κεραυνός, μέσα από την ομιλία του τόνισε ότι οι κυπριακές τράπεζες παραμένουν υγιείς και κερδοφόρες και στηρίζουν τις κυπριακές επιχειρήσεις με αναδιάρθρωση δανείων. Σημείωσε, επίσης, ότι οι κυπριακές τράπεζες βασίζονται στις καταθέσεις και όχι στη διατραπέζικη αγορά και συγκρατούν, όσο μπορούν, το κόστος χρήματος.

Οι εισηγήσεις του περιλαμβάνουν την εκπόνηση 3ετούς ή 5ετούς στρατηγικού σχεδίου από το Υπουργείο Οικονομικών με Νέο Αναπτυξιακό Μοντέλο, τη μείωση δαπανών, την καπολέμηση της φοροδιαφυγής και την πολεοδομική αμηνστία. Τόνισε, τέλος, ότι παρόλο που η οικονομία και το τραπεζικό σύστημα απειλείται, η δημιουργικότητα και εφευρετικότητα

ότι θα παρθούν έγκαιρα τα κατάλληλα μέτρα.

Στη διάλεξη παραβρέθηκαν επιχειρηματίες, εκπρόσωποι της κυπριακής πρεσβείας και Συλλόγων, πελάτες της Τράπεζας, καθώς και πλήθος κόσμου που παρακολούθησαν με ενδιαφέρον το καυτό αυτό θέμα.

Λίγα λόγια για την ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ

Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ δραστηριοποιείται με επιτυχία στην Ελλάδα από το 1998 και ανοπτύσσεται δυναμικά έκτοτε. Αποτελεί μία από τις πλέον ευέλικτες τράπεζες στην Ελλάδα, με ένα αναπτυσσόμενο δίκτυο σε Αττική, Θεσσαλονίκη, Ιωάννινα, Λάρισα, Πάτρα και Χανιά.

Με επίκεντρο της φιλοσοφίας της το όφελος του πελάτη, επιδιώκει να παρέ-



Ο κ. Μάκης Κεραυνός

λού επιπέδου εξυπηρέτησης. Προσφέρει ένα πλήρες εύρος τραπεζικών εργασιών, επενδυτικών, συμβουλευτικών και ασφαλιστικών υπηρεσιών, εξυπηρετώντας όλο το φάσμα πελατών - ιδιώτες, επογγελματίες, μικρές, μεσαίες και μεγάλες επιχειρήσεις.

Μέσα στο 2009, με στόχο την καλύτερη εξυπηρέτηση των επιχειρηματιών-

Οι εργασίες της ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ στην Ελλάδα αποτελούν προέκταση του ομώνυμου χρηματοοικονομικού ομίλου, ενός από τους ισχυρότερους της Κύπρου, ο οποίος ξεκίνησε τη λειτουργία του το 1976.

Διατηρεί δίκτυο πέραν των 70 καταστημάτων στην Κύπρο, κατάστημα στη Μόσχα, ενώ απασχολεί 2.000 εξει-



κ. Ιωσήφ Ιωσήφ, ο οποίος συνεχάρη τους διοργανωτές και αναφέρθηκε στη σημασία που έχει ο δημόσιος επιστημονικός και τεκμηριωμένος διάλογος γύρω από οικονομικά θέματα.

Ο Πρόεδρος της Ένωσης Κυπρίων Ελλάδας (ΕΚΕ) και Αναπληρωτής Πρόεδρος της Ομοσπονδίας Κυπριακών Οργανώσεων Ελλάδας (ΟΚΕ), **Λοΐζος Λοΐζος**, απήγινε χαρετισμό επισημάνοντας ότι η Ελληνική Τράπεζα, και ιδιαίτερα η Διεύθυνση Ελλάδος, με τη διοργάνωση πολιτιστικών εκδηλώσεων και εκδηλώσεων οικονομικού προβληματισμού συμβάλλει τα μέγιστα στην προβολή του κυπριακού πολιτισμού και στην ανάπτυξη της επιχειρηματικότητας μεταξύ των δύο χωρών.

Ο Πρόεδρος του Ελλαδοκυπριακού Επιχειρηματικού Φόρουμ, **Ανδρέας Πολυκάρπου**, ευχαρίστησε και συνέχαρη την Ελληνική Τράπεζα που με την παρουσία της στην Ελλάδα ενισχύει και στηρίζει επαγγελματικές πρωτοβουλίες στις ιδιαίτερα δύσκολες στιγμές που αντιμετωπίζει το σύνολο της ελληνικής οικονομίας.

Ο Ανώτατος Εκτελεστικός Διευθυντής του Ομίλου της ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΤΡΑ-

πεζας του Κυπριου επιχειρηματία δεν εξαντλήθηκαν και έκλεισε μεταφέροντας την αισιοδοξία του για τις προοπτικές της κυπριακής οικονομίας δεδομένου

χει στον καθένα προϊόντα-λύσεις ειδικά διαμορφωμένα στις δικές του ανάγκες, μέσω εξαπομικευμένης φροντίδας, αξιόπιστων συμβουλών και υψη-

πελατών της, δημιούργησε 4 επιχειρηματικά κέντρα για μεσαίες και μεγάλες επιχειρήσεις σε Αθήνα και Θεσσαλονίκη.

δικευμένα στελέχη και υπαλλήλους.

Διαθέτει μεγάλο αριθμό θυγατρικών εταιριών σε Ελλάδα και Κύπρο, καθώς και Γραφεία Αντιπροσωπείας στη Ρωσία, στη Νότιο Αφρική, και στην Ουκρανία.



Ο πρέσβης της Κύπρου στην Αθήνα, Ιωσήφ Ιωσήφ

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

Κύπρος

«Θέλει αρετήν και τόλμην η ελευθερία»



Παλαιστίνιος μετανάστης με βοήθημα 1800 ευρώ το μήνα, «εγκέφαλος» σπείρας κλεφτών στα Κοκκινοχώρια...

Παλαιστίνιος αιτητής πολιτικού ασύλου φαίνεται πως είναι ο εγκέφαλος της σπείρας που ρήμαξε τα Κοκκινοχώρια την περασμένη βδομάδα. Ο ύποπτος, ο οποίος λαμβάνει επίδομα €1.800 μηνιαίως, καταζητείται από την Αστυνομία, όπως και δύο άλλοι Κούρδοι συνεργάτες του, οι οποίοι επίσης διαμένουν στη Δημοκρατία με ειδικό καθεστώς, αλλά εικάζεται ότι πλέον διέφυγαν στα κατεχόμενα. Στα χέρια της Αστυνομίας όμως έπεσε η Εσθονή φιλενάδα του Παλαιστίνιου, καθώς και το αυτοκίνητό του.

Η αντίστροφη μέτρηση για την τετραμελή σπείρα άρχισε γύρω στα ξημερώματα της Τρίτης, όταν λήφθηκε πληροφορία στην Αστυνομία για ύποπτη κίνηση αυτοκινήτου εντός της Ξυλοφάγου. Όταν οι αστυνομικοί προσπάθησαν να ανακόψουν το ύποπτο όχημα για έλεγχο, ο Παλαιστίνιος οδηγός ανέπτυξε ταχύτητα, προσπαθώντας να διαφύγει. Ακολούθησε καταδίωξη και όταν ο οδηγός τα βρήκε σκούρα, εγκατέλειψε το όχημα, τρέχοντας στο σκοτάδι μαζί με τους άλλους επιβαίνοντες.

Οι αστυνομικοί ωστόσο πρόλαβαν την Εσθονή, στην οποία πέρασαν χειροπέδες.



Ανακρινόμενη, ομολόγησε ότι τα ποτά, τα τσιγάρα και άλλα είδη που βρίσκονταν στο αυτοκίνητο του Παλαιστίνιου ήταν προϊόντα κλοπών και κατονόμασε τους άλλους δύο Κούρδους ως συνεργάτες της σπείρας.

Αργότερα, η Εσθονή οδήγησε τους ανακριτές στο διαμέρισμα του φίλου της, στο οποίο εντοπίστηκαν πολλά από τα κλοπιμαία σε Δασάκι Αχανας, Ορμήδειας, Ξυλοφάγου και άλλες περιοχές της ελεύθερης Αμμοχώστου: τσιγάρα, ποτά, δεκάδες ζεύγη παπούτσια, ρολόγια, λαχεία, διάφορα τρόφιμα

και άλλα είδη. Στο διαμέρισμα βρέθηκε και επιταγή στο όνομα του Παλαιστίνιου από το Ιράκ από το Γρ. Ευημερίας, ύψους €1.800. Όπως κατέθεσε η Εσθονή, διέπραξαν 25 κλοπές και ο Παλαιστίνιος ήταν ο εγκέφαλος της συμμορίας.

Από τις έρευνες δεν βρέθηκαν πάντως τα ξυστά λαχεία, τα κατεψυγμένα κοτόπουλα που άρπαξαν από υποστατικό την προηγούμενη εβδομάδα, αλλά ούτε και ο μπαλτάς του χασάπη από το Δασάκι της Αχανας, τον οποίο επίσης άρπαξαν...

ΣΚΑΝΔΑΛΟ ΣΤΗ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ ΜΕ... ΕΞΑΓΟΡΑ;

Το Ανώτατο Δικαστήριο ανέτρεψε κατ' έφεσιν αθωωτική απόφαση για θανατηφόρο δυστύχημα

Δεν ήταν μόνο η παραποίηση κατάθεσης μάρτυρα που οδήγησε στην αθώωση κατηγορούμενης για πρόκληση δυστυχήματος, το οποίο οδήγησε στο θάνατο τον 17χρονο, το 2007, Αιμίλιο Ιωάννου. Έσφαλε και το ίδιο το δικαστήριο Λεμεσού που εκδίκασε την υπόθεση, αφού δεν αξιολόγησε ορθά τη μαρτυρία γυναίκας που είδε με τα μάτια της το δυστύχημα.

Αυτό απεφάνθη με απόφασή του το Ανώτατο Δικαστήριο, κατόπιν έφεσης από τον Γενικό

Εισαγγελέα, Πέτρο Κληρίδη, και διέταξε επανεκδίκαση. Πρόκειται για την υπόθεση που εξελίχθηκε σε σκάνδαλο, όταν αποκαλύφθηκε πως η Δημόσια Κατήγορος δυνατόν να αλλοίωσε κατάθεση μάρτυρα. Αυτή έχει συλληφθεί και τέλεσε υπό κράτηση, όταν δε ολοκληρώθει η έρευνα της Αστυνομίας, μπορεί να κατηγορηθεί για το αδίκημα της εξαπάτησης της δικαιοσύνης.

Το Ανώτατο Δικαστήριο απέφανθη ότι δεν υπήρξε μόνο παραποίηση κατάθεσης, αλλά και

ότι το δικαστήριο Λεμεσού που εκδίκασε την υπόθεση έσφαλε και ως προς τα ευρήματά του, τα οποία οδήγησαν στην αθώωση της κατηγορούμενης. Συγκεκριμένα, ενώ έκρινε αξιόπιστη και καθ' όλα σταθερή τη μαρτυρία γυναίκας που ήταν αυτόπτης μάρτυρας, ήρθε και ανέτρεψε το ίδιο το δικαστήριο τον ευνότου, απορρίπτοντας τελικά τη μαρτυρία της.

Έκρινε, δηλαδή, ότι υπέπεσε σε αντίφαση σε σχέση με την ώρα που έδωσε κατάθεση, ενώ –

σύμφωνα με την απόφαση του Ανωτάτου Δικαστηρίου – το πρωτόδικο δικαστήριο μετέτρεψε εαυτόν σε εμπειρογνόμονα, κρίνοντας πως εάν το αυτοκίνητο της μαρτυρία περνούσε πάνω από υγρά, θα άφηνε ίχνη και πως εάν ο 17χρονος φορούσε κράνος, θα υπήρχαν σε αυτό ίχνη αίματος.

Υπό το φως αυτών και άλλων ευρημάτων, το Ανώτατο διέταξε επανεκδίκαση της υπόθεσης από άλλο δικαστή του επαρχιακού δικαστηρίου Λεμεσού «το συντομότερο δυνατόν».

Έργα -μαρμούθ στην Πάγο από τις εταιρείες «Λεπτός» και «Αρίστο»

Οι μεγάλοι του κατασκευαστικού κλάδου της επαρχίας Πάφου θα αποτελέσουν τις επόμενες εβδομάδες την «ατμομηχανή» της τοπικής οικονομίας προς την ανάκαμψη.

Η μεγαλύτερη, ενδεχομένως, ιδιωτική ανάπτυξη σε παγκύπρια κλίμακα που είναι σε εξέλιξη σήμερα, το project της «Νεάπολις» του ομίλου «Λεπτός», είναι έτοιμο να μπει σε εφαρμογή στην τεράστια έκταση μεταξύ της Γεροσκήπου και της παραλιακής περιοχής.

Οι εκσκαφείς θα σηματοδοτήσουν αυτή την εβδομάδα και την έναρξη ενός άλλου μεγάλου έργου στην Πάφο. Πρόκειται για το τεράστιο και υπερσύγχρονο Mall (στη φωτό η μακέτα του έργου), που θα ανεγερθεί στη συμβολή των λεωφόρων Τάφοι των Βασιλέων και Αποστόλου από τον όμιλο «Αρίστο» σε συνεργασία με την «Αθηναϊτης».

Ο όμιλος έχει ενημερώσει επισήμως τον Δήμο Πάφου ότι θα αρχίσει τις εκσκαφές στον χώρο για την ανέγερση του πολυκαταστηματού, που θα είναι ένα από τα μεγαλύτερα και πλέον σύγχρονα παγκύπριως, με εμπορικούς χώρους, χώρους αναψυχής και εστίασης, πολιτιστικών δρωμένων και χώρους πρασίνου.



της ζηληδημοσθένους», το πρώτο κατάστημα της γνωστής αλυσίδας Goody's στην Πάφο, καθώς και το κατώτατη μηχανή της υπεραγοράς Lidl στη λεωφόρο Τάφοι των Βασιλέων.

Οι αναπτύξεις, σύμφωνα με τοπικούς φορείς, θα σηματοδοτήσουν και την έναρξη της ανάκαμψης της πολιτικής οικονομίας, αφού κυρίως τα έργα της «Λεπτός» και της «Αρίστο» κρίνονται αρκετής κλίμακας για να αλλάξουν τα δεδομένα μεσούσης της οικονομικής κρίσης.

ΛΕΥΚΟΘΕΑ

Συμφώνησαν όλοι για την έκτη έδρα στη Λάρνακα

Η Λάρνακα στις εκλογές της 22ος Μαΐου 2011 θα εκλέξει έξι βουλευτές αντί πέντε, όπως γινόταν μέχρι τώρα και η Λευκωσία 20 αντί 21. Οι μόφωνα τα κόμματα αποφάσισαν στη σύσκεψη των Αρχηγών και Κοινοβουλευτικών Εκπροσώπων, στο γραφείο του προέδρου του Κοινοβουλίου, Μάριου Καρογιάν, να επιταχύνουν τις διαδικασίες και σήμερα Πέμπτη να εγκρίνουν τη σχετική νομοθεσία.

Τα πολιτικά κόμματα πείστηκαν μελετώντας τα στοιχεία με τις εγγραφές των ψηφοφόρων, ότι δεν πρόκειται ν' αλλάξει τίποτε μέχρι τις 2 Απρίλιου, που θα κλείσει ο εκλογικός κατάλογος. Έτσι, η Λάρνακα δικαιούται την έδρα. Με τον τρόπο αυτό, θα έχουν την ευχέρεια όλοι οι υποψήφιοι των κομμάτων της Λευκωσίας και της Λάρνακας να έχουν ίση μεταχείριση στην προεκλογική εκστρατεία. Δεν μπορεί άλλοι να πραγματοποιούν προεκλογικές συγκεντρώσεις από τώρα και ο έκτος στο ψηφοδέλτιο της Λάρνακας να περιμένει τον Απρίλιο. Χειρότερο θα ήταν ένας υποψήφιος στη Λευκωσία να κάμνει προεκλογικό και τελικά να μην είναι υποψήφιος.

Βεβαίως, τις τελευταίες μέρες τα πολιτικά κόμματα είχαν διαφοροποιήσει τα ψηφοδέλτια τους, με βάση τους 20 υποψήφιους στη Λευκωσία και έξι στη Λάρνακα.

Η Ελίζα Σαββίδου νέα Επίτροπος Διοικήσεως

Τη συγκατάθεσή της για διορισμό της Ελίζας Σαββίδου στο αξίωμα του Επιτρόπου Διοικήσεως έδωσε η Ολομέλεια της Βουλής, με Απόφασή της η οποία εγκρίθηκε από 31 βουλευτές των κομμάτων ΑΚΕΛ, ΔΗΣΥ, ΔΗΚΟ, ΚΣ ΕΔΕΚ και το Κίνημα Οικολόγων - Περιβαλλοντιστών, ενώ δύο βουλευτές του ΕΥΡΩΚΟ έτηρησαν αποχή. Δεν υπήρξαν ψήφοι εναντίον.

Εκπρόσωποι των κομμάτων, που τάχθηκαν υπέρ της Απόφασης, δήλωσαν ότι τα προσόντα και η σχετική εμπειρία της κ. Σαββίδου θα της επιτρέψουν να ανταποκριθεί στα καθήκοντα που της ανατίθενται.

Η Βουλή των Αντιπροσώπων, για την Απόφασή της ουτή, δηλώνει ότι έλαβε υπ' όψη την εισήγηση του Υπουργικού Συμβουλίου για την κ. Σαββίδου, την οποία θεωρεί ως κατάλληλο πρόσωπο για το διορισμό.



Κυβέρνηση συνασπισμού Κεντροδεξιάς - Εργατικών στην Ιρλανδία

Σε συμφωνία για το σχηματισμό κυβέρνησης κατέληξαν το Φίνε Γκάιλ και το Κόμμα των Εργατικών στην Ιρλανδία, τα δύο πρώτα κόμματα στις εκλογές της προηγούμενης εβδομάδας που οδήγησαν σε συντριβή το «κόμμα του Μηνημονίου», Φιάνα Φάιλ. Τα στελέχη των δύο κόμματων θα κληθούν άμεσα να εγκρίνουν τα σημεία της συμφωνίας των δύο ηγετών τους, κυρίως σχετικά με την πολιτική μειώσης του ελεύθερου αλλά, και τη γραμμή που θα κρατήσει το Δουβλίνο ζητώντας επαναδιαπραγμάτευση του πακέτου διάσωσης.

Το κεντροδεξιό Φίνε Γκάιλ ήρθε πρώτο στις εκλογές, χωρίς όμως να συγκεντρώνει αυτοδυναμία. Ο πρόεδρος του Φίνε Γκάιλ και όπως φαίνεται, επόμενος Ιρλανδός πρωθυπουργός, Έντνα Κένι (φωτό), δήλωσε την Κυριακή στους δημοσιογράφους πως τα δύο κόμματα κατέληξαν σε συμφωνία για τα βασικά σημεία της κυβερνητικής πολιτικής και έμεναν να καθοριστούν μόνο οι λεπτομέρειες.

Το κύριο βάρος πέφεται βέβαια στη συμφωνία με τις Βρυξέλλες και το ΔΝΤ για το δάνειο διάσωσης, ύψους 85 δισ. ευρώ: «Το ιρλανδικό χρέος κινδυνεύει να γίνει **μη διαχειρίσιμο**», ανέφεραν αργότερα τα δύο κόμματα, δείχνοντας την σάση που θα κρατήσουν εν όψει των ευρωπαϊκών Συνδόνων.

Τα δύο κόμματα είχαν παρουσιάσει διαφορετικές, σε αρκετά σημεία, εξαγγελίες για το πώς θα καταφέρει η Ιρλανδία να εξυγιάνει τα δημοσιονομικά της με περικοπές δαπανών και αλλαγές στη φορολογία.

Ο γηγέτης των Εργατικών, Ιμον Γκίλμορ, εμφανίστηκε ικανοποιημένος για τη σύνθεση της κυβέρνησης που συμφωνήθηκε, αρνούμενος όμως να πει πόσα υπουργικά χαρτοφυλάκια θα αναλάβουν στελέχη του κόμματός του.

Κεντρική θέση και των δύο κόμματων κατά την προεκλογική περίοδο ήταν πώς το Δουβλίνο πρέπει να επαναδιαπραγματεύεται τη συμφωνία με τις Βρυξέλλες για το δάνειο διάσωσης (ύψους 85 δισ. ευρώ). Ενώ η Ιρλανδία βρίσκεται κοντά στο να επιτύχει των επιτοκίων του δανείου, δεν φαίνεται εξίσου πιθανό πώς θα καταφέρει να πείσει τους Ευρωπαίους εταίρους της να συμμετάσχουν και οι ομολογιούχοι των ιρλανδικών τραπεζών στο κόστος της διάσωσης – κάτι που ανέφερε δημόσια και ο Έντνα Κένι.

Την Ιρλανδία θα επισκεφθεί για πρώτη φορά η βασίλισσα της Αγγλίας, Ελισάβετ

Η βασιλισσα της Αγγλίας Ελισάβετ Β' θα επισκεφτεί μέσα στο 2011 για πρώτη φορά την Ιρλανδία, αποδεχόμενη τη σχετική πρόσκληση της προεδρίας της χώρας. Πρόκειται για την πρώτη επίσκεψη Βρετανού μονάρχη στην Ιρλανδία από το 1911, όταν ο Γεώργιος ΣΤ' βρέθηκε για λίγες ημέρες στο Δουβλίνο, πριν η Ιρλανδία αποκτήσει την ανεξαρτησία της το 1922.

Την ανακοίνωση έκανε το Παλάτι του Μπακίγχαμ, ενώ επιβεβαιώθηκε και από την προεδρία της Ιρλανδίας.

Η Ελισάβετ θα συνοδεύεται από τον σύζυγό της, Πρίγκιπα Φλιππο.

Μετά την ανεξαρτησία της Ιρλανδίας, οι σχέσεις των δύο χωρών πέρασαν περίοδο μεγάλων εντάσεων, κυρίως σχετικά με τη Βρετανία Ιρλανδία που εξακολούθησε να είναι έδαφος της Βρετανίας. Με τη Συμφωνία της «Μεγάλης Παρασκευής» του 1998, η περιοχή απέκτησε μία μορφή αυτονομίας και τα εθνικιστικά πλάθη στη περιοχή μειώθηκαν αισθητά, μετά και την αυτοδιάλυση του IRA.

Έφεση στην απόφαση έκδοσής του στη Σουηδία υπέβαλε ο ιδρυτής του WikiLeaks

Ο ιδρυτής του ιστότοπου WikiLeaks Τζού-
λιαν Ασάνζ κατέθεσε την Πέμπτη έφεση κατά της απόφασης για την έκδοσή του στη Σουηδία, στο πλαίσιο της υπόθεσης σεξουαλικής κακοποίησης, ανακοίνωσε η βρετανική δικαιοσύνη.

Οι συνήγοροι του Αυστραλού κατέθεσαν επισήμως την έφεση, διευκρίνισε εκπρόσωπος του δικαστηρίου του Λονδίνου στο οποίο κατατέθηκε η προσφυγή, όμως η ημερομηνία που θα εκδικαστεί η υπόθεση δεν έχει ακόμη προσδιοριστεί.

Δικαστήριο του Λονδίνου είχε αποδεχθεί στις 24 Φεβρουαρίου το αίτημα έκδοσης, που είχε υποβάλει σε βάρος του Ασάνζ η Σουηδία, όπου δύο γυναίκες των έχουν κατηγορήσει για σεξουαλικές επιθέσεις και βιασμό. Ο ιδρυτής του WikiLeaks έχει αρνηθεί τις κατηγορίες αυτές.

Ο Τζούλιαν Ασάνζ, ο οποίος είχε παραδοθεί στις 7 Δεκεμβρίου στη βρετανική Αστυνομία, απελευθερώθηκε με εγγύηση εννέα ημέρες αργότερα. Έκτοτε βρίσκεται υπό περιορισμό κατ' οίκον στην κατοικία ενός φίλου του, σε απόσταση 200 χλμ. από το Λονδίνο.



Βρετανική Επικαιρότητα

ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΟΥ ΣΥΝΤΗΡΗΤΙΚΟΥ ΒΟΥΛΕΥΤΗ ΣΤΟ LGR

D. Burrowes: «Η Τουρκία να απελευθερώσει το βόρειο τμήμα της Κύπρου»

Ο Πρόεδρος της Διακοινοβουλευτικής Ομάδας του Βρετανικού Κοινοβουλίου για την Κύπρο, κ. Ντέιβιντ Μπάροουνς (David Burrowes), μιλώντας στον Ελληνικό Ραδιοφωνικό σταθμό του Λονδίνου (LGR), παρομοίωσε τις διαδηλώσεις των Τουρκοκύπριων στα κατεχόμενα με τους ογκώντας των λαών της Μέσης Ανατολής και Βόρειας Αφρικής για ελευθερία και δημοκρατία.

Συγκεκριμένα κληθείς από το LGR να σχολιάσει τις πορείες διαμαρτυρίας των Τουρκοκύπριων ενάντια στα σχέδια της Αγκυρας να επιβάλλει μέτρα αυτοτήρησης οικονομικής λιτότητας, ο κ. Μπάροουνς δήλωσε ότι «ο κόσμος βγήκε καταχιλιάδες στους δρόμους (τους κατεχόμενους τμήματος) της Λευκωσίας όχι μόνο για να ζητήσει καλύτερες συνθήκες διαβίωσης αλλά και για να δηλώσει ότι θέλει να είναι ελεύθερος και ανεξάρτητος... Οι Τουρκοκύπριοι αγωνιούν, όπως οι λαοί της ευρύτερης περιοχής, σχετικά με την δυνατότητά τους να ορίζουν μόνοι τους την μοίρα τους».

Ο κ. Μπάροουνς χαρακτήρισε «σημαντική» τη χρονική στιγμή κατά την οποία επισκέφθηκε την Κύπρο (δεύτερο δεκαήμερο του Φεβρουαρίου), όχι μόνο γιατί συνέπεσε με τα γεγονότα στη Μέση Ανατολή και τη Βόρεια Αφρική, τα οποία έκαναν εφικτή την διεύρυνση της απέντασης των θεμάτων στις επισήμες και ανεπίσημες (ακόμα και με απλούς πολίτες) επαφές που είχε στη Μεγαλόνησο, αλλά και γιατί είχε τη δυνατότητα να αφογυκραστεί τη φωνή διαμαρτυρίας των Τουρκοκύπριων εναντίον της κηδεμονίας της «μητέρας πατρίδας» και της σχέσης εξάρτησης που έχει οικοδομηθεί με την Τουρκία. Μάλιστα



(Έλληνες και Τούρκοι) από μόνο τους θα καθορίσουν τη μοίρα τους.

Αναφορικά με την ανησυχία που εκδήλωσε ο Γ.Γ. του ΟΗΕ κ. Μπαύν Κι Μουν για τον οργανωμένο πρόσδοτο των δύο κοινοτήτων, ο Βρετανός βουλευτής είπε ότι η δήλωση του Γ.Γ. αντανακλά την γενικότερη ανησυχία που υπάρχει σε πολιτικούς όλων των αποχρώσεων.

«Αλλά η απάντηση δεν βρίσκεται στο να επιτιμούμε την Κυπριακή Κοινότητα», δήλωσε ο κ. Μπάροουνς, «το θέμα είναι να διασφαλίσουμε ότι η πρέπουσα πίεση θα ασκηθεί στην Τουρκία», έτσι ώστε να μην μετακινεί συνεχώς τη γραμμή βάσης της διαπραγμάτευσης και να μην αλλοιώνει τις βάσεις, πάνω στις οποίες στηρίζεται η διαπραγμάτευση για μια δίκαιη και βιώσιμη λύση του Κυπριακού.

Ο Καντάφι «έφαγε» τον πρύτανη του LSE!

Την παραίτησή του υπέβαλε ο Πρύτανης του London School of Economics (LSE) εν μέσω σκανδάλου για τις σχέσεις του υψηλού κύρους βρετανικού πονετιστημάτου με την οικογένεια του Μουαμάρ Καντάφι.

Ο Χάοναρντ Ντέιβις παραιτήθηκε, λέγοντας ότι η φήμη του πανεπιστημίου επλήγη λόγω των διασυνδέσεών του με το καθεστώς της Λιβύης, επειδή έλαβε, μεταξύ άλλων, χρήματα από ένα ίδρυμα που διοικεί ο Σάφι Καντάφι. Το πανεπιστήμιο υποστηρίζει ότι από το ποσό αυτό έχει λάβει μόνο 300.000 στερλίνες που, λόγω των αντιδράσεων που προκλήθηκαν, αποφάσισε να τα αφιερώσει σε ένα ταμείο υποτροφιών για φοιτητές από τη Βρετανία Αφρικής.

Το Συμβούλιο του πανεπιστημίου θα προγραμματοποιήσει ανεξάρτητη έρευνα στις σχέσεις του LSE με την Λιβύη και τον Σάφι Καντάφι.

«Συμβούλευσα το Διοικητικό Συμβούλιο του LSE να δεχθεί τα χρήματα, αλλά

δεχτήκε ΔΩΡΕΑ 1,5 ΕΚΑΤ. ΛΙΡΩΝ ΑΠΟ ΤΗ ΛΙΒΥΗ

αυτό αποδείχθηκε λάθος», δήλωσε ο Ντέιβις. «Η αποδοχή χρημάτων από λιβυκές πηγές εμπεριέχει ρίσκο το οποίο έπρεπε να είχε μετρήσει περισσότερο στην απόφαση», συμπλήρωσε.

Το LSE δέχτηκε το 2009 δωρεά 1,5 εκατ. στερλίνων για ερευνητικούς σκοπούς από το Διεθνές Ίδρυμα Φιλανθρωπίας και Ανάπτυξης Καντάφι που οποίο διοικεί ο Σάφι Καντάφι. Το πανεπι

English Section

757 HIGH ROAD, FINCHLEY, LONDON N12 8LD. TEL: 020 8343 7522 Email: englishsection@eleftheria.biz

THURSDAY 10th March 2011

CHRISTOFIAS: "There is a huge gap on the issue of colonization"

President of Cyprus Demetris Christofias said Wednesday that nothing new and nothing positive came out of his meeting with Turkish Cypriot leader Dervis Eroglu in the framework of direct negotiations for solution of the Cyprus problem.

In statements to the press upon his arrival at the Presidential Palace after the meeting, the President said that both sides reiterated their familiar positions on the issue of citizenship and the 'colonization' policy of Turkey in Cyprus.

"There's a huge gap between us," said President Christofias.

Replies to a question the President said that Eroglu considers that the so called citizenship given by the puppet state in occupied areas is legal.

"This is our major problem. We certainly believe that the so called



state is the result of a breach of international law, with the invasion and occupation of Cyprus that has been condemned by the United Nations through a unanimous Security Council resolution and by the European Court of Human Rights" said President Christofias.

Also speaking to the press on Friday upon his return to the Pres-

idential Palace after a meeting with the Turkish Cypriot leader in the framework of UN-led negotiations for a solution of the Cyprus problem, President Christofias, stated: "Today we carried on at the leaders' level about governance matters. We exchanged views on the issue of citizenship. We have submitted our positions. Our positions

are known and crystal clear. We expect a response from the Turkish Cypriot side. We are repeating ourselves to a certain degree but this is a new leader and it needs to be done. The Advisors will continue with the talks intensively twice next week, and we will meet with Mr Eroglu next Wednesday at 11am."

Asked about reports referring to a complication at the talks due to the fact that Mr Eroglu is not accepting issues that are not included in the minutes and that have been agreed with his predecessor, Mr Mehmet Ali Talat, behind closed doors, President Christofias responded: "We discuss what is in the minutes, what papers are there and what was agreed in the presence of the United Nations. We are not going to throw away these things"

SPEECH BY THE CYPRIOT GOVERNMENT SPOKESMAN MR STEFANOS STEFANOUDURING A DINNER DISCUSSION AT THE HOUSE OF COMMONS ON 9TH MARCH

STEFANOUD: "The termination of the Turkish occupation is an imperative"

Since May 2010, when Dervis Eroglu became the leader of the Turkish Cypriot community, and until today, there has been virtually no progress in the negotiations. Despite the assurances given that the talks were to continue on the same basis and from the point they were left off with Talat, many of the positions put forward by the Turkish Cypriot side now, constitute either retrogression or they overturn the basis of the negotiations.

This fact has caused even more problems in the negotiating process, in addition to those that it was faced with until today. It is obvious that there is a need for new movements to be made and new initiatives to be taken that would rejuvenate the momentum for a solution and create the conditions for new convergences to be reached and progress to be achieved.

Speaking yesterday at a meeting at the House of Commons, organised by the National Federation of Cypriots, the Government Spokesman of Cyprus Mr Stefanou stated: The President of the Republic of Cyprus Mr Demetris Christofias, has submitted specific proposals in that direction. In order to push the negotiations forward, Mr Christofias proposed the interrelated discussion of chapters of the Cyprus question that are objectively related with each other. He proposed the discussion of the property issue with the territorial adjustments and the issue of the settlers.

At the same time, Mr Christofias proposed that the fenced off city of Famagusta be handed to the UN, and that all the necessary work begins, so that its legal residents can return to the city. This, after all, is also provided in Resolution 550 of the Security Council as well as in the High Level Agreement between the leaders of the two communities in 1979. Moreover, Mr Christofias proposed that the port of Famagusta be placed under the auspices of the European Union so that the Turkish Cypriots could develop trade relations with the Union, but most certainly without the sovereignty of the Republic of Cyprus being violated. President Christofias expressed the readiness of the Republic of Cyprus, provided that Turkey accepts this proposal, to discuss the termination of the freezing of accession chapters, which Cyprus froze in 2009 due to the refusal by Turkey to fulfil its obligations concerning Cyprus, obligations that stem from the Additional Protocol of the Ankara Agreement. Unfortunately, Turkey has not responded positively to that either. The termination of the Turkish occupation and the de facto division of Cyprus is an imperative need of our times. The continuation of this problem

constitutes a permanent source of danger in the turbulent region of the Eastern Mediterranean and the Middle East. The continuation of the Turkish occupation violates the human rights and the basic freedoms of the people of Cyprus as a whole, Greek Cypriots and Turkish Cypriots. The continuation of the occupation does not allow for the full normalization of the relations between Greece and Turkey, and causes major problems to Turkey's accession course. Without the solution of the Cyprus question and with the continuation of the occupation, Turkey cannot hope to accede to the EU. The lack of settlement to the Cyprus question creates problems in the development of the integration of the European Union and the development of its relations with international organisations.

The continuation of the occupation constitutes also a major problem for the Turkish Cypriots, who took to the streets in masses to demonstrate against the policy that Turkey implements against them. A large segment of the Turkish Cypriots now demand that Turkey withdraws from Cyprus, because its presence causes many problems to them. Even their very own survival, in their very own land, is already threatened due to the presence of hundreds of thousands of settlers that Turkey has illegally brought to the occupied part of Cyprus. Particularly revealing was the statement made by the Turkish Prime Minister when, in commenting on the demonstrations, he said that Turkey's presence in Cyprus is not for the benefit of the Turkish Cypriots, but rather for its own strategic interest.

Turkey must understand that the Cyprus issue is not simply a problem for Cyprus and the Cypriots, but that it is also Turkey's problem. The lack of a settlement, as I have already mentioned, creates major problems in the fulfilment of its own European aspirations. The Cyprus question is a problem in the fulfilment of its own European aspirations to become a political arbitrator in the pronouncements that it supports a solution.

and it is not enough for Turkey to simply resort to generalised pronouncements that it supports a solution.

Turkey must understand that the Cyprus issue is not simply a problem for Cyprus and the Cypriots, but that it is also Turkey's problem. The lack of a settlement, as I have already mentioned, creates major problems in the fulfilment of its own European aspirations. The Cyprus question is a problem in the fulfilment of its own European aspirations to become a political arbitrator in the region.

THE WHOLE WORLD NEEDS A LEADER LIKE THIS

Australian Prime Minister Julia Gillard:

"Immigrants must adapt. Take it or leave it"

Muslims who want to live under Islamic Sharia law, were told on Wednesday to get out of Australia, as the government targeted radicals in a bid to head off potential terror attacks..

Separately, Gillard angered some Australian Muslims on Wednesday by saying she supported spy agencies monitoring the nation's mosques. Quote:

'IMMIGRANTS, NOT AUSTRALIANS, MUST ADAPT.. Take It Or Leave It.

I am tired of this nation worrying about whether we are offending some individual or their culture. Since the terrorist attacks on Bali, we have experienced a surge in patriotism by the majority of Australians.'

'This culture has been developed over two centuries of struggles, trials and victories by millions of men and women who have sought freedom' 'We speak mainly ENGLISH, not Spanish, Lebanese, Arabic, Chinese, Japanese, Russian, or any other language. Therefore, if you wish to become part of our society . Learn the language!'



'Most Australians believe in God. This is not some Christian, right wing, political push, but a fact, because Christian men and women, on Christian principles, founded this nation, and this is clearly documented. It is certainly appropriate to display it on the walls of our schools. If God offends you, then I suggest you consider another part of the world as your new home, because God is part of our culture.'

'We will accept your beliefs, and will not question why. All we ask is that you accept ours, and live in harmony and peaceful enjoyment with us.'

'This is OUR COUNTRY, OUR LAND, and OUR LIFESTYLE, and we will allow you every opportunity to enjoy all this. But once you are done complaining, whining, and griping about Our Flag, Our Pledge, Our Christian beliefs, or Our Way of Life, I highly encourage you take advantage of one other great Australian freedom, 'THE RIGHT TO LEAVE'.'

'If you aren't happy here then LEAVE. We didn't force you to come here. You asked to be here. So accept the country YOU accepted.'

Mr. Stefanos P. Tamvakis on International Women's Day

New York, March 8th 1857, women working in clothing and textile factories take over the streets of the city, demanding better working conditions and gender equality. The protest was drenched in blood, after a violent police attack. Decades later, on March 8th 1911, the day is established as International Women's Day by the Socialist International. Nowadays a woman's position in developed countries has been clearly upgraded; however, there are still corners of the world, where women's human rights and their demand for gender equality remain unfulfilled, giving this celebration a topical character. This day forms another opportunity for Hellenes abroad to express our love and respect to the Woman be it a mother, a sister, a wife, a friend, who has proven and knows how to fight. The woman of the Greek Diaspora, throughout the modern history of the immigration movement, has proved it through nurturing generations with the Greek language. She managed to keep the Greek family united and raised worthy citizens in foreign lands, which were to become their second homeland. She struggled and still struggles for the respect of diversity, religion, customs and traditions, which are reverently preserved by Greeks worldwide. She has a vigorous presence in local communities, trade unions, organized structures of Hellenism, outside the Greek borders, taking the lead in various areas, making us proud.. With these thoughts, on behalf of the Members of the Board of the World Council of Hellenes Abroad, I send my sincere wishes to all Greek women to live long and prosper.



CYPRUS**Hoteliers say 'act now to save 2011 tourism'**

ACTIONS taken now will determine which way the tourism industry will go in 2011, hoteliers warned yesterday. Speaking at the annual general meeting of the Cyprus Hotels Association (PASYXE), its chairman Haris Loizides said that even though prospects had been bleak at the beginning of 2010, the year had ended with a 1.5 per cent increase in arrivals and a 4.0 per cent rise in revenue. "This indicates that cooperation between the competent bodies, and timely measures to support the tourism industry, a negative climate can be stopped," said Loizides. However, he said, 2011 started with a decrease of 3.0 per cent in arrivals and only a marginal increase in revenue of 0.4 per cent. "So it is out actions now that will determine whether things will stay positive way or whether we return to the bleak landscape of the past," Loizides added. The PASYXE chairman said the biggest challenge this year would be the crisis in the Arab world and the domino effect it might have on the eastern Mediterranean region. It could also create an opportunity for Cyprus, he said if the industry here mobilised in time to attract the tourists here. "Already Spain, and particularly the Canary Islands have benefitted during the first quarter of 2011 by attracting an additional 300,000 tourists. Loizides said if Cyprus was to benefit in this way, it would have to move quickly and decisively. "We unfortunately have not yet managed to move with any speed, and overall optimism for increased arrivals has been marked by the termination of support measures and drastic cuts in the budget of the CTO culminating in a reduction of 14 million in advertising and promotion funding, instead of them being increased. Is this what's called practical support for a vital industry?" he said. "The moment we have been given a new and powerful impetus to exploit new opportunities, we choose to walk the other way." Loizides said the tourism industry needed support now more than ever, saying that unemployment in the industry was reaching "alarming proportions". He said the Cyprus tourism industry had remained stagnant for a number of years both because of the decline in the industry over the past decade coupled with the current economic crisis. "We believe we can recover but it needs to be understood that tourism is not just about hoteliers or other businessmen in the industry. It's about all of us," he concluded. Addressing yesterday's conference, Tourism Minister Antonis Paschalides said 2010 had been a challenging year. He cited the global downturn, the volcanic ash and the closure of Eurocypria airlines. "For 2011, the fact is that things are still pretty rough," Paschalides said.

Record number on 'teacher list'

A RECORD 35,644 graduates are currently on the 'teachers' list', which is being fuelled by the addition of thousands of names of Greeks seeking teaching jobs in Cyprus. Cyprus has a unique system for teacher appointments where graduates in any field can add their name to a list and be appointed as a teacher at any point as their name moves up the list. It could even be 20 years later. At the end of 2009, there were 28,591 people on this list, and the year before that 31,256. According to the Education Service Commission, last year 6,295 applications were submitted, and 4,866 of those were added to the list. The figure of 6,295 however is not necessarily individuals as one person may apply for a few posts at a time. Between January 1, 2009 and December 31, 2009, some 5,170 applications were approved and added to the catalogue, and between January 1, 2008 and December 31, 2008, around 4,790 applications were added to the list. One of the main reasons for the growing backlog of those still waiting to be appointed has been the increase in Greek applicants. In 2009, some 1027 Greeks were added to the catalogue out of a total of 5,171 applications. However by 2010 the figure had more than doubled, with another 2,135 Greeks added to the list out of 4,866 new applications.

GREECE**Snow, strong winds cause problems across Greece**

Ports, roads, schools shut as some parts of country remain without electricity. Greeks have been warned to make only absolutely necessary journeys on Tuesday as gale force winds and snow have made conditions difficult in many parts of the country. The weather has led to power cuts on a number of islands, parts of the mainland and in some neighborhoods of Athens. The lack of electricity as well as the dangerous conditions have prompted authorities to shut down dozens of schools. A number of roads in the capital, including those that run through the mountains of Pendeli and Parnitha have been closed to traffic. Some roads in the Peloponnese, central Greece and the north of the country have also been closed. The winds, which reach up to 10 Beaufort in some parts, mean that there will be little ferry travel in Greece. The ports of Piraeus, Lavrio and Rafina are closed. Trolley bus drivers in Athens have called off their planned work stoppages for Tuesday. The City of Athens said that it would be offering blankets and hot drinks to homeless people via its Reception and Solidarity Center.

Stefanou characterised the Report of the United Nations Secretary General, descriptive and balanced

"The linking of the issues of property, territorial adjustments and settlers will create the pre-conditions for the promotion of the negotiation process," the Government Spokesman Mr Stefanos Stefanou stated on Friday.

In statements to the press, Mr Stefanou said: "the Report of the United Nations Secretary General, following the standard norm of the international organization when a negotiating process is underway, is descriptive and balanced.

In his Report, the Secretary General reiterates the position that the negotiations are Cypriot owned and Cypriot led. He notes the two joint statements of the leaders of the two communities on 23rd May and 1st July, in which the basis of the negotiations and the UN resolutions on Cyprus were agreed. The basis is a bizonal, bicommunal federation with political equality, as defined in the relevant UN resolutions, for one state with a single sovereignty, a single citizenship and a single international personality.

The Secretary General, in his Report, also refers to the issue of the international conference, which will be convened, as he notes, after consultations with the two sides and once there is sufficient progress on the core



issues of the Cyprus problem, which would justify its convening. The international conference will deal with security and guarantee issues, which constitute the international aspects of the Cyprus problem.

The Greek-Cypriot side expresses its readiness and willingness to continue the negotiation on the agreed basis, with the aim to achieve a solution the

ticipation of the five permanent members of the Security Council, the guarantor powers and the Republic of Cyprus, for the solution of the international aspects of the Cyprus problem.

In his Report, the Secretary-General adopts the approach of the linking of chapters, which are objectively linked in the negotiations. Our view is that the linking of the issues of property, territorial adjustments and settlers will create the pre-conditions for the promotion of the negotiation process. A great impetus and new dynamic in the negotiations will also be created if the Turkish side accepts the balanced proposal of the Greek Cypriot side concerning the city and port of Famagusta".

Minister of Labour outlined Cyprus positions on employment concerns

Minister of Labour and Social Insurance Soteroulla Charalambous, who participated in the EU Council of the Ministers of Employment and Social Affairs in Brussels on Monday, outlined Cyprus positions on employment concerns. The Council prepared the proposals for the Spring European Council later in March. Charalambous expressed concern with regard to the Council Conclusions on the Joint Employment Report and to the connection between salaries and wages in the member states with one and only factor, saying that the Council needs to take into consideration the labour system of each country. Charalambous abstained from the voting to ratify the Council Conclusions. She also expressed concerns about the European Framework and the retirement age so as to improve both the adequacy and sustainability of their pension systems. In her intervention, the Minister of Labour referred to the reforms that are essential to combat poverty, social exclusion and unemployment and to achieve equality between men and women

British MP talks about the Cyprus issue

The key to the whole solution in Cyprus is in Turkey releasing its grip on the north of Cyprus, said British MP and Co-Chair of the All Party Parliament Group for Cyprus David Burrows during an interview with the London Greek Radio (LGR).

Burrows, who has recently visited Cyprus, said the time of his visit was important as it coincided with the Turkish Cypriots rise up against being dominated and dependable on Turkey.

We talk about wanting to support a bi-zonal, bi-communal, federal solution to the Cyprus problem he noted, adding that the bi-communal bit means that there needs to be a Turkish Cypriot community able to stand on its own feet and not be wholly dependent on Turkey.

Referring to the will of the Turkish Cypriots, he said that during his stay he was able to ask questions and he reached the conclusion that although Turkish Cypriots are concerned about austerity measures taking place, they are also concerned, as populations throughout the region are concerned, about being able to determine their destiny.

The real key for a solution, he said, is to ensure that Ankara recognises that its troops need to get out of the island and they need to release their control on the island and ensure that Cypriots, Turkish and Greek Cypriots, are able to control their destiny.

Commenting on the expression of concern by UN SG Ban Ki-Moon as to the rate of progress in the ongoing negotiations, Burrows said Ban was expressing the same concern politicians across the political spectrum have for years now, adding that the answer isn't just to berate the Greek Cypriots, but rather to ensure that the appropriate pressure is exerted on Turkey to make sure that it realises it needs to keep in line with the fundamental principles of a bi-zonal, bi-communal federal solution and not to try and change the goalposts.

Those goalposts have been set, he said, adding that those principles that will lead to a just and a sustainable solution must be properly respected so that the Cypriots can move forward unencumbered by outside powers trying to exert their influence and will and timing on the issues, so that a solution can be reached.

Speaking of the task ahead for the Cyprus All Party Parliamentary Group, he said that the time is now to make sure that we have true freedoms and justice in Cyprus and respect for the rule of law and as a European nation can be fully respected and not divided.

Cyprus has been divided since 1974, when Turkey invaded and oc-

cupied its northern third.

President of the Republic of Cyprus Demetris Christofias and Turkish Cypriot leader Dervis Eroglu are currently engaged in UN-led direct negotiations, with an aim to reunify the island, under a federal roof.

NICHOLAS PRINTERS

**LITHO & LETTERPRESS
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ**

**481A GREEN LANES, HARINGEY,
LONDON N4 1AJ.F**

TEL: 020 8340 9958

FAX: 020 8348 0117

Proprietor: Tasos Achilleos

FOR YOUR:

**WEDDING INVITATIONS;
LETTER HEADS;
BUSINESS CARDS;
INVOICES;
& PROGRAMMES.**

The Annual General Meeting of the Association of Rizokarpaso in Britain

The 37th Annual General Meeting (76th GM) of the Association of Rizokarpaso held in the hall of the Cypriot Community Centre, Wood Green, was very well attended, and gave the opportunity for the members present to discuss the many issues regarding Rizokarpaso, especially in relation to the plight of compatriots who have been enclaved for the last 36 years and denied basic human rights, including freedom of religious worship, by the illegal occupying regime.

Once again, the members vehemently upheld that the return of the refugees to their homes and properties was a human right, morally correct and totally non-negotiable and passed a Resolution to be sent to the 5 permanent member states of the UN Security Council, EU, politicians and prominent world leaders expressing their steadfastness. 2009-2011 Officers Maria Karaolis, President, presented a report of the Association's activities since the last meeting and Pavlos Pavlou, the Auditor, presented on behalf of Yiannis Chronias, the Treasurer, the financial accounts of the Association. On behalf of the Association Mary Karaolis thanked the members for their unfailing support of their Association, the Auditors and her fellow Executive Committee members for their hard work and commitment.

Former President of the Association, Panos Hadjipanayi, chaired the remainder of the



meeting and presided over the election of a new Executive Committee for 2011-2013.

Present at the meeting was Christos Louvieris, born in Rizokarpaso, for the launch of his book 'Trachilos'; Michael Lidas read a poem by Marina Takkides on Apostolos Andreas dedicated to all the members. At the end of the meeting enjoyed each others company eating souvlakia, exchanging news and remembering 'old times' in Rizokarpaso.

The 9 Executive Committee members who will serve for the next two years is shown below. The strength of the Association is evident by the fact that nearly half of the committee consists of young professional Cypriots and two thirds of the committee are second generation Cypriots born in England. This shows the success of the first generation in passing on their love of and commitment to Rizokarpaso, and Cyprus in general, to their children and grandchildren; all are proud of their roots and are dedicated to

working hard to support the enclaved and promote justice for Cyprus.

Executive Committee 2011-2013

President Maria Karaolis
Vice-President Michael Lidas
Secretary Yiannoula Antoniades
Members
Kate Christoforou
Yiannis Chronias
Nicos Hinallas
Maria Panteli
Christopher Poxamatis
Andreas Strongolou

ASSOCIATION OF RIZOKARPASO IN BRITAIN PRESIDENTS 1975-2013

1975-1976	Panayiotis Miltiades
1976-1985	Panayiotis Hadjipanayi
1985-1986	Theodosios Elia
1986-1987	Michael Lidas
1987-1988	Demetra Ptohopoulou
1988-1989	Andreas Poyiadjis
1989-1990	Katina Dicomites
1990-1993	Pantelis Pitrikos
1993-1995	Andreas Synesiou
1995-1998	Pepi Polycarpou
1998-1999	Zacharias Stavrinou
1999-2003	Pepi Polycarpou
2003-2005	Vassos Plissi
2005-	Maria Karaolis

Lefkara Association 25th Dinner and Dance Anniversary

It was an unforgettable evening where a large number of Lefkarites friends and supporters of the Association were present to celebrate 25 years of hard work and dedication to the community.

The evening full of emotion and reflection was honoured by the presence of his Eminence Archbishop Gregorios, the Cyprus Consul General George Georgiou, Councillors from Enfield Andreas Constantinides and his wife Maroulla, Dino Lemonides and Niki Nikolaou Manager of the Voluntary Sector and Stronger Communities, Michael Kashis, chair EDEK UK and George Kottoukis secretary EDEK UK Akis Ioannides from St Eleftherios and many representatives of Associations and Communities and many supporters and followers. The chair of the association in his welcoming speech went through as the history and how the association was formed and explained briefly the work the association and thanked the Archbishop for his presence despite his busy schedule. Thanks were given to Mr George Georgiou the newly appointed consul general and all the committee members for their hard work. The chair extended a special thank you for all those present and the advertisers whom their business will be appearing on the association's website. All those who have donated prizes for the raffle and Cyprus Airways for the kind donation of an air return ticket to Cyprus. The Consul General Mr George Georgiou congratulated the chair and the committee for their noble work and said that Lefkarites have been the first to immigrate and they were good business people.



"They have brought" he said new ideas to Lefkara and to Cyprus and the myth surrounding Lefkarites been tight is nothing but a myth as they were good negotiators buying staff as cheap as possible so they can sell it cheaply and fast".

He wished Lefkara Association every success and to reach 100 years and beyond of service to the community.

In his address Archbishop Gregorios praised the work of the association and he pledged not only on personal terms but he did send a message to other communities to give support to associations such as Lefkara Association of Great Britain. He praised the chair George Savva for his dedication to the community and said that he knew George when he was a very young boy at All Saints Church in Camden Town. "Lefkarites" he said "were the first to emigrate and they were involved from those days since the early 20th century in community matters, religious and political issues". Lefkara Association compliments the work that is carried out by the church and in areas where the church cannot reach the Association is able to carry out seminars and other community work, as indeed Lefkara Association was the first Association to organise seminars not only for its members but for the whole of the community. The lucky raffle numbers are as follows: 0392, 1868, 1794, 0043, 0441, 0109, 0188, 1064, 1512, 0458, 1238, 0391, 0347, 0373, 1534, 0553, 1117, 0355, 0571, 1722, 1080. The last number 1080 was the lucky winner of the Air Return Ticket to Cyprus kindly donated by Cyprus Airways. To claim the winning prizes please phone Helen Loizou 020 8455 0563. The association will like to thank all those who have contributed in any way towards the success of the evening all the companies and individual who have donated prizes and advertised.

The souvenir programme is available and if anyone wishes to have it please send 2.00 postal order to cover the postage to Lefkara Association Room 4, Community House, 311, Fore Street N9 0PZ. The programme is also available at selected shopping premises and it is given free of charge. All the advertisers will be appearing on our website with detailed information. The orchestra ODYSSEY with its delightful music contributed to a wonderful atmosphere.

Time not on Greece's side as debt decisions needed fast

Few cases in EU where fiscal consolidation led to a sizable reduction in amount owed over long term. Moody's Investors Service may have surprised the markets with a multi-notch cut of Greece's credit rating but the downgrade itself was hardly surprising. The move underlines the increasing risk of a restructuring event and the country cannot hide from it. At some point, the government and other political forces will have to make up their minds and face the challenge head-on. In the history of the European Union, there are a few cases where successful fiscal consolidation policies led to a sizable reduction in the public debt-to-GDP ratio over a long period of time. The cases of Ireland and Belgium stand out. Ireland managed to slash its budget deficit by 20 percentage points of gross domestic product between 1978 and 1989, averaging a fiscal tightening of about 2.0 percent per annum over the 11-year period. By 1989, its primary budget surplus adjusted for the ups and downs of the economy reached 4.4 percent of GDP and averaged 3.5 percent of GDP over the next five years. It is reminded that a primary surplus results when revenues exceed expenditures excluding interest payments on public debt. A large primary surplus is important in bringing down a high public debt-to-GDP ratio along with nominal GDP

growth surpassing the average interest rate paid for servicing the debt. Belgium, a highly indebted country, managed to produce a large-scale fiscal adjustment over a long period of time to cut its debt from 141 percent of GDP in 1993 to below 100 percent in 2007. Even Greece has a sizable fiscal consolidation to show. It managed to slash its budget deficit by 12 percentage points between 1989 and 1995, producing a cyclically adjusted primary surplus of about 5.0 percent of GDP at the end of the period and averaging over 4.0 percent by 2000. In contrast, the country had a cyclically adjusted primary deficit of about 10 percent of GDP in 2009. Before drawing any conclusions, one has to remember that Ireland, Greece and Belgium to a large extent had their own currency during the period of fiscal consolidation. Moreover, the external economic environment was largely favorable as world trade picked up and Belgium benefited from the introduction of the euro and its low interest rates as of 2000. Lastly, all fiscal adjustments lasted for many years and not just three as Greece's economic program approved by the International Monetary Fund and the European Union entails. Coming back to the present and Greece, one cannot but notice the economy entering its third consecutive year of recessions with visible signs of deterioration as the fiscal tightening bites. Fiscal tightening may be necessary for an economy to move toward a large primary surplus. However, if it is significant and is applied to an already weak economy in a relatively short period of time with the private sector deleveraging, the GDP is bound to decline more than expected unless strong exports make up for the anemic domestic demand. But Greece's external sector is relatively small to offset such a drop in domestic demand and therefore nominal GDP growth remains subdued lagging the state's average cost of funding. This creates the so-called snowball effect compounding the public debt problem. This is more so for countries like Greece which have a high public debt to start with. It is clear that only a reduction in the stock of public debt via privatizations and asset sales via pro-growth policies can turn things around. However, Greece has lost precious time in doing the necessary homework to prepare the ground for privatizations of state-controlled enterprises and selling public property. Instead, it has focused most of its efforts on the strict implementation of the fiscal side of the economic program which the markets are unwilling to buy since it has helped dig the economy into a deeper recession. It is ironic that Moody's and the other credit rating agencies down-grade Greece by claiming that it has not done enough on the revenue side when tax revenues rose by 6.0 percent in 2010 despite an annual drop of 4.5 percent in the real GDP. However, this is normal since their benchmark is the economic program approved by the IMF and the EU. Few understand that the problem lies with the benchmark itself, that is, the unrealistic high targets on tax revenues for an economy mired in a multi-year recession and having a different structure than others in the EU with a high number of professionals and small firms. Still, Greece cannot wait to hear the same song of downgrades from other rating agencies. The government and other political forces will have to determine whether the country can serve its huge public debt and assume the economic, social and political cost or this cannot be the case. If they decide the latter is the case then they will have to decide whether it is best to reduce the debt to sustainable levels, that is, between 80 and 100 percent of GDP, from its peak after consulting our eurozone partners and the IMF. In our view, time is not on Greece's side and therefore the sooner the better, assuming they decide sizable debt reduction is necessary and desirable.

Manor Hill Dinner and Dance 2011

Last Saturday, 5th March, Manor Hill Greek School celebrated its Dinner and Dance, held at the Hilton Metropole in central London.

Over 150 students, dressed in traditional Greek and Cypriot costumes, danced beautifully to traditional Greek and Cypriot folk songs.

The evening was attended by over 500 family and friends of the school. Among the invited guests of honour included the Right Honourable Theresa Villiers MP, the Secretary of State for transport, the Very Reverend Archimandrite Theonoas Bakalis, Georgios Georgiou from the General Consul of Cyprus, Harry Sophocles the President of the World Federation of Cypriots Overseas, Lynne Hillan, the leader of Barnet Council, Brian Coleman, member of the London Assembly, Barnet Councillors Andreas Tambourides, and Joanna Tambourides, Savvas Pavlides, Head of the Cyprus Education mission and Antonia Valavani, Head of the Greek Education mission.

The Chairman of the Governing Committee of the school, Michael Pieri, welcomed all the guests and gave thanks to the teachers and teaching assistants for their endeavours at the school. He praised their efforts in not only teaching the Greek language but also ensuring that Greek culture and traditions continue to be passed on to the next generation of Greeks and Greek Cypriots in this country.

Theresa Villiers MP was then asked to



take the floor and in her speech she congratulated the school on its continued success and stressed that she will continue her fight for justice in Cyprus.

Guests were given a 166 page brochure detailing the school's events over the past

year along with adverts that were paid for by members of the community.

The evening ended with a raffle draw for many prizes before the close of another successful evening for the school which in 2011 celebrates its 32nd year.



Paphos emerging from air-transport wilderness

AFTER A succession of bad news for Paphos tourism, a silver lining has appeared with the announcement that the coastal town's airport will be linked with 14, mainly new, European destinations outside of the summer peak period.

Paphos Mayor Savvas Vergas yesterday welcomed news that a new low-cost charter venture was linking up with the town's airport to bring up to 30,000 people by the end of May, with half of them expected to stay in Paphos.

"After the big disappointment with Cyprus Airways (decision to cut some flights from Paphos airport), we welcome the fact that other airlines are proceeding to come to Paphos," he said.

"We've heard that by May 31, they will bring up to 15,000 people to Paphos during a very difficult period. We thank everyone involved in making this happen," added Vergas.

Paphos arguably has been hardest hit in Cyprus by the global financial crisis. The loss of business from the demise of state-owned Eurocypria was compounded by Cyprus Airways' (CY) decision to slash flights in and out of the new multimillion euro airport.

In early January, CY announced it was cutting a series of flights from Paphos to the UK and Greece, coming on the back of British Airways' decision to cut its Paphos-Heathrow routes as of April this year.

The situation got so grim that Paphos officials and businesses even contemplated the possibility of buying their own airline. However, it appears there is a light at the end of the tunnel.

Oralia Travel and Tours' managing director Michalis Papakyriacou yesterday confirmed to the Sunday Mail that Greek-owned travel company Kavaliero Viajes has injected new life into the southwestern town by encouraging winter tourism to Cyprus.

Oralia is the handling agent of Kavaliero clients in Cyprus, and has already handled around 8,000 winter tourists to Paphos since October, the majority being Czech, Greek and Polish.

The venture is proving so popular that Kavaliero's managing director Nicos Kavalierios has decided to charter a plane and crew from Polish airline Enter Air on a permanent basis to fly in and out of Paphos airport, starting on March 15.

The plane and crew will be permanently based in Paphos and will launch twice a day flights to numerous destinations across Europe in mid-March. Within a month, the plane will be connecting Paphos to 14 destinations, the vast majority linking to Paphos for the first time.

These are: Vienna, Athens, Madrid, Barcelona, Milan, Naples, Bergamo, Bologna, Rome, Ljubljana, Prague, Warsaw, Poznan, and Katowice.

"The seats are open to all, and anybody can book a ticket to any of the destinations via the Kavaliero website," said Papakyriacou.

"If the plane flies at full capacity, then it can bring 30,000 people between mid-March and end of May. To be on the safe side, I would say you could easily get 25,000, of which I estimate around 15,000 will stay in Paphos," he added.

Papakyriacou noted the aim after

May was for the plane to stay for good, for more planes to come and new destinations added on a continuous basis.

"People and tour operators will have the option of using a low-cost airline which will offer sufficiently cheaper fares at very attractive prices, really giving Cypriot travellers more options, especially in Paphos," he said.

"There are two separate projects," explained the Oralia boss. The first is the project to introduce winter tourism to Paphos for over 55s as part of the Senior 55 Plus programme. The second is to boost tourism in general in the coastal town by increasing the connections between Paphos airport and the rest of Europe.

"The 55 Plus began in Spain three years ago at the initiative of the Spanish government, which invited tour operators to bring 55-plus tourists to Spain during the winter," said Papakyriacou.

Kavaliero ended up taking 18,000 tourists from Europe to Spain during the 2008/2009 winter period.

"Mr Kavalierios was of the opinion that this programme, offering winter tours to senior citizens could also work in Cyprus. His reasoning proved successful. Cyprus has attracted a lot of people and tour operators, with a lot of diversions from Spain to Cyprus. He also managed to get other tour operators interested in winter tourism on the island," he added.

Spokesman for Hermes Airports which operates Paphos and Larnaca airports, Adamos Aspris, yesterday did not deny the reports, saying: "The effort to enhance the number of connections between Paphos Airport and other destinations is continuous. In-

deed, it appears there are adequate positive indications for the future."

The good news comes at a time when the number of arrivals in Cyprus is threatened by rising oil prices as instability in the Middle East and other factors send oil prices to \$116 a barrel, in turn, driving up aviation costs.

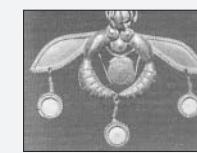
British tabloid, the Daily Mail, reported this week that the UK's biggest package holiday firms, Thomas Cook and Thomson, were adding a £25 fuel surcharge on tickets to medium-haul destinations like Greece, Turkey and Egypt. This translates to a £100 additional cost for a family of four coming to Cyprus.

Cyprus Hotels Association (PASYXE) Chairman Haris Loizides said yesterday: "Of course surcharges will have an impact. These are considered unforeseen events, which is why we can't remain apathetic and need to take the necessary steps."

While hotels have offered "generous discounts" on top of those made last year, the government has failed to react at all, said Loizides.

According to industry sources, the government failed to capitalise on the diverted tourism traffic from Tunisia and Egypt, following upheavals there. Tour operators offered to divert bookings to Cyprus in exchange for discounts on landing fees per passenger, but the finance ministry refused, resulting in most diversions going to the Canary Islands (around 300,000), Turkey and Greece.

EVENTS



**KING'S
College
LONDON**

THE CRETAN ASSOCIATION OF GREAT BRITAIN

You are cordially invited to a celebration of
Cretan culture and history

**"The siege of Candia (1648-1669): art & life in
17th Century Crete"**

with live Cretan music, to be followed by a reception
with Cretan kerosma **Chair and introduction:** Professor
David Holton (University of Cambridge) **Speakers:** Dr
Tassos Kaplanis (University of Cyprus) on Cretan
War(1645-1669)

Professor Alfred Vincent (University of New South
Wales; University of Sydney) on Memories of seven-
teenth century Crete:: Time of Leisure by Zuanne
Papadopoli

Professor Maria Constantoudaki (University of
Athens) on Cretan painting of the 17th century(wit slides)

Event organised by: Professor Roderick Beaton for the
centre for Hellenic Studies and Emmanuel Stavrianakis
for the Cretan Associationof Great Britain

Tuesday 22nd March 2011 at 6.00 pm

**Great Hall, King's College London,
Strand, London WC2**

Wood Green school provides 'outstanding' education

A WOOD Green school once threatened with closure is now 'outstanding' with pupil grades improving quickly year upon year.

Woodside High School, in White Hart Lane, is the first of Haringey's school to receive the top rating under tougher guidelines rolled out by Ofsted.

In 2008, the then education secretary Ed Balls gave the specialist business and enterprise school a final warning after it fell below the 30 per cent threshold of pupils achieving five or more GCSEs at grade A* to C including maths and English.

This increased to 38 per cent the following year and in 2009/10 jumped to 47 per cent. Headteacher Joan McVittie, staff and pupils have worked hard to increase attainment and are now celebrating the rewards and have also been named one of the top 25 schools in the country for im-

proved exam results. She said: "To have our school recognised as outstanding is fantastic and a testament to the dedication and skills of our exceptional team and the support of our governors and families.

"We are determined to build on the successes achieved to date and to continue to drive up our students' achievements within a positive, challenging and supportive environment." According to Ofsted, "students make outstanding progress" and "leave as confident, well-rounded individuals, with high aspirations."

It praised Woodside's emphasis on high expectations, and noted: "The school provides its students with a very safe environment where the business of the day for everyone is 'work hard and aim high'"

Students' behaviour was outstanding both in the classroom and around the school, inspectors found.

HARINGEY RECOUPS UNPAID COUNCIL TAX

Haringey Council has sold another long-term vacant property in Tottenham to bring it back into use. The large flat in Talbot Road has been empty for 17 years and is in need of repair. The flat has been sold at auction for 217,000.

Once the council has recovered the debt of nearly 13,000 owed in council tax, the remainder of the proceeds will be paid into the court in accordance with the court order. The council applied to Edmonton County Court for a an order for possession and sale of the property.

Cllr John Bevan, Cabinet Member for Housing, said: This sale will give the new owners the opportunity to return the empty property to a habitable state and make sure it is occupied. We work with the owners of empty properties to bring them back into use, but, as a last resort, we will take legal action to recover money and make sure properties are used.

Action is currently being taken against the owners of 30 properties who have outstanding debts of 170,000. The enforced sale process has so far helped the council to recover 242,000.

Coffee Corner



Greek Peas with Tomato and Dill

Peas are normally considered a side dish, but in Greece it is common to eat a plate full of vegetables as a main. This traditional way of cooking peas is so satisfying yet healthy - not to mention easy - it will most certainly become a favourite. Serve with crusty bread and feta for the ultimate meal!

Ingredients

5 spring onions, chopped
2 - 3 tablespoons olive oil
1 (500g) bag frozen garden peas
1/2 (400g) tin chopped tomatoes
1 small potato, peeled and quartered
1 small bunch fresh dill, chopped
100ml (4 fl oz) water
salt and freshly ground black pepper to taste

Preparation method

1. In a large saucepan, sauté the onions in olive oil over medium heat. Do not brown.
2. Once onions are soft, add peas and stir to coat with oil. Increase heat to high and cook for five minutes. Add tomatoes, potato, dill, water, salt and pepper. Stir thoroughly to combine. Bring to the boil, then lower heat. Cook partially covered for approximately 30 minutes, until peas and potato are soft. Ensure that any remain-

ing water has evaporated before serving (remove lid during last 5 minutes of simmering if necessary).

3. Serve a large plate of peas with crusty bread, and slices of feta if desired.

Note:

In Greece this is a classic dish known as Arakas Latheros, which literally translates to "oiled peas". One of the lathera dishes, these "oil foods" feature olive oil as the main source of fat. However, I've made this dish much lighter than the traditional version by using far less olive oil and more tomato to compensate.



Sudoku Challenge

Fill in the grid so that every row, every column, and every 3x3 box contains the digits 1 - 9.



7			1					
6		9			8			
1				6	4			
			3	1	2		8	
8			9			1	5	
			6	5	4			7
6					1	8		
8			7		5			
2				8				

P
R
E
V
I
O
U
S
W
E
E
K
>>

S	U	D
O	K	U

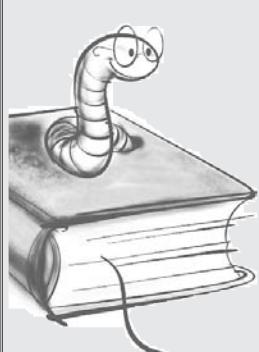
9	1	3	4	7	5	6	8	2
7	5	6	2	8	1	4	3	9
8	2	4	9	3	6	7	1	5
2	3	8	1	9	4	5	7	6
1	6	5	7	2	3	9	4	8
4	7	9	6	5	8	1	2	3
3	9	7	5	4	2	8	6	1
5	8	1	3	6	7	2	9	4
6	4	2	8	1	9	3	5	7

Famous Quotes

Develop success from failures. Discouragement and failure are two of the surest stepping stones to success.
Dale Carnegie

Do not dwell in the past, do not dream of the future, concentrate the mind on the present moment.
Buddha

If you can't feed a hundred people, then feed just one.
Mother Teresa



Try holding your breath. After a minute you will have used up most of the oxygen stored in your body and carbon dioxide will build up, triggering sensors in your diaphragm to start breathing. You will experience an overwhelming urge to gulp some air, something which you will not be able to resist.

On average, people can hold their breath for one minute, maybe two. The world record, however, is 11 minutes 35 seconds, set on June 8, 2009 by Stphane Mifsud. In that time, even if you held your breath for a minute, you would have had to breathe 170 times because you breath 23,000 times a day!

Stphane Mifsud's amazing feat is the Static apnea record as established by the International Association for the Development of Free Diving. Inhalation of pure oxygen

liter). Even today, advanced scuba divers have a limit of 130 ft (40m). But in 1961 Sicilian Enzo Maiorca descended to 177 ft (54m) without breathing equipment.

The first person to free-dive (with assistance but no breathing equipment) to 100m (328 ft) was Jacques Mayol, in 1976. On December 13, 2010, New Zealander William Trubridge became the first person to reach a depth of 100m without any assistance of any kind, even without fins.

Scientists used to believe that lungs would collapse at 164 ft (50m). At depths of 328 ft (100m), the underwater pressure could shrink lungs to the size of an egg, it was thought. After all, water is 800 times thicker than air and weighs 8.3 pounds per gallon (1kg per

Hee!
Hee!

Hee!
Hee!

In the Hospital the relatives gathered in the waiting room, where their family member lay gravely ill. Finally, the doctor came in looking tired and somber.

"I'm afraid I am the bearer of bad news," he said as

he surveyed the worried faces, "The only hope left for your loved one at this time is a brain transplant. It's an experimental procedure, semi-risky, and you will have to pay for the brain yourselves."

The family members sat silent as they absorbed the news. After a length of time, someone asked, "Well, how much does a brain cost?" The Doctor quickly responded, "\$5000 for a male brain, and \$200 for a female brain."

The moment turned awkward. Men in the room tried not to smile, avoiding eye contact with the women, but some actually smirked. A man, unable to control his curiosity, blurted out the question everyone wanted to ask, "Why is the male brain so much more?"

The doctor smiled at the childish innocence and then to the entire group said, "It's just standard pricing procedure. We have to mark down the price of the female brains, because they've been used."

Ha!
Ha!

Strange but True

Thousands of Victorian-era criminal records have been published online for the first time in a collection that paints a vivid picture of the judicial system during the 1800s.

The documents, 4,400 criminal records and 500 mug shots, have been published by family history website Ancestry.co.uk.

They testify that 59-year-old Mary Richards was sent to jail for five years in 1880 for stealing 130 oysters valued at eight shillings.

Mary Morrison, a 40-year-old servant who threw sulphuric acid over her estranged husband for not paying her weekly allowance, also got five years, but only served three.

Given the petty nature of many of their crimes, it also serves as a reminder of how harsh our judicial system was not so very long ago

Dan Jones, spokesperson for the website,

said the records were intriguing because they gave insight into the "harsh" British judicial system at the time.

"Crime is more often associated with men; however, these intriguing records shed light on some rather colourful female lawbreakers of their day," he said.

"Given the petty nature of many of their crimes, it also serves as a reminder of how harsh our judicial system was not so very long ago."

More records detail Dorcas Mary Snell, 45, who was jailed for five years and sentenced to hard labour in 1883 for stealing a piece of bacon.

Elizabeth Murphy, 19, was sentenced to five years of hard labour in 1884 and seven years of police supervision for stealing an umbrella.

Η χοροεσπερίδα του ελληνικού σχολείου Μάνορ Χιλ



ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ:
ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΠΩΤΗΣ

ΠΑΝΩ: Οι επίσημοι προσκεκλημένοι στην εκδήλωση σε αναμνηστική φωτογραφία με στελέχη του Μάνορ Χιλ
ΑΡΙΣΤΕΡΑ: Ο πρόεδρος της Επιτροπής Γονέων, Μιχάλης Πιερή, καλωσορίζει τους παρευρεθέντες



ΠΑΝΩ: «Συρτός», χορεύεται σε Ελλάδα και Κύπρο
ΑΡΙΣΤΕΡΑ: Ο κρητικός χορός «Πεντοζάλης»



ΠΑΝΩ: «Κεντημένη Ποδιά», χορός από την Ήπειρο
ΑΡΙΣΤΕΡΑ: «Ζωναράδικος», χορός από τη Θράκη και την Ανατολική Μακεδονία



ΠΑΝΩ: «Τσάμικος» - πανελλήνιος χορός.
ΑΡΙΣΤΕΡΑ: «Τσιριγώτικος», χορός από τα Κύθηρα



ΠΑΝΩ: «Ζεϊμπέκικο λαϊκό», από τις τάξεις του A' Level. ΔΕΞΙΑ: Οι διδάχαντες τους χορούς,
Άννα Λεωνίδου, Ρωξάνα Αναστασίου, Λίτσα Κυριάκου και Ιουστίνος Λεωνίδου.

Εκλεκτές Συνεργασίες

Η ΛΟΓΟΤΕΧΝΙΑ ΣΤΗΝ ΚΥΠΡΟ

Βασίλης Μιχαηλίδης (1849-1917) - ο εθνικός βάρδος της Κύπρου

ΜΕΡΟΣ 3ον

Όπως η μητροπολιτική Ελλάδα έχει τον Σολωμό της και τον Παλαιά της, η Κύπρος έχει το δικό της εθνικό βάρδο, τον **Βασίλη Μιχαηλίδη**.

Ο Μιχαηλίδης γεννήθηκε στο Λευκόνικο στην επαρχία Αμμοχώστου το 1849. Ο πατέρας του, ο **Χατζημιχάλης** ήταν ένας τραγουδιστής και χωρατατζής. Η μάνα του καταγόταν από το χωριό Δάλι και λεγόταν **Αννέτα Οικονόμου**. Καταγόταν από θρησκευτική οικογένεια και ένας από τους θείους του ήταν ο **Χρύσανθος Παπακονόμος** και ένας άλλος θείος του, ο **Γιάννης Οικονομίδης**, έγινε Μητροπολίτης στο Κίτιο με το όνομα **Κυπριανός**.

Οταν τέλειωσε το Δημοτικό, ο Βασίλης πήγε στη Λευκωσία όπου φοίτησε στο Γυμνάσιο για δύο χρόνια (1866-1868) και μετά τον πήρε ο θείος του ο Μητροπολίτης στη Λάρνακα. Τον τραβούσε η αγιογραφία αλλά άρχισε να γράφει και στίχους εμπνευσμένος από τα πολιτικά που άκουε, για την Επανάσταση του 1821 και για τους αγώνες των Ελλήνων στην Ήπειρο, στην Κρήτη και στην Κύπρο.

Ερωτεύτηκε την **Ευγενία Μπαρτζίλη** και της έγραψε ρομαντικούς στίχους. Ύστερα από πολλά παρακλήματα για οικονομική βοήθεια από το θείο του τον Μητροπολίτη, ο Μιχαηλίδης τα κα-

τάφερε να πάει στην Ιταλία το 1875 για να σπουδάσει ζωγραφική. Δεν τέλειωσε όμως τις σπουδές του και πήγε στην Ελλάδα να πολεμήσει για τη λευτεριά της Ηπείρου και της Θεσσαλίας.

Το 1878 όταν οι Αγγλοί πήραν την Κύπρο από την Οθωμανική αυτοκρατορία, ο Μιχαηλίδης γύρισε στην Κύπρο απένταρος και εγκαταστάθηκε στη Λεμεσό.

Το 1884 πήρε δουλειά σαν προσφορός νοσοκόμος με μισθό 4 λίρες το μήνα όπου δούλεψε ως το 1910. Κατά την επιστροφή του στην Κύπρο έγραψε και μερικά από τα ωραιότερα πατριωτικά του ποίηματα, όπως «**H 9η Ιουλίου 1821**», «**H Χιώτισσα**» κ.α.

Παρά την πλούσια ποιητική του προσφορά στον τόπο μας, ο Μιχαηλίδης πέθανε στις 8 Δεκεμβρίου 1917, φτωχός, αγνοημένος και αδικημένος στο Φτωχοκομείο της Λεμεσού.

Ο **Ο.Ν.Ξιούτας**, που επιμελήθηκε την έκδοση των ποιημάτων του Μιχαηλίδη, γράφει ότι το πρόβλημα της γλώσσας βασάνισε τρομερά τον ποιητή, γιατί με τη φτωχική του εκπαίδευση του ήταν αδύνατο να κατατήσει την καθαρεύουσα χορταστικά. Υπήρξε και αυτός αρχικά θύμα της αρχαιοπλήξιας του.

Ο Μιχαηλίδης όμως σύντομα κατάλαβε πως η καλύτερη επικοινωνία με τον κυπριακό λαό είναι η λαϊκή γλώσσα και το κυπριακό ίδιωμα.

ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟΥ ΑΓΓΛΙΑΣ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΚΑΘΗΓΗΤΗ ΔΡΑ ΚΥΠΡΟΥ ΤΟΦΑΛΗ



1. Νεότερη Ιστορία της Κύπρου – Από την Αγγλοκρατία 1878 μέχρι σήμερα (στα ελληνικά)

Είναι ένα βιβλίο 575 σελίδων πλούσια εικονογραφημένο που παρουσιάζει αντικειμενικά την Ιστορία της Κύπρου από το 1878 μέχρι σήμερα 2010. Αγγλοκρατία, Οκτωβριανά, ίδρυση ΚΚΚ-ΑΚΕΛ, Δημηψήφισμα 1950, Αγώνας ΕΟΚΑ, Μακάριος - Γρίβας, Συμφωνίες Ζυρίχης-Λονδίνου, Ανεξαρτησία, Προεδρικές & Βουλευτικές εκλογές, ίδρυση κομμάτων, Χούντα και ΕΟΚΑ Β', Πραξικόπημα, Τουρκική Εισβολή, ο ρόλος του ΟΗΕ, Διάφορα Σχέδια Λύσης, Πρόσδροι Μακάριος, Κυπριανού, Βασιλείου, Κληρόδης, Παπαδόπουλος, Χριστόφης, Τουρκοκύπριοι πηγέτες: Κουτσιός, Ντεντάτας, Ταλάτ, Έρογλου. Ένταξη στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Το βιβλίο προλογίζει ο Πρόεδρος της Κυπριακής Δημοκρατίας κ. Δημήτρης Χριστόφης. Το βιβλίο είναι χρησιμότατο σε όλους τους Κυπρίους που πραγματικά θέλουν να μάθουν τις ιστορικές αλήθειες.

Τιμή: £15.00 και £3.00 ταχυδρομικά.

2. A Textbook of Modern Greek - For Beginners up to GCSE

Το βιβλίο αυτό είναι χρησιμότατο σε όλους τους αρχάριους, καθώς και σε όλους τους μαθητές που προετοιμάζονται για τις εξετάσεις GCSE στα Νέα Ελληνικά. Είναι ίδιατερα χρήσιμο σε όλους τους μαθητές / φοιτητές καθώς και στους Βρετανούς και άλλους ενεργάλωσσους που ενδιαφέρονται να μάθουν Ελληνικά.

Τιμή: £15.00 (βιβλίο μόνο) ή £20.00 (βιβλίο με καρέτα διάρκειας δύο ωρών ή 2 CDs) και £3.00 ταχυδρομικά.

3. A History of Cyprus - From the Ancient Times to the Present

Το βιβλίο αυτό είναι χρησιμότατο σε όλους που ενδιαφέρονται για την Κύπρο και το Κυπριακό Πρόβλημα. Είναι πλούσια εικονογραφημένο και καλύπτει την Ιστορία της Κύπρου από τα αρχαία χρόνια μέχρι σήμερα. Δίνεται ίδιατερη έμφαση στα τελευταία 125 χρόνια, δηλαδή από την Αγγλοκρατία 1878 μέχρι σήμερα. Είναι ίδιατερη χρήσιμο σε όλους τους μαθητές / φοιτητές καθώς και στους Βρετανούς και σε όλους που ενδιαφέρονται να μάθουν την Ιστορία της Κύπρου, ίδιατερα στους μαθητές που προετοιμάζονται για τις εξετάσεις GCE "A" level στα Νέα Ελληνικά.

Τιμή: £10.00 και £2.50 ταχυδρομικά.

4. Modern Greek Translation - For Beginners up to GCE "A" level

Χρησιμότατο για όλους τους μαθητές / φοιτητές που προετοιμάζονται για τις εξετάσεις στα Νέα Ελληνικά. Το βιβλίο είναι χωρισμένο σε δύο μέρη. Το πρώτο μέρος αρχίζει με απλές προτάσεις και απλά κείμενα μέχρι του επιπέδου GCSE / GCE "O" level. Στο δεύτερο μέρος υπάρχουν κείμενα που προετοιμάζουν το μαθητή για το GCE "A" level. Το κάθε κείμενο συνοδεύεται με το κατάλληλο βοηθητικό λεξιλόγιο που διευκολύνει το μαθητή στη μετάφραση. Υπάρχουν επίσης τα πιο πρόσφατα κείμενα των προηγούμενων εξετάσεων καθώς και κατάλογος με ελληνικές παρομίες και ιδιωματισμούς όλα μεταφρασμένα στα Αγγλικά.

Τιμή: £6.00 και £1.50 ταχυδρομικά.

5. English - Greek Translation - For Beginners up to GCE "A" level

Χρησιμότατο για όλους τους μαθητές που προετοιμάζονται για τις εξετάσεις στα Νέα Ελληνικά. Το βιβλίο είναι χωρισμένο σε δύο μέρη. Το πρώτο μέρος αρχίζει με απλές προτάσεις και απλά κείμενα μέχρι του επιπέδου GCSE / GCE "O" level. Στο δεύτερο μέρος υπάρχουν κείμενα που προετοιμάζουν το μαθητή για το GCE "A" level. Το κάθε κείμενο συνοδεύεται με το κατάλληλο βοηθητικό λεξιλόγιο που διευκολύνει το μαθητή στη μετάφραση. Υπάρχουν επίσης τα πιο πρόσφατα κείμενα των προηγούμενων εξετάσεων.

Τιμή: £6.00 και £1.50 ταχυδρομικά.

BOOKS AVAILABLE FROM THE GREEK INSTITUTE,
34 BUSH HILL ROAD, LONDON N21 2DS

TEL. & FAX: 020 8360 7968

E-MAIL: info@greekinstitute.co.uk www.greekinstitute.co.uk



του Δρος
ΚΥΠΡΟΥ ΤΟΦΑΛΗ

«Η 9η Ιουλίου 1821

ή το Τραούδιν του Κυπριανού»

Ο Μιχαηλίδης εμπνευσμένος από τη θυσία του Αρχιεπισκόπου Κυπριανού στις 9 του Ιουλίου 1821 και τον ξεσηκωμό των Κυπρίων έγραψε το επικό ποίημα «**Η 9η Ιουλίου 1821 ή το Τραούδιν του Κυπριανού**». Στο ποίημα αυτό αναφέρεται στη σύλληψη και στον απαγχονισμό του Αρχιεπισκόπου Κυπριανού και τον αποκεφαλισμό των τριών Μητροπολιτών (Πάρου Χρύσανθου, Κιτίου Μελέτιου και Κυρήνειας Λαυρέντιου), που έγινε στις 9 Ιουλίου 1821. Το ποίημα που είναι γραμμένο στην Κυπριακή διάλεκτο συγκίνησε και συνεχίζει να συγκινεί τον κυπριακό λαό. Δίνουμε μερικούς στίχους:

**Αντάν αρκέψαν οι κρυφοί ανέμοι κι εφυσούσαν
κι αρκίησεν εις την Τουρκιάν να κρυφούννεφεκίαζει
κι που τες τέσσερις μερκές τα νέφη εκουβαλούσαν
ώστι να κάμουν τον καιρόν ν' αρκεύκει να στοιβάζει,
ειχεν σγοιάν είχαν ούλοι τους κι η Κύπρου το κρυφόν της.**

Ο Αρχιεπίσκοπος Κυπριανός αρνείται να δεχτεί να τον βοηθήσει ο Τούρκος Κιόρογλου να φύγει και να γλυτώσει τη σύλληψη, γιατί θεωρεί τη φυγή του σαν προδοσία για το λαό του.

Η ηρωική άρνησή του θυμίζουν στίχους από τον «**Αθανάσιο Διάκο**» του Αριστοτέλη Βαλαωρίτη. Ιδού τι απαντά ο Αρχιεπίσκοπος Κυπριανός:

**Δεν θέλω, Κκιόρογλου, εγιώ να φύω 'που την Χώραν,
Γιατί αν φύω το κακόν εννά γινεί περίτου.
Θέλω να μείνω Κκιόρογλου, κι ας πα'ν με σκοτώσουν,
Ας με σκοτώσουσιν εμέν, κι οι άλλοι να γλιτώσουν...**

Ακολουθούν φοβερές απειλές ότι ο Μουσελίμης Αγάς έχει κατά νουν να σφάξει και να κρεμάσει τ



Του ανταποκριτή μας
στην Αθήνα
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ

ΣΧΟΛΙΑ

Κήρυξε τη διχοτόμηση της Κύπρου!

Ο Τούρκος πρωθυπουργός Ταγίπ Ερντογάν, από το βήμα της ισχυρότερης χώρας της Ευρώπης, τη Γερμανία, κούνησε το δάχτυλο στην Ευρωπαϊκή Ένωση επειδή έβαλε στους κόλπους της την Κυπριακή Δημοκρατία, ως Κύπρο. Κύπρος, είπε, δεν υπάρχει. Υπάρχει η Βόρεια Κύπρος και η Νότια Κύπρος! Δηλαδή, ο Ταγίπ Ερντογάν έβγαλε απόφαση διχοτόμησης της Κύπρου και ότι πλέον υπάρχουν δύο Κράτη...

Τ' ακούτε, κύριε Γενικό Γραμματέα του ΟΗΕ;

Τι χρειάζεται πλέον η συνέχιση των συνομιλιών των δύο πλευρών στην Κύπρο; Το ανησυχητικό πάντως είναι ότι απάντηση από την ελληνική κυβέρνηση δεν υπήρξε! Δηλαδή, κύριε Παπανδρέου, συνυπογράψετε με τη σιωπή σας τη διχοτόμηση; Μήπως αυτό συζητούσατε στη δύση μαςτική διαβούλευση που είχατε με τον αγαπητό Ταγίπ στο Ερζερούμ;

Αποτροπιασμός και καταδίκη από τον πολιτικό κόσμο

Σύσσωμη ήταν η καταδίκη της πολιτικής ηγεσίας της Ελλάδος για την πρόσφατη αποτρόπαια δολοφονία των δύο αστυνομικών.

Συγκλονισμένος ο Πρόεδρος της Ελληνικής Δημοκρατίας, εξέφρασε τη βαθιά οδύνη του και συμπαράστασή του στις οικογένειες των νεαρών θυμάτων που έπεσαν την ώρα του καθήκοντος στην προσπάθειά τους να προστατεύουν τη νομιμότητα και την κοινωνική ειρήνη. «Ζούμε σε μια άγρια εποχή: Το έγκλημα γίνεται όλο και πιο βίαιο, αποκτά όλο και πιο αποκρουστικές μορφές. Είναι μια διαπίστωση που προκαλεί θλίψη και ανησυχία, που γίνεται δραματική όταν διατυπώνεται στο βαρύ απόγονο της δολοφονίας δύο ανθρώπων που μόλις ξεκινούσαν τη ζωή τους», σημείωσε ο Κάρολος Παπούλιας.

Τον αποτροπιασμό του για τη δολοφονική επίθεση εξέφρασε και ο Πρόεδρος της Ελληνικής Βουλής Φίλιππος Πετσάλνικος, ενώ στο Κοινοβούλιο τηρήθηκε ενός λεπτού σιγή στη μνήμη των αδικοχαμένων ένστολων.

Τη δέσμευσή του για τη σύλληψη και τιμωρία των εγκληματών, μαζί με την εντονότατη καταδίκη της επίθεσης και τα θερμά συλληπητήριά του, μετέφερε στις οικογένειες των νεκρών ο πρωθυπουργός Γιώργος Παπανδρέου.

Με αγωνία στο Παρίσι

Επισκέπτεται, σήμερα 10 Μαρτίου, το Παρίσι ο Γιώργος Παπανδρέου, παραμονές της έκτακτης συνόδου κορυφής της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Στη συνάντησή του με τον Γάλλο Πρόεδρο Νικολά Σαρκοζί, ο Έλληνας πρωθυπουργός θα προσπαθήσει να πείσει για την ανάγκη να δοθεί μια συνολική και δυναμική απάντηση στην κρίση χρέους που αντιμετωπίζει η περιφέρεια της Ευρωζώνης. Το πρόβλημα για την ελληνική πλευρά, είναι ότι ο Γάλλος Πρόεδρος έχει προσδέθει στο άρμα της Άγκελα Μέρκελ και δεν δείχνει καμία διάθεση να υπερασπίσθει τη γαλλική παράδοση του Ευρωπαϊσμού, που καμία σχέση δεν έχει με τον εξελίξιεικεγερμανισμό της Ευρωζώνης.

Πάνε Λονδίνο οι ελληνικές καταθέσεις

Πάνω από 6 δις ευρώ καταθέσεις Ελλήνων ιδιωτών μετακινήθηκαν το 2010 σε τράπεζες στη βρετανική πρωτεύουσα, ενώ το παραδοσιακό «καταφύγιο» της Ελλειπίας φαίνεται να έχει υποχωρήσει αισθητά στις προτιμήσεις όσων «φυγαδεύουν» τα χρήματά τους.

Το αμέσως μεγαλύτερο ποσό, περί τα 2 δις ευρώ, μεταφέρθηκε στη Λευκωσία και κατά συντριπτική πλειονότητα σε Κυπριακές τράπεζες και όχι σε υποκαταστήματα ή θυγατρικές ελληνικών τραπεζών. Τα υπόλοιπα 6 δις ευρώ από τα συνολικά 14 δις ευρώ που υπολογίζεται ότι «έφυγαν» από το ελληνικό πιστωτικό σύστημα, με προορισμό το εξωτερικό, κατέληξαν σε Λουξεμβούργο, Γερμανία, Γαλλία και γενικά ευρωπαϊκές τράπεζες. Μικρό ποσό «μετανάστευσε» στη Νέα Υόρκη και σε άλλες αμερικανικές πόλεις.

Φ. Χαρ.



Ελλάδα

Αδικαιολόγητη η υποβάθμιση της ελληνικής οικονομίας από τους Moody's

«Σαν βγεις στον πηγαινό για την Ιθάκη, να σύχεσαι να'ναι μακρύς ο δρόμος»

ΕΚΤΑΚΤΗ ΑΤΥΠΗ ΥΠΟΥΡΓΙΚΗ ΣΥΣΚΕΨΗ ΣΤΟ ΜΑΞΙΜΟΥ



τωπίζει η χώρα και τον αμείωτο κίνδυνο χρεωκοπίας.

Η Moody's αποδίδει την απόφασή της σε τρεις λόγους:

Πρώτον, στο γεγονός ότι τα μέτρα δημοσιονομικής προσαρμογής που απαιτούνται για την σταθεροποίηση του ελληνικού χρέους είναι ιδιαίτερα φιλόδοξα και ανοικτά σε σημαντικούς κινδύνους εφαρμογής, παρά την πρόοδο που έχει ήδη επιτευχθεί.

Δεύτερον, στο γεγονός ότι η χώρα εξακολουθεί να αντιμετωπίζει σημαντικές δυσκολίες στη συλλογή εσόδων.

Τρίτον, στο γεγονός ότι υπάρχει κίνδυνος οι προϋποθέσεις που θα συνοδεύουν τη συνέχιση παροχής στήριξης από επίσημες πηγές μετά το 2013 να αντικαποτρίσουν κριτήρια ρευστότητας που η χώρα δεν θα μπορέσει να ικανοποιήσει και να οδηγήσουν σε αναδιάρθρωση του υφιστάμενου χρέους.

Επιπρόσθετα, όπως σημειώνει η Moody's, ο κίνδυνος μιας αναδιάρθρωσης μετά το 2013 μπορεί να οδηγήσει τις ελληνικές Αρχές και τους επενδυτές να συμμετάσχουν σε επίπονους όρους ανταλλαγής χρέους ακόμη και νωρίτερα.

Η απάντηση των υπουργείων Οικονομικών

Αντιδρώντας αμέσως το υπουργείο Οικονομικών αναφέρει σε ανακοίνωσή του:



Με βολές κατά του ΣΥΡΙΖΑ επανέρχεται σε συνέντευξη του στο «Βήμα της Κυριακής» ο αντιπρόεδρος της κυβέρνησης, Θεόδωρος Πάγκαλος, με αφορμή το φραστικό επεισόδιο που είχε με Έλληνες φοιτητές στο Παρίσι πριν λίγες μέρες.

Αναφέρομενος αρχικά στα φαινόμενα αποδοκιμασίας των πολιτικών, ο κ. Πάγκαλος επισημάνει ότι πρόκειται για φαινόμενα που «στέρονται από τους πολίτες και από τον εκπρόσωπο τους τη δυνατότητα να επικοινωνούν χωρίς ενδιάμεσους».

Τα περιστατικά, συνεχίζει, οφείλονται σε «ελάχιστες αλλά δυναμικές και αποφασισμένες μειονητικές» των οποίων «η ιδεολογία και η πρακτική είναι ένας προάγγελος για την εισαγωγή στην τρομοκρατία».

ΠΑΓΚΑΛΟΣ: «Οι δυναμικές μειονητικές προάγγελος για την εισαγωγή στην τρομοκρατία»

«Ο ΣΥΝΤΡΕΦΕΙ... ΤΑΞΙΚΟ ΜΙΣΟΣ ΓΙΑ ΠΑΣΟΚ ΚΑΙ ΚΚΕ»

«Πέντε-δέκα ώρα και ένα κινητό τηλέφωνο: αυτά φτάνουν για να δημιουργήσουν ένα μινιατούρα γεγονός που έχει λέγεται πρόσθετης στήριξης».

Στη συνέχεια στρέφεται κατά του

ΣΥΡΙΖΑ λέγοντας ότι «στην κοινωνία παίρνει το 3% αλλά σε συγκεκριμένους χώρους αποτελεί πλειοψηφία ή τη μοναδική φωνή».

«Ο Συνασπισμός εξαρχής υπήρ-

ξε ως ένα κόμμα της ελίτ της διανόησης, γι' αυτό και τρέφει βαθύ ταξικό μίσος τόσο για το ΚΚΕ όσο και για το ΠΑΣΟΚ», συνεχίζει.

Προσθέτει δε ότι ο ΣΥΡΙΖΑ έχει σχηματίσει επιπροή σε πανεπιστημα, ενώ καθηγητές που πρόσκεινται στο κόμμα προστατεύουν και καθοδηγούν ομάδες φοιτητών.

Μπροστά το ΠΑΣΟΚ στις δημοσκοπήσεις

Σύμφωνα με έρευνα της εταιρείας Alco για την εφημερίδα «Πρώτο Θέμα», το ΠΑΣΟΚ συγκεντρώνει ποσοστό 21,9%, η ΝΔ 19,6%, το ΚΚΕ 8,3%, ο ΛΑΟΣ 5,6%, ο ΣΥΡΙΖΑ 2,6%, η Δημοκρατική Συμμαχία 2,4%, η Δημοκρατική Αριστερά 2% και οι Οικολόγοι-Πράσινοι 2,2%. Στο 7,6% το Λευκό/Ακυρό, στο 17% η αποχή και στο 6,7% το Δεν ξέρω/Δεν απαντώ.

Νομοσχέδιο ανοίγει τον δρόμο για την εκμετάλλευση του ορυκτού πλούτου της Ελλάδος

Ενα σημαντικό βήμα για την εκμετάλλευση του ορυκτού πλούτου της Ελλάδος γίνεται με νομοσχέδιο του υπουργείου Περιβάλλοντος, Ενέργειας και Κλιματικής Αλλαγής, το οποίο έχει προγραμματιστεί να ψηφιστεί από την Ελληνική Βουλή, το αργότερο μέχρι τα τέλη του μήνα.

Με το νομοσχέδιο, ουσιαστικά επιταχύνονται οι διαδικασίες για να προχωρήσουν οι έρευνες, ώστε να οριστικοποιηθεί η ύπαρξη κοιτασμάτων πετρελαίου σε ορισμένες περιοχές και να αρχίσει η εκμετάλλευσή τους, που θα αποφέρει σημαντικά έσοδα στο Ελληνικό Δημόσιο.

Σύμφωνα με επιστημονικούς κύκλους, εάν αξιοποιηθούν τα κοιτάσματα, ενδεχομένως θα λυθεί το πρόβλημα των χρέους της Ελλάδος.

Ωστόσο, η ελληνική κυβέρνηση προσπαθεί να κρατήσει χαμηλούς τόνους. Κυβερνητικοί παράγοντες πιστεύουν ότι η ενέργεια μπορεί να δώσει ώθηση στην ελληνική οικονομία, αλλά δεν κρατούν μεγάλο καλάθι, καθώς η εκμετάλλευση των κοιτασμάτων, μόνο σε βάθος χρόνου μπορεί να αποδώσει.

Παράλληλα, η Ελλάδα δεν διαθέτει την απαραίτητη τεχνογνωσία, γιατί επί σειρά δεκαετιών οι ελληνικές κυβερνήσεις δεν είχαν ενθαρρύνει τους ερευνητικούς φορείς, ούτε είχαν ενδιαφερθεί για την προσέλκυση επενδύσεων. Εξάλλου, η εκμετάλλευση του ελληνικού πετρελαίου είχε «εγκλωβιστεί» στη λογική της αποφυγής κάθε ενέργειας, που θα ζήνε τις ελληνοτουρκικές σχέσεις, ενώ δεν είχε εκτιμηθεί το γεγονός ότι κοιτάσματα υπάρχουν και σε περιοχές που δεν συνδέονται



ΧΑΡΤΗΣ ΜΕ ΠΕΡΙΟΧΕΣ «ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝΤΟΣ» ΓΙΑ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟ ΣΤΟ ΑΙΓΑΙΟ
(με έντονο γκρι στο γκρι της θάλασσας)

με τα εθνικά θέματα, όπως στο Ιόνιο Πέλαγος και δυτικά της Κρήτης.

Με το Νομοσχέδιο, το οποίο προωθεί ο υφυπουργός Περιβάλλοντος, Ενέργειας και Κλιματικής Αλλαγής, Γάννης Μανιάτης, ορίζεται η ίδρυση του Φορέα Διαχείρισης Δικαιωμάτων Έρευνας και Εκμετάλλευσης Υδρογονανθράκων.

Πέρα απ' αυτό, με το ίδιο νομοσχέδιο θα καθορίζονται οι διαδικασίες διενέργειας διαγωνισμών σε περιοχές που εικάζεται βάσιμα ότι διαθέτουν κοιτάσματα πετρελαίου, ενώ με άλλες ρυθμίσεις θα θεσπίζονται κίνητρα για να αποτελέσει η Ελλάδα πόλο έλξης εταιρειών που θέλουν να επενδύσουν.

Περισσότερα από 700 εκατ. δολάρια χρωστάει ο Καντάφι σε ελληνικές εταιρείες

ΕΙΝΑΙ ΑΜΒΙΒΟΛΟ ΑΝ ΤΟ ΝΕΟ ΚΑΘΕΣΤΩΣ ΤΗΣ ΛΙΒΥΗΣ ΘΑ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΕΙ ΤΑ ΧΡΕΗ...

Μπορεί ο Μουαμάρ Καντάφι να έχει αναπτύξει στενές σχέσεις με την Ελλάδα, λόγω του ότι σπούδασε στη Σχολή Ευελπίδων, όπως και για τις επαφές του με τον Ανδρέα Παπανδρέου και το ΠΑΣΟΚ, αλλά στις μπήκενς με την Ελλάδα αποδείχθηκε μπαταχτής.

Το καθεστώς της Τρίπολης δεν είναι λίγες φορές το τελευταίο διάστημα που είχε εκφράσει την επιθυμία να προβεί σε επενδύσεις στην Ελλάδα, όμως τώρα κανένας δεν γνωρίζει το πότε και κατά πόσο το Ελληνικό Δημόσιο, όσο και οι ελληνικές εταιρείες που επιχειρούνσαν στη Λιβύη, θα λάβουν χρήματα.

Η Ελλάδα έχει λαμβάνει από τη Λιβύη περισσότερα από 700 εκατομμύρια δολάρια, τα οποία κανείς δεν γνωρίζει για το εάν τελικά θα εισπράχουν ποτέ. Ένα μεγάλο μέρος από αυτά τα χρήματα πρόσκειται για την υποχρέωσης, ορισμένες από τις οποίες εκκρεμούν εδώ και 30 χρόνια, ύψους 716,2 εκατ. δολαρίων (520,4 εκατ. ευρώ) της Λιβύης!

Το ποσόν αυτό αφορά, ως επί το πλείστον, εκτελεσμένες κατασκευαστικές εργασίες, αλλά και έργο που παρείχαν ελληνικές εμπορικές επιχειρήσεις.

Έχουν λαμβάνειν

Είναι χαρακτηριστικό ότι το Ειδικό Τεχνικό Εργαστηριακό

Προσωπικό (ΕΤΕΠ), που δραστηριοποιείται στη Λιβύη με την επωνυμία «Tageco» και συνδέθηκε με το κατασκευαστικό «δίδυμο» Αρφάνη-Χιώνη, αναμένει ακόμη την εξόφληση των εκατομμυρίων χρωστούμενων από τα «μεγάλα» έργα του 1980. Πληροφορίες αναφέρουν πως η εταιρεία είχε αποδείχθει διακανονισμό με τον Καντάφι, ώστε να λαμβάνει τα χρωστούμενα σε πετρέλαιο.

Κατά τα επίσημα στοιχεία του υπουργείου Εξωτερικών, για το χρονικό διάστημα 1984-2005, η Λιβύη οφείλει στον ΟΤΕ 2,2 εκατ. ευρώ. Εκκρεμεί επίσης το ζήτημα της εκκαθάρισης του Γραφείου της πρώην Ολυμπιακής Αεροπορίας στη Βεγγάζη, με παράλληλη επαναπατρισμό των χρηματικών αποθεμάτων της

Τι υπογράφηκε

Στο πλαίσιο αυτό, το 1999 οι τότε υπουργοί Εξωτερικών και Οικονομικών είχαν υπογράψει Μνημόνιο αμοιβούιας κατανόησης με τη Λιβύη για θέματα χρεών. Στο «Μνημόνιο» αναφέρονται 13 τεχνικές και εμπορικές εταιρείες, προς τις οποίες έχουν βεβαιωθεί χρέος από τη λιβυκή πλευρά, μεταξύ των οποίων η

Ηπειρωτική-Νεοδομή, η Sikelis και η EKTE ATE. Παράλληλα, όπως προκύπτει από την ελληνο-λιβυκή συμφωνία, μη βεβαιωμένα χρέοι υπάρχουν και προς 21 κατασκευαστικές και εμπορικές εταιρείες, όπως οι J&P Overseas, Arχιμήδης, Τιμέντα Χαλκίδος και ΜΕΤΑΛΕΡΓΑ.

Από τη δεκαετία του 1980, είχε ξεκινήσει εντατικό πρόγραμμα ανοικοδόμησης της Λιβύης, ενώ το 2006 ο Καντάφι ανακοίνωσε ένα κολοσσιαίο πρόγραμμα ανα-

διάρθρωσης των υποδομών της χώρας. Μόνον για την υλοποίηση ενός σύγχρονου σιδηροδρομικού δικτύου που θα εκτείνεται σε όλη την Αφρική, σχεδιάζονται να δαπανηθούν περίπου 9 δις δολάρια.

Έτσι, η Archirodon, η J&P Αβοάζ, η Intracom Telecom, η Maritech, τα Ελληνικά Πετρέλαια (έως το 2008 πραγματοποιούσε εξορύξεις πετρελαίου), αποτελούν τους κυριότερους πάσκες στην λιβυκή αγορά.

Σε ρόλο μάνατζερ οι διευθυντές στο «νέο σχολείο» του υπουργείου Παιδείας

Μάνατζερ και αξιολογητές που θα διοικούν με κριτήρια ιδιωτικού δικαίου, με ανξημένες αρμοδιότητες και προσόντα είναι ο νέος ρόλος που εισάγει για τους διευθυντές των Δημοτικών, Γυμνασίων και Λυκείων το υπουργείο Παιδείας στο καινούργιο σχολείο που δημιουργεί.

Στο σχέδιο νόμου αποδυναμώνεται ο ρόλος του Συλλόγου Διδασκόντων, όπου περιορίζεται απλά στο να προτείνει και οι αρμοδιότητές του μεταφέρονται στον διευθυντή που έχει πλέον αναβαθμισμένο ρόλο, σύμφωνα με την εφημερίδα «Ελευθεροπύτα».

Συγκεκριμένα, οι διευθυντές μεγάλων σχολικών μονάδων απολλάσσονται πλήρως από τα διδακτικά τους καθήκοντα.

Έχουν την πλήρη ευθύνη της ομαλής λειτουργίας του σχολείου που περιλαμβάνει όλες τις υποχρεώσεις που έχουν σήμερα, ενώ επιπλέον αναλαμβάνουν τις εξής αρμοδιότητες:

— Μετέχουν στην αξιολόγηση των εκπαιδευτικών έργων και των εκπαιδευτικών του σχολείου και είναι υπεύθυνοι σε συνεργασία με τα στελέχη Παιδαγωγικής Καθοδήγησης για την κατάρτιση προγραμμάτων ενδοσχολικής επιμόρφωσης.

— Έχουν την ευθύνη για την οργάνωση των διαδικασιών αυτοξιολόγησης της σχολικής Καθοδήγησης για την εκπόνηση και υλοποίηση ολοκληρωμένων σχεδίων δράσης βελτίωσης της.

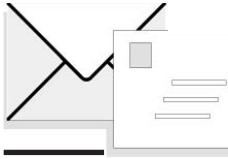


— Έχουν την αποκλειστική ευθύνη της ηλεκτρονικής ενημέρωσης των ατομικών υπηρεσιών φακέλων των εκπαιδευτικών και των οικονομικών δεδομένων και των στοιχείων της αυτοξιολόγησης.

— Είναι οι πειθαρχικοί προϊστάμενοι για το προσωπικό της σχολικής μονάδας και μπορούν να τους επιβάλουν έγγραφη επίπληξη, καθώς και την πειθαρχική ποινή του προστίμου μέχρι το ένα έκτο των μηνιαίων αποδοχών.

Αναβαθμισμένο ρόλο στο νέο σχολείο θα έχει και ο υποδιεύθυντης, ο οποίος ορίζεται πρόδεδρος στην «Επιτροπή Σχολικής Διαχείρισης» που δημιουργείται σε αντικατάσταση των Σχολικών Επιτροπών που έχουν καταργηθεί. Η Επιτροπή αυτή θα έχει την ευθύνη των οικονομικών θεμάτων.

Μετά την εφαρμογή των νέων δεδομένων, οι εκπαιδευτικοί που θα υποβάλουν αιτήσεις για διευθυντές σχολείων το καλοκαίρι του 2011, θα πρέπει να έχουν αυξημένα παιδαγωγικά και διοικητικά προσόντα.



Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Κατόπιν πολλών τηλεφωνημάτων στην εφημερίδα Ελευθερία για περαιτέρω ενημέρωση του θέματος αυτού η κα Φανούλα Αργυρού προσέβη σε έρευνα στο θέμα Τσιμπίδη και παραθέτει τα ακόλουθα στοιχεία.

Ο δικηγόρος Άθαν Τσιμπίδης (Ελληνοαμερικανός από γονείς μετανάστες εκ Πελοποννήσου) από την Ουάσιγκτον εξέδωσε ανακοίνωση, όπου έγραψε επιγραμματικά:



**Γράφει
η ΦΑΝΟΥΛΑ
ΑΡΓΥΡΟΥ**

«...Καταπίθεται ομαδική αγωγή εναντίον της Δημοκρατίας της Τουρκίας για την στέρηση σε εκαποντάδες χιλιάδες ιδιοκτήτες περιουσιών στη βόρεια Κύπρο... Η αγωγή ζητεί αποζημίωση για την άρνηση χρήσης και απόλαυσης περιουσιών που ανήκουν σε περίπου 200,000 πρόσφυγες και άλλους που αναγκάστηκαν με στρατιωτική βία να φύγουν, ορισμένοι πληρώνοντας με τη ζωή τους, από την Δημοκρατία της Τουρκίας σε συνεργασία με την ΤΔΒΚ. Τα τουρκικά στρατιωτικά όπλα που χρησιμοποιήθηκαν για να εκτοπίσουν τους ενάγοντες...».

Στη διατύπωση της ανακοίνωσης πρέπει να τονισω ότι εντοπίζεται ένα πολύ σοβαρό λάθος: **Τον Ιούλιο και Αύγουστο του 1974, κατά τη διάρκεια δηλαδή των δύο φάσεων της τουρκικής βάρβαρης εισβολής, δεν υπήρχε η «ΤΔΒΚ».** Η αναφορά, λοιπόν, ότι «η στρατιωτική εισβολή της Τουρκίας έγινε σε συνεργασία με την ΤΔΒΚ», (χωρίς καν εισαγωγικά) ήταν εξ αρχής μια επιπλοιη, επικίνδυνη και ιστορικά άκρως λαθασμένη αναφορά.

Αυτή η ανακοίνωση αναφερόταν ξεκάθαρα σε αγωγή εναντίον της Τουρκικής Δημοκρατίας.

Σημερινή 7 Νοεμβρίου 2009 (της Μικαέλλας Λοΐζου)

«400 δισεκατομμύρια το κόστος της τραγωδίας - Ελληνοαμερικανός σέρνει την Τουρκία στα αμερικανικά δικαστήρια»

Η συνάδελφος Μικαέλλα Λοΐζου, βασιζόμενη σε δηλώσεις του ίδιου του κ. Άθαν Τσιμπίδη στη «Σημερινή», έγραψε μεταξύ άλλων:

«Οι ενάγοντες Μιχάλης Τουμάζου, Νικόλας Κατζηλάρης και Μαρούλλα Τομπάζου, από και μέσω του δικηγόρου τους Άθαν Τ. Τσιμπίδη, καταθέτουν εκ μέρους του εαυτού τους και οποιουδήποτε άλλου σε παρόμοια θέση αυτή την αγωγή ενάντια στους εναγόμενους: «Δημοκρατία της Τουρκίας και ψευδο-Τουρκική Δημοκρατία Βορείας Κύπρου».

Κάπως έτσι ξεκινά η αγωγή που κατέθεσε εκ μέρους των πελατών του ο Ελληνοαμερικανός δικηγόρος Αθανάσιος Τσιμπίδης... Η αγωγή κατατέθηκε στο περιφερειακό ομοσπονδιακό δικαστήριο της Κολούμπια και οι ενάγοντες διεκδικούν το ποσόν των 400 δισεκατομμυρίων δολαρίων ως αποζημίωση για την τουρκική εισβολή και κατοχή... «Πήγα στην Κύπρο και μιλήσα με οργανωμένα σύνολα και κάποιο με αγκάλιαζαν και με φιλούσαν», έξομολογείται. «Κάθε μέρα προσπίθενται και άλλοι στις απομίκης αγωγές»...

Και συνεχίζει το δημοσίευμα πιο κάτω:

«Όπως εξήγησε στην «Σ» ο δικηγόρος Αθανάσιος Τσιμπίδης, πρόκειται για ένα συνδυαμό ομαδικής και απομικής αγωγής. Από τη μία εκπροσωπείται, δηλαδή, το σύνολο του κυπριακού λαού και από την άλλη οι Κύπριοι που επιλέγουν να συμπεριληφθούν ως άτομα στην αγωγή. Το αμερικανικό νομικό σύστημα επιπρέπει τη συνεχή προσθήκη εναγόντων κατά τη χρονική διάρκεια της υπόθεσης».

Σημερινή 12 Νοεμβρίου 2009: «Στα δικαστήρια των ΗΠΑ η Τουρκία»

Το δημοσίευμα αυτό αναφερόταν σε ομιλία του κ. Τσιμπίδη πριν δύο μέρες στην Αστόρια της Νέας Υόρκης και έγραψε:

Πριν λίγες μέρες ο Ελληνοαμερικανός δικηγόρος Αθανάσιος Τσιμπίδης ανακοίνωσε την κατάθεση αγωγής εις βάρος της Τουρκίας και του ψευδοκράτους σε ομοσπονδιακό δικαστήριο της Ουάσιγκτον εκ μέρους τριών Κυπρίων προσφύγων εκ των οποίων ο ένας μόνιμος κάτοικος ΗΠΑ. Προχθές ο κ. Τσιμπίδης μιλήσε σε εκδήλωση στην Αστόρια και εξήγησε... Υπάρχει η ούτω καλούμενη ΤΔΒΚ που διατηρεί γραφεία στην Ουάσιγκτον και η οποία κάνει εμπορικές πράξεις... Θα τους κλητεύουμε στο δικαστήριο και θα τους υποχρεώσουμε να απαντήσουν για το πώς απέκτησαν τις πε-

ΤΟ ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΜΙΑΣ ΑΤΥΧΟΥΣ ΑΓΩΓΗΣ Ο δικηγόρος Άθαν Τσιμπίδης εναντίον της Τουρκίας(;), του ψευδοκράτους(!) και της τράπεζας HSBC...

ριουσίες που πουλούν», δήλωσε ο κ. Τσιμπίδης.

Και συνέχισε το δημοσίευμα: «Αν και ακόμα δεν αποφασίστηκε αν θα ασκηθεί και σ' άλλους αγωγή, ο κ. Τσιμπίδης είπε πως σίγουρα θα ζητήσει να λάβει ένορκη κατάθεση από την τράπεζα HSBC και την διεύθυνση κτηματομεσιτική εταιρεία REMAX, οι οποίες συμμετέχουν στις αγοραπωλήσεις ελληνοκυπριακών περιουσιών στα κατεχόμενα...».

Στο δημοσίευμα δεν γίνεται λόγος αγωγής εναντίον της HSBC αλλά για ένορκη δηλώση...

Έκθεση πρέσβη Α. Κακούρη

Στο μεταξύ, ο πρέσβης της Κύπρου στην Ουάσιγκτον κ. Α. Κακούρης, παρακολούθωντας τα πράγματα, ετοίμασε σχετική έκθεση προς ενημέρωση του Υπ. Εξωτερικών της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Η έκθεση του φέρει ημερομηνία 4.3.2010 και σχετική αναφορά έγινε στην εφημερίδα της Κύπρου «Καθημερινή». Την σχετική είδηση της Καθημερινής μετέδωσε η ελληνοαμερικανική ιστοσελίδα «Ελληνικά Νέα» στις 19 Απριλίου 2010 (www.greeknewsonline.com/?p=12471#more-12471).

Αντιγραφή από την πιο πάνω είδηση:

«...Στο Υπουργείο Εξωτερικών έχει σημάνει συναργεμός μετά το άκρως απόρρητο σημείωμα που έλαβε από την πρεσβεία της Δημοκρατίας στην Ουάσιγκτον, ημέρα 4.3.2010, στο οποίο μεταξύ άλλων καταγράφονται κατόπιν και της νομικής ανάλυσης που εξασφάλισε από τον συνεργαζόμενο οίκο Patton Boggs, τα εξής:

«Θεωρούμε την υπόθεση, αν όντως το δικαστήριο αποφασίσει την εκδίκαση της, ως άκρως ανησυχητική και επικίνδυνη, λόγω της συμπεριληφθησης στην αγωγή της ούτω καλούμενης "ΤΔΒΚ". Πιστεύουμε ότι αυτή είναι η πρώτη φορά που οποιαδήποτε κατηγορία για παραβίαση ανθρωπίνων δικαιωμάτων στα κατεχόμενα, συμπεριλαμβανομένου και του δικαιωμάτος της περιουσίας, απευθύνεται απευθείας στην παράνομη αποχυτική οντότητα των Κατεχόμενων και όχι στην Τουρκία ως κατοχική δύναμη, με δόλες τις συνεπακόλουθες αρνητικές πολιτικές συνέπειες και επιπτώσεις που μια τέτοια ενέργεια ενδεχόμενως να έχει για μας.

Η άποψη του κ. Τσιμπίδη, ότι στην αγωγή γίνεται ξεκάθαρο ότι η "ΤΔΒΚ" δεν αποτελεί αναγνωρισμένο κράτος, αλλά «an incorporated association committing criminal activities» και ως εκ τούτου δεν τίθεται θέμα αναγνώρισης ή παροχής οποιουδήποτε στάτους στο κατοχικό καθεστώς, κατά την άποψή μας δεν μπορεί να γίνει αποδεκτή, αφού η αγωγή ουσιαστικά απαλλάσσει την Τουρκία από τις ευθύνες της στην Κύπρο, οι οποίες μετατίθενται πλέον στο ψευδοκράτος και τόσο το ψευδοκράτος όσο και η Τουρκία θα προσπαθήσουν με κάθε τρόπο να εκμεταλλευτούν την εξέλιξη αυτή, τόσο πολιτικά όσο και επικοινωνιακά».

Αξίζει να σημειωθεί, ότι η αρχική αγωγή του κ. Άθαν Τσιμπίδη στρέφονται και εναντίον της Τουρκίας, ωστόσο την άποψη της Τουρκίας στην Επίκαιο είναι η πρέσβη Α. Κακούρης που επέδειπτε στην Αστόρια της Νέας Υόρκης στις 16.2.2010 με αριθμό Case 1:10-cv-01225-PLF 1-48 (σελίδες) και στην οποία για δεύτερη φορά δεν υπάρχει καθόλου η Τουρκία. Άλλα μέχρι σήμερα το δικαστήριο δεν έχει αποφανθεί ακόμα αν έχει δικαιοδοσία να δικάσει την υπόθεση.

Άλλα, οι 96 ονομαζόμενοι στον λόγο έγγραφο των 48 σελίδων (αγωγής) ενάγουν την «Τουρκοκυπριακή κοινότητα» (The TURKISH CYPRIOT COMMUNITY dba "TURKISH REPUBLIC OF NORTHERN CYPRUS" 1667 K STREET, SUITE 690, WASHINGTON, DC 20036) και την τράπεζα HSBC HOLDINGS, PLC, 8 CANADA SQUARE, LONDON E14 5HQ, UNITED KINGDOM. (Σελίδες 11 και 17 του εγγράφου της αγωγής).

Στην τελευταία αγωγή που καταχωρήθηκε στο δικαστήριο στις 20 Ιουλίου 2010, δυστυχώσως ο κ. Τσιμπίδης

κατά την άποψη της Τουρκίας στην Επίκαιο από την οποία σημειώθηκε πρόσφατη προσβολή της Κατεχόμενων στην πράξη «κράτος» και ότι η ίδια δεν ελέγχει παράνομα τα Κατεχόμενα. Επιπρόσθια, η υπόθεση δίνει στο ψευδοκράτος και στην Τουρκία μεθόποδο στην προσεχή αποφασίση της Κατεχ

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περιοπές.

Διαφωνίες στην Κύπρο για την υπόθεση Τσιμπίδη

Δήλωση έγκριτου νομικού της Κύπρου κ. Χρίστου Κληριδή προς την γράφουσα 26 Φεβρουαρίου 2011

«I do not agree with taking proceedings against the so called TRNC in any capacity corporate or not! Wish to remind that we struggled hard against Turkey's position in the European Court that TRNC is responsible for the occupied areas and we won it the Court saying that TRNC is a subordinate Administration not a legal entity in international law! Turkey remains responsible We should not work to undermine that now as we would be stepping into a slippery road!»

Συμπλήρωση από κ. Χρίστο Κληριδή προς την γράφουσα 27 Φεβρουαρίου 2011:

«Recognition is a legal term! The question is not whether legally an individual recognises a so called state entity! The point is that we shall be adding a further little stone towards the fait accompli of the illegal declaration of the so called TRNC! Ultimately the world community will move towards what individuals do and we will all find ourselves before a situation of slipping into a de jure from a de facto situation! I do not agree with adding TRNC a non entity in whatever form in any court proceedings! If one is going to do it then why not do it in Cyprus or the UK? The answer is that under Cyprus law and English law this is not possible but even if it were as I have explained above it would be the beginning of the end if individuals were to elevate a rogue state to the status of a proper litigant in court which will then have rights to appear and claim relief of all kinds!»

Να σημειωθεί ότι, ο κ. Τσιμπίδης δεν ενημέρωσε τους πελάτες του για τις «καθ' οδόν» αλλαγές που έκανε και την 180 μοιρών στροφή του, από αγωγή εναντίον της Τουρκίας να καταλήξει σε αγωγή εναντίον της Τουρκοκυπριακής Κοινότητας δηλαδή της «ΤΔΒΚ», ισχυριζόμενος ότι «δεν χρειάζεται καν να περιλαμβάνεται η Τουρκία στην αγωγή!»

Ο δικηγόρος κ. Αθαν Τσιμπίδης βρέθηκε ξανά στην Κύπρο 21 – 26 Φεβρουαρίου, προσπαθώντας σε κατά τόπους συγκεντρώσεις να προωθήσει την αγωγή του, με στόχο την έλκυση περισσότερων εναγόντων με προπληρωμή μεταξύ 300 - 600 ευρώ κατά κεφαλή συμμετοχής.

Επιτρέφοντας από την Κύπρο, ο κ. Α. Τσιμπίδης παρουσιάστηκε και στο οίκημα της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας στο Λονδίνο, στις 28 Φεβρουαρίου 2011, σε συγκέντρωση που του διοργάνωσε το Λόμπτο για την Κύπρο (για 2η φορά μέσα σε λίγους μήνες), για να εξηγήσει και στους εδώ ομογενείς το θέμα, με στόχο την εξασφάλιση πελατών για την ομαδική αγωγή του.

Εκεί διανεμήθηκαν και φυλλάδια με ερωτήσεις/απαντήσεις, με τίτλο "US CLASS ACTION EXPLAINED: Here is what you need to know". (Η ομαδική αγωγή εξηγείται: Εδώ είναι όλα όσα χρειάζεστε να ξέρετε).

Δύο από της ερωτήσεις και απαντήσεις έχουν ως εξής:

Question - Why was Turkey not listed as a Defendant?

Answer - Turkey is ultimately responsible for the "TRNC", as found by the ECtHR (eg Cyprus v Turkey; Loizidou). The removal of Turkey at the initial stages was strategic. This also avoids issues of sovereign state immunity and is why Mr Tsipras has obtained court documents showing the "TRNC" to be a business and not a country. Turkey is now being re-added to the claim.

Μα, ως έμπειρος δικηγόρος που είναι ο κ. Τσιμπίδης:

Πρώτον, όταν το 2009 έξιδωσε τις ανακοινώσεις του και πήγε και στην Κύπρο για να διαφημίσει την αγωγή του ως «εναντίον της Τουρκίας», γιατί δεν μίλησε για αυτήν την περιβότητη «στρατηγική»;

Δεύτερον, όταν στις 20 Ιουλίου 2010 κατέθεσε την υπόθεσή του στο δικαστήριο (για την οποίαν ο δικαστής ακόμα δεν αποφάσισε αν έχει δικαιοδοσία να την εκδικάσει) δεν είχε ακόμα εξασφαλίσει τα σχετικά «έγγραφα» στα οποία αναφέρεται;

Όμως, τι τα χρειάζεται όλα αυτά για να αποδειξεί ότι «το φευδοκράτος δεν είναι κράτος» και ότι «είναι αναγνωρισμένο μόνο από την ίδια την Τουρκία, που το δημιούργησε με την εισβολή και συνεχίζομενη κατοχή», εφόσον είναι επίσημα και διεθνώς γνωστό και επιβεβαιωμένο από τα ψηφίσματα του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών 541 και 550;

Η αλήθεια, βεβαίως, είναι άλλη:

Όλα αυτά οφείλονται, στους προβληματισμούς που δημιούργησε η αφάρεση της Τουρκίας από την αγωγή (όπως επεσήμανε και ο πρέσβης Α. Κακούρης στην έκθεσή του) από τον κ. Τσιμπίδη, τον Φεβρουάριο του 2010 και που, τώρα, αποφάσισε να την... ξανα-προσθέσει ως ενογόνενη.

Πού, πώς και πότε όμως; Θα ζητήσει ο κ. Τσιμπίδης την προσθήκη τώρα και της Τουρκίας από το δικαστήριο, το οποίο ακόμα δεν αποφάσισε αν έχει δικαιοδοσία να δικάσει την υπόθεση που κατέθεσε ο κ. Τσιμπίδης στις 20 Ιουλίου 2010, όπου η Τουρκία δεν ήταν ενογόνενη;

Τελικά το θέμα κατατίθεται... το μάθημα της μαργαρίτας!

Question - Does Athan Tsipras have experience in suing a country?

Answer - Yes. Athan Tsipras became the first attorney to win a case (Kirkham v Air France) against a foreign nation for acts occurring outside America when he took action against France.

Τόσο η ερώτηση όσο και η απάντηση είναι παραπλανητικές. Η αγωγή του κ. Τσιμπίδη εναντίον της γαλλικής αεροπορικής εταιρείας δεν αποτελεί «αγωγή εναντίον χώρας, κράτους ή έθνους». Η Air France είναι μια αεροπορική εταιρεία και η αγωγή εναντίον της δεν μπορεί να ερμηνεύεται ως δήθεν «αγωγή εναντίον της... Γαλλίας!»

Ο καθένας μπορεί να βγάλει τα συμπεράσματά του.

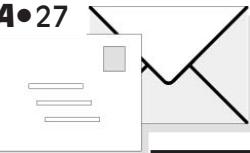
**Φανούλα Αργυρού
Λονδίνο**

για τους Αναγνώστες μας

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ • 27

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524



«Ο Συνεταιρισμός για την Ειρήνη και οι κούφιες υποσχέσεις Χριστόφια προς ΔΗ.ΚΟ και ΕΔΕΚ για τον 2ο γύρο των εκλογών»

Κύριε Διευθυντά,

Ο βρεγμένος μέχρι το κόκκαλο δεν μπορεί να φοβάται τη βροχή και γενικά το νερό. Οι κυπριακές κυβερνήσεις, και ιδιαίτερα η κυβέρνηση Χριστόφια, έκαναν τόσες υποχωρήσεις στην Τουρκία και στη Βρετανία, δέχονται τις «καλές» υπηρεσίες των πρακτόρων των ΗΠΑ, που έρχονται ως απεσταλμένοι του ΟΗΕ, και τώρα ο Συνεταιρισμός για την Ειρήνη τούς «μάρανε»...

Φοβούνται, λένε, τον προθάλαμο του ΝΑΤΟ, αλλά στην πράξη δεν φοβούνται το ίδιο το ΝΑΤΟ. Είναι οι ελληνικές κυβερνήσεις που προώθησαν στην Κύπρο τα σχέδια του ΝΑΤΟ και εμπόδισαν τις κυπριακές κυβερνήσεις για τρίαντα εφτά τόσα χρονια να εξετάσουν την κυπριακή τραγωδία, για να μην ενοχληθεί το ΝΑΤΟ. Να μη ξεχνάμε ότι το ΑΚΕΛ, εκτός από την προεδρία του Γλαύκου Κληρίδη, ήταν σύμμαχος και υποστηρικτής όλων των υπολοίπων κυβερνήσεων.

Η ελληνική κυβέρνηση είναι ο στενότερος σύμμαχος της κυβέρνησης Χριστόφια, που δεν ενοχλείται ότι οι φίλοι του είναι οι κυριότεροι και πιο έμπιστοι φίλοι του ΝΑΤΟ και ο ακρογωνιαίος λίθος του στη Μεσόγειο. Στη Σούδα της Κρήτης βρίσκονται οι μεγαλύτερες Βάσεις των ΗΠΑ και του ΝΑΤΟ στη Μεσόγειο, τις οποίες οι Αμερικανοί χρησιμοποιούν δίχως καν να δίνουν λόγο στην Ελλάδα. Είναι κράτος εν κράτει.

Αυτά δεν ενοχλούν το ΑΚΕΛ και τον Πρόεδρο Χριστόφια. Πιατί τούς ενοχλεί η απόφαση της Κυπριακής Βουλής για αίτηση εισδοχής σ' αυτόν τον οργανισμό: Εκ πρώτης όψεως, φοίνεται ασήμαντο ζήτημα, αλλά το βέβαιο είναι ότι θα απορριφθεί η αίτηση της Κύπρου, αν γίνει, από την άρνηση της Τουρκίας και θα προκαλέσει κάποιο πολιτικό κόπτος στο ΑΚΕΛ. Έπειτα, προ πολλού, η Κύπρος ν' ακολουθήσει το παράδειγμα της Τουρκίας και να γίνει μέλος όπου μπορούσε, για να ενοχλεί την Αγκυρα και να προωθεί τα συμφέροντά της.

Οι αρχαίοι έλεγχοι «κόρακος κακού, κοκόν ων» (του κακού κόρακα και το ανγό του είναι κακό) έτσι οι «μαθήτες» του Δημήτρη Χριστόφια, Αντρος Κυπριανού, Σταύρου Ειναγόρου, Στέφανος Στεφάνου, Χρίστος Χριστοφίδης κ.ά. απεδίχθησαν αντάξιοι του δασκάλου τους στην ειλικρίνεια και οξιοπιστία. Τώρα λένε, «αφού τον Πρόεδρο τον εξέλεξε η πλειοψηφία του λαού, έχει περισσότερη εξουσία από τη Βουλή».

Φοίνεται όλοι να έχουν εγκυλοπαιδικές γνώσεις και καλή μνήμη, αλλά έχασαν τι έγινε πριν μόλις τρία χρόνια. Στον πρώτο γύρο των προεδρικών εκλογών, οι πρώτοι τρεις υποψήφιοι πήραν περίπου το ένα τρίτο των ψήφων οι καθένας τους, με τον Κασουλίδη να πάρειν τις περισσότερες ψήφους και δεύτερο τον Χριστόφια. Στον δεύτερο γύρο, ο Δημήτρης Χριστόφιας κατάφερε να εξασφαλίσει την υποστήριξη του ΔΗ.ΚΟ και της ΕΔΕΚ με υποσχέσεις ενυπόγραφες, τις οποίες πρόσφερε αφειδώς και δεχόταν να πράξει ό,τι του ζητούσαν τα δύο κόμματα και αφού έλειψε τις σόλες μιας ντυζίνας παπούτσιών ανεβοκατεβαίνοντας τα γραφεία των δύο κομμάτων. Φυσικά, μόλις τελείωσε ο δεύτερος γύρος, παλιά παπούτσια και υποσχέσεις μπήκαν στον κάλαθο των αχρήστων και περασμένα... ξεχασμένα...

Οι οπαδοί του Τάσσου συγχύντηκαν από τη λέξη «αριστερός» και ψήφισαν Χριστόφια, νομίζοντας ότι μεταξύ δύο κακών εξέλεξαν το μη χείρον. Τελικά, μετ' ου πολύ, απεδίχθη ότι έκαναν λάθος και έκαναν τη χειρότερη επιλογή, κάτι που έπρεπε να το είχαν καταλάβει εκ των προτέρων όταν ο Δημήτρης Χριστόφιας ανέτρεψε τον Τάσσο, που ήταν ο στενότερος συνεργάτης του ζητούσης.

Αφού ο Πρόεδρος Χριστόφιας ξαρίπει της υποστήριξης και εμπιστοσύνης της πλειοψηφίας των Κυπρίων, γιατί δεν κάνει δημοψηφίσμα για να αποδείξει ποιος εκπροσωπεί τον λ



ΑΜΦΙΛΕΓΟΜΕΝΑ
από τον Αιδεσιμώτατο Ανδρέα Μιχαλίδην

Συναισθηματισμός ή αναισθησία;

ΜΕΡΟΣ ΟΓΔΟΟΝ

Kαι μάλιστα όχι μόνον για μας τους χριστιανούς, αλλά και για τους μη χριστιανούς, οι οποίοι δεν έτυχε να οκουόσουν για το Χριστό (χάρις στη δική μας εγκληματική αναξιοσύνη) και όρα δεν μπορούν να τύχουν της ίδιας «συναισθησίας», ας πούμε, διαδικασίας για τη θέση τους στην αιωνιότητα, όπως θα συνβεί με εμάς.

«Πιατί τόση μεγάλη έμφαση στο θέμα της συνείδησης, σχετικά με το όρθρο μας;» ίσως να ρωτούσε κάποιος.

Όπως είπαμε και πιο πάνω, η μεταβολή του ανθρώπου από ένοι ευαίσθητο πλάσμα σε αναίσθητο, δεν γίνεται από τη μια στιγμή στην άλλη.

Οπως είπαμε η συνείδηση έρχεται και μας ελέγχει για κάθε πράξη μας. Όταν δεν υπακούμε στην επιταγή της, τότε μας τύπει.

Οι τύψεις μάλιστα στην αρχαία ελληνική μυθολογία, είχαν υπόσταση θεία. Ήταν τρομερές χθόνιες θεότητες. Λεγόντουσαν Ερινύες και καταδίωκαν όσους παρέβαιναν τη φωνή της συνείδησής τους και δεν τους άφηναν να ησυχάσουν ούτε λεπτό. Κλασικό παράδειγμα ήταν ο Ορέστης στην αρχαία ελληνική τραγωδία. Άλλα και στο μυθιστόρημα «Έγκλημα και Τιμωρία» του Νοστογιέφσκυ, περιγράφεται με κάθε λεπτομέρεια η κυριολεκτική «κόλαση» που περνά ο ήρωας του έργου μετά το φρονικό.

Η συνείδηση λειτουργεί και σαν σταθερός «οδοκαθαριστής» του εσωτερικού μας κόσμου. Κάθε τόσο, εφόσον βέβαια το θέλουμε, έρχεται για να μας ελέγξει για κάθε πράξη, ακόμα και σκέψη μας. Ακόμα και αυτά τα συναισθήματά μας τα ελέγχει. Διαλέγουμε μια ώρα της ημέρας μας, που έχουμε τη σκέψη μας ελεύθερη και καθαρή (κατά προτίμηση το βράδυ) και φέρνουμε στο νου μας όλες εκείνες τις εμπειρίες που είχαμε καθ' όλη τη διάρκεια της ημέρας. Και αφήνουμε τη φωνή της συνείδησής μας να μας πει την αλήθεια. Θα την αφήσουμε να μπει μέχρι τα κατάβαθμα του εσωτερικού μας κόσμου και να μας πει με κάθε ειλικρίνεια όλα εκείνα που χρειάζεται να μας πει. Θα την αφήσουμε να είναι αδέκαστος κριτής μας, όσο κι αν αυτό δεν μας είναι ευχάριστο.

Παναγία παίρνουμε και κουράγιο, καλό είναι να την αφήνουμε να μας επανεί και για τις καλές μας πράξεις. Απλούστατα, σε αυτή την περίπτωση, καλά θα κάνουμε να είμαστε όσο το δυνατό πιο ταπεινοί και να της απαντούμε: «Δεν κάναμε παρά μόνο το καθήκον μας σαν άνθρωποι και ιδιαίτερα σαν χριστιανοί. Πολλά χρειάζεται ακόμα να κάνουμε. Οι παραλείψεις μας ήταν πιο πολλές από τις καλές μας πράξεις. Δόξα, όμως, στο Θεό που μας αξίωσε να κάνουμε κάτι καλό, αυτό δηλ. για το οποίο μας έπλασε».

Με αυτόν τον τρόπο δεν δίνουμε την ευκαιρία στον εχθρό να μπει μέσα στη σκέψη μας και να μας κάνει δεύτερους Φαρισαίους.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

ΣΤΙC 13 ΜΑΡΤΙΟΥ

OΙ ΠΑΤΕΡΕΣ της Εκκλησίας ομάς έχουν καθορίσει την πρώτη Κυριακή της Μεγάλης Τεσσαρακοστής ως την Κυριακή της Ορθοδοξίας. Δηλαδή, την Κυριακή αυτήν πανηγυρίζει η Χριστιανική Ορθόδοξη Πίστη τη νίκη της εναντίον των πολλών αιρέσεων που αντιμετώπισε και κατανίκησε, καθώς και τη νίκη της εναντίον των εικονομάχων.



Γράφει ο
Δαμασκηνός
Ιωαννίδης,
θεολόγος

Ορθοδοξία

Αρχικά, η λέξη Ορθοδοξία αποδίδεται στην Ανατολική Χριστιανική Εκκλησία σε διάκριση από τη Δυτική ή Ρωμαιοκαθολική Εκκλησία. Η λέξη σημαίνει την ορθή πίστη, το γνήσιο χριστιανικό δόγμα, το οποίο έμεινε αναλλοίωτο στην πορεία του χρόνου, χωρίς εξωτερικές επεμβάσεις και ξένες δοξασίες. Η θρησκευτική διδασκαλία ήτης έχει κύρος αναφορής.

Η ορθή πίστη της Ορθοδοξίου Εκκλησίας μας στηρίζεται στην Αγία Γραφή και στην Ιερά Παράδοση. Είναι προσκολλημένη στη διδασκαλία τού Κυρίου και στις αποφάσεις των επτά Οικουμενικών Συνόδων που στηρίζουν τα δόγματα τής Ορθοδοξίας μας. Διδάσκει την αλήθεια περί του Τριάδικου Θεού και συνθέτει το δόγμα και το ήθος, την θεωρία και την πράξη. Η Ορθοδοξία είναι και Ορθοπραξία.

Δόξα

Η λέξη δόξα σημαίνει γνώμη, δοξασία, αλλά και ορθή λατρεία του Θεού. Σημαίνει ακόμη και δοξολογία. Τα δόγματα δεν αποτελούν επιπλόγιο για την ανάπτυξη του ανθρώπου. Μάλλον αποτελούν τις βασικές προϋποθέσεις για την πρόσδοκα και την ολοκλήρωση του ανθρώπου και της κοινωνίας.

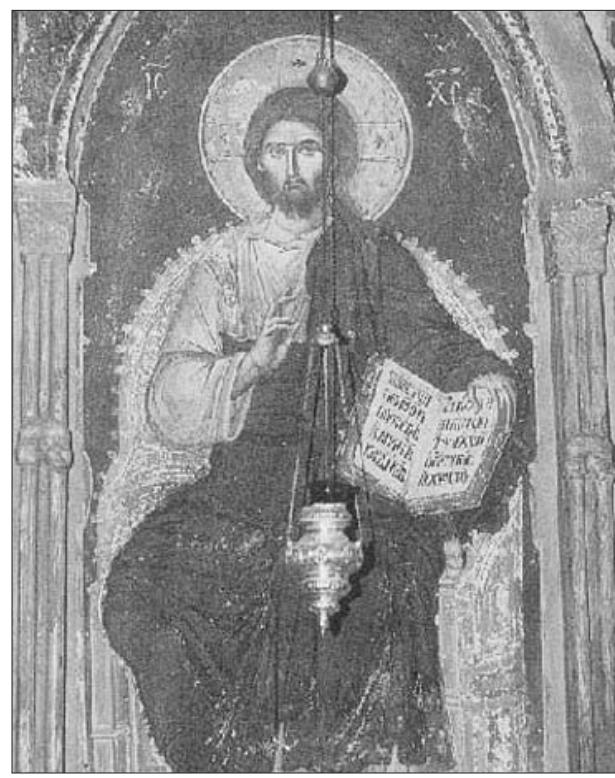
Διωγμοί εναντίον της Ορθοδοξίου Εκκλησίας

Από τον 1ο μ.Χ. αιώνα, άρχισαν οι διωγμοί κατά της Χριστιανικής Εκκλησίας, διότι οι αυτοκράτορες της εποχής ήταν ειδωλολάτρες και κατοδίκωνταν τη διδασκαλία περί του Ενός Αληθινού Θεού. Για τον λόγον αυτόν, πολλοί χριστιανοί μαρτύρησαν κατά τους πρώτους τρεις αιώνες, επειδή πίστευαν στον αληθινό Θεό, τον Κύριο ήμων Ιησού Χριστό.

Αιρέσεις

Εκτός, όμως, από τους έξι αθεναγόρους από τους αυτοκράτορες, υπήρχαν και εσωτερικοί διωγμοί εναντίον της αληθινής πίστης, προκαλούμενοι από τους αιρέτικους.

Οι αιρέτικοι προέρχονται από τις τάξεις των χριστιανών και ήταν πολλύ πιο επικίνδυνοι από τους εξωτερικούς διώγμες, διότι αναμείγνυαν την αγνή χριστιανική διδασκαλία με τις δικές τους όμως κακοδοξίες. Διέ-



διναν με φανατισμό τις ιδέες τους και διασάλευαν την γαλήνη της Εκκλησίας και την Ορθή Πίστη.

Η πρώτη αίρεση ήταν του Αρείου τον 4ο αιώνα. Αυτός εδίδασκε ότι ο Χριστός δεν ήταν Θεός ίσος με τον Πατέρα, αλλά ότι είναι κτίριο του Θεού. Αρνιόταν, λοιπόν, τη θεότητα του Κυρίου, παρ' όλο που ήταν ο ίδιος ιερέας. Καταδικάστηκε από την Πρώτη Οικουμενική Σύνοδο, στη Νίκαια της Βιθυνίας, το 325 μ.Χ. Σ' αυτήν έλαβαν μέρος 318 Πατέρες.

Η δεύτερη αίρεση ήταν των Πνευματομάχων, που δεν επίστευαν στη θεότητα του Αγίου Πνεύματος. Αρχιγός της αίρεσης ήταν ο Μακεδόνιος, επίσκοπος Κωνσταντινούπολεως. Η αίρεση καταδικάστηκε από τη Δεύτερη Οικουμενική Σύνοδο, στην Κωνσταντινούπολη, το 381 μ.Χ.

Η τρίτη αίρεση ήταν του Νεοστορίου. Αυτός έλεγε ότι η Παναγία εγένητο τον Χριστό μόνο ως άνθρωπο. Γι' αυτό ονόμαζε την Παναγία «Χριστοτόκο». Η αίρεση καταδικάστηκε από την Τρίτη Οικουμενική Σύνοδο, στην Έρεσο το 431 μ.Χ.

Η τέταρτη αίρεση ήταν των Μονοφυτών κληρικών, Ευτυχούς και Διοσκόρου, που διδασκαν ότι στον Χριστό υπήρχε μόνο μια φύση, η θεία, διότι η θεία απορρόφησε την ανθρώπινη. Η αίρεση καταδικάστηκε από την Τέταρτη Οικουμενική Σύνοδο, στην Χαλκηδόνα, το 451 μ.Χ. με τη συμμετοχή 630 Πατέρων.

Η Πέμπτη Οικουμενική Σύνοδος έγινε στην Κωνσταντινούπολη το 680-1 μ.Χ. Αυτή καταδίκασε την αίρεση του «Μονοθεληπισμού». Οι Μονοθελίτες έλεγαν ότι στον Χριστό υπήρχε μόνο μια θεληση, η θεία.

Η Εικονομαχία

Όπως γνωρίζουμε, ο Ορθόδοξος χριστιανικός ναός είναι στολισμένος με τις εικόνες του Σωτήρος Χριστού, της Παναγίας και των αγίων που

μαρτύρησαν με την Πίστη του Χριστού την Αγία. Ο στολισμός αυτός μιλάει πιο βαθιά στην ψυχή του χριστιανού και τον φέρνει πολύ κοντά στον Θεό. Ο Άγιος Ιωάννης ο Δαμασκηνός έλεγε ότι «οι εικόνες είναι τα βιβλία των αγραμμάτων ανθρώπων». Βλέποντας οι άνθρωποι τις εικόνες των αγίων, ενδυναμώνονται στην πίστη. Πλην τούτου, τα πρόσωπα των εικόνων είναι οι πρεοβετές μας στον ουρανό.

Υπήρχαν, όμως, μερικοί χριστιανοί που λάτρευαν τις εικόνες. Αυτοί που λάτρευαν τις εικόνες, ονομάστηκαν «εικονολάτρες». Άλλη λατρεία μόνο στον Τριάδικο Θεό. Στις εικόνες ανήκε μόνον την τιμή και προσκύνηση. Υπήρχαν, όμως, και διάφοροι αιρέτικοι, όπως νεοτοριανοί, μονοφυτίτες και άλλοι, που μισούσαν τις άγιες εικόνες. Αυτοί ονομάστηκαν «εικονομάχοι».

Λέων Γ' ο Ίσαυρος

Ο Λέων ο Ίσαυρος υπήρξε αυτοκράτορας τού Βυζαντίου τον 8ο μ.Χ. αι. Επηρεασμένος από τους εικονομάχους άρχισε πόλεμο κατά των εικόνων. Ο πόλεμος αυτός διήρκεσε στους ναούς

τού Θεοφίλου, η πρώτη Κυριακή της Μεγάλης Τεσ

Η υποδοχή των ιερών λειψάνων του Κυπρίου Αγίου Φιλούμενου στον Ιερό Ναό Αγ. Δημητρίου Έντμοντον

Όταν το Σάββατο, 29 Νοεμβρίου 1979, δύο φανατικοί Εβραίοι ραβίνοι εισήλθαν στον Ιερό Ναό κατά την ώρα που ο Άγιος Φιλούμενος τελούσε τον Εσπερινό πλησίων του Φρέατος Ιακώβ, κυριολεκτικά, τον κατακρεούργησαν με τσεκούρι, κόπτοντάς τον σταυροειδώς, με πολλές πληγές και σπάσιμο κοκκάλων. Τόσο πολύ κατακρεούργηθηκε το σώμα του, που δεν ήταν εύκολο να τον αναγνωρίσει κανένας.

Πολύ μακριά από τον τόπο του μαρτυρίου, ο δίδυμος αδελφός του, ο π. Ελπίδιος, που ασκούσε στο Άγιο Όρος, άκουσε τα εξής: «Άδελφέ, με σκοτώνουν, αδελφέ μου με σκοτώνουν, μην αγανακτήσεις προς δόξαν Θεού».

Ο δίδυμος αδελφός του Αγίου, ο π. Ελπίδιος, είδε το όλο μαρτυρικό τέλος του αδελφού του στο Φρέαρ του Ιακώβ στην Ιερουσαλήμ.

(απόσπασμα από το πολύ ενδιαφέρον βιβλίο του πρωτ. Κυπριανού Κωνσταντινίδη)

Καθώς οι Εβραίοι έφευγαν, έριξαν και βόμβες για να καλύψουν το έγκλημά τους.

Κατά την εκταφή του, που έγινε τέσσερα χρόνια αργότερα, ένα θαύμα άφησε όλους άφωνους, αφού το λείψαν ήταν ακέραιο και ανέδιδε μια ωραία οσμή.

Μια σειρά άλλων θυμάτων του Αγίου Φιλούμενου, αποφάσισε η Ιερά Σύνοδος στις 9 Νοεμβρίου 2009 και κατόπιν ευλαβείας του πιστού λαού, τον κήρυξε Άγιο, όπου και επίσημα εορτάζεται στις 29 Νοεμβρίου.

Με τις ευλογίες του Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου κ. Γρηγορίου και τις άκοντες προσπάθειες του Πρωτοπρεσβύτερου Κυπριανού Κωνσταντινίδη, και μετά από επίσκεψη 25 μελών αντιπροσωπείας στα Ιεροσόλυμα, ο Πατριάρχης Ιεροσόλυμα κ. Θεόφιλος παρέδωσε τημήμα του ιερού λειψάνου τού Αγίου Φιλούμενου προς τον πρωτ. Κυπριανό.

Η υποδοχή των ιερών λειψάνων του Αγίου έγινε πριν λίγες μέρες, με Αρχιε-



ρατικό Εσπερινό το Σάββατο και Αρχιερατική Θεία Λειτουργία την Κυριακή στον Ι.Ν. Αγίου Δημητρίου στο Έντμοντον.

Του Εσπερινού του Σάββατου προεξήρχε ο Θεοφιλέστατος Επίσκοπος Τροπαίου κ. Αθανάσιος μετά πολλών κληρικών και διακόνων της Ιεράς Αρχιεπισκοπής Θυατείρων.

Στον σύντομο χαιρετισμό του, ο Θεοφιλέστατος συνεχάρη τον πρωτ. Κυπριανό και την κοινότητα για την πρόσδοτούς τους και τους ευχήθηκε Καλή Σαρακοστή.

Την Κυριακή πραγματοποιήθηκε η επιβλητική υποδοχή των Αγίων Λειψάνων του Αγίου Φιλούμενου, προεξάρχοντος του Σεβασμιωτάτου Αρχιεπισκόπου Θυατείρων και Μεγ. Βρετανίας κ.κ. Γρηγορίου, συνοδεία κληρικών και διακόνων.

Η υποδοχή έγινε στην παρουσία και του Επισκόπου της τοπικής Καθολικής Εκκλησίας, της δημάρχου Ένεφλιντ Τζέιν Μπακλάν και πολλών παραγόντων της Παροικίας.

Ο Σεβασμιώτατος, αφού καλωδόρισε τους προσκεκλημένους, τους έδωσε αναμνηστικό βιβλίο και εικόνα του Αγίου Φιλούμενου.

Στο κήρυγμά του, ο Αρχιεπίσκοπος

αναφέρθηκε στον βίο του αγίου και στα πάθη του.

Επειδότιος ο Άγιος Φιλούμενος είναι κυπριακής καταγωγής, από την Ορούντα, αν και γεννήθηκε στη Λευκωσία, και ήταν ένα από 13 παιδιά στην οικογένεια Χασάπη ή Ορουντιώτη, όπως ήτο γνωστός με το δεύτερο επώνυμο.

Μετά τη Θεία Λειτουργία ακολούθησε πανήγυρις με παραδοσιακά φαγητά και λιχουδιές.

Το βιβλίο, με περισσότερες πληροφορίες και τους λόγους που ο Εβραίοι τον κατακρεούργησαν και τα θαύματα του Αγίου πρέπει να το διαβάσει κάθε πιστός.

Στο ίδιο βιβλίο υπάρχει απόσπασμα στα αγγλικά και η σειρά της ακολουθίας του Αγίου Φιλούμενου.

Το βιβλίο αρχίζει με χαιρετισμό του Σεβασμιώτατου Αρχιεπισκόπου και ακολουθεί εισαγωγή από τον πρωτ. Κυπριανό Κωνσταντινίδη, ο οποίος και έγραψε το βιβλίο και είναι διαθέσιμο από την εκκλησία του Αγίου Δημητρίου και διατίθεται προς μόνο £8 λίρες προσωπικώς ή μέσω Ταχυδρομείου με τραπεζική ή ταχυδρομική επιταγή £10 λιρών, πληρωτέα: St. Demetrios Greek Church, για κάλυψη και των ταχυδρομικών εξόδων.

ΓΙΩΡΓΟΣ ΣΑΒΒΑ

Νέα της Κοινότητας Αγίου Ιωάννου του Βαπτιστή στο Wightman Road

Από τον κ. Γλαύκο Βιολάρη λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Αποκριάτικος χορός του Ελληνικού Σχολείου Αγίου Ιωάννου

Το Σάββατο, 19 Φεβρουαρίου 2011, πραγματοποιήθηκε ο Αποκριάτικος Χορός του Ελληνικού Σχολείου της κοινότητας μας στο μεγάλο χωλ της Κοινότητας, που γέμισε ασφυκτικά από γονείς και παιδιά, που χόρεψαν και ξεφάντωσαν μέχρι τα μεσάνυχτα. Τα παιδιά χάρηκαν την καρναβαλίστικη ατμόσφαιρα, χόρεψαν στους ήχους της μουσικής και διασκέδασαν.

Στο τέλος της εκδήλωσης έγινε η Κλήρωση Λαχνών με πλούσια δώρα και πρώτο βραβείο ένα εισιτήριο για την Κύπρο, ευγενική προσφορά των **Κυπριακών Αερογραμάνων**, τη Διεύθυνση των οποίων ευχαριστούμε θερμά.

Το σχολείο, όπως είναι γνωστό, λειτουργεί με μεγάλη επιτυχία, τις καθημερινές Τρίτη και Πέμπτη 5-7 μ.μ. και το Σάββατο 9.30 π.μ. - 1.30 μ.μ. Υπάρχουν επίσης τάξεις για ενηλίκους.

Ευχές

Η στήλη εύχεται στον π. **Ανδρέα Χατζησαββή** να είναι σιδερένιος, γεγάδιος υγεία και δύναμη. Όλοι μας νοιώσαμε μεγάλη χαρά που επινήθηκε στα ιερατικά του καθήκοντα, μετά από την πρόσφατη περιπέτεια της υγείας του. Οι ερείς, το Εκκλησιαστικό Σύμβολο, η Σχολική Εφορεία και η Βοηθητική Αδελφότης Κυριών και Δεσποινίδων εύχονται στον λαοφιλή ιερέα τους υγεία και μακριομέρευση, χαρά και ευτυχία στον ίδιο και σε όλη την οικογένειά του.

Εθνικό Μνημόσυνο Γρ. Αυξεντίου

Την περασμένη Κυριακή της Απόκρεων, μετά τη Θεία Λειτουργία, τελέστηκε το επήμερο Εθνικό Μνημόσυνο του Αετού του Μαχαιρά, αειώνηστη ήρωα της Κύπρου **Γρηγόρη Αυξεντίου**. Ήταν λυπηρό που δεν υπήρξε και μια σύντομη ομιλία για τη θυσία του μεγάλου ήρωα.

Η Παράκληση της Παναγίας

Κάθε Δευτέρα στις 12 το μεσημέρι τελείται η καθιερωμένη Παράκληση στην Παναγία από τον Ιερ. Προϊστάμενό μας, Αρχιμανδρίτη **Σεραφείμ Παπαθανασίου**. Μετά την Παράκληση, ακολουθεί θρησκευτική ομιλία από τον ίδιο και η Βοηθητική Αδελφότης Κυριών και Δεσποινίδων προσφέρει τόσι και γλυκά.

Οι επισκευές του Ναού

Τελείωσαν οι εργασίες στη στέγη του Ναού και έφυγαν οι σκαλωσίες. Εναπομένει το βάψιμο των εξωτερικών τοίχων και η ισοπέδωση της αυλής, για να γίνει πάρκινγκ με γραμμές και να αποφευχθούν οι διαπληκτισμοί μεταξύ των εκκλησιαζομένων, γιατί τώρα ο καθένας παρκάρει οπουδήποτε και πολλές φορές αποκλείονται αυτοκίνητα για ώρες μέσα στην αυλή. Επίτινομε να λυθούν σύντομα αυτά τα προβλήματα.

Καθαρά Δευτέρα

Την Καθαρά Δευτέρα έγινε Θεία Λειτουργία και μετά στο μεγάλο χωλ της Εκκλησίας προσφέρθηκαν νηστήσιμα εδέσματα, όπως βραστές πατάτες, χόρτα και άλλα, για «κόψουμε τη μούτη» της Σαρακοστής, σύμφωνα με τα λαϊκά μας ήθη και έθιμα.

Με την ευκαιρία της Μεγάλης Σαρακοστής, η στήλη εύχεται σε όλους τους συμπατριώτες μας Καλή Σαρακοστή και «Καλό Στάδιο», όπως λέγεται στην εκκλησιαστική γλώσσα.



ΕΠΙΦΥΛΛΙΔΑ

από τον Αλέξανδρο Χριστοδούλου
alexandros@talktalk.net

Η επικίνδυνη Μόσχα, το Φανάρι και η Μεγάλη Σύνοδος

Ρόλος επιφυλλίδας: Μέσα από περιστατικές εκκλησιαστικές αφορμές να συντηρεί κριτήρια κριτικής εγρήγορσης έστω σε μια ελάχιστη εκκλησιαστική «μαγιά» ευχαριστιακής κοινότητας. Να μην εξαληφθεί ολοκληρωτικά ο εντοπισμός των συμπτωμάτων παρακής, η διάκριση της αλλοτριώσης από την γηστιότητα. Να εντοπίζεται και να καταγέλλεται η παραποίηση του εκκλησιαστικού ευαγγελίου από την κοινή συνείδηση-εμπειρία των μελών του εκκλησιαστικού σώματος.

Εκλεκτές Συνεργασίες

ΤΟ ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΤΗΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗΣ ΘΥΑΤΕΙΡΩΝ ΚΑΙ ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ

Η Ελληνοκυπριακή Παροικία στη μεγαλούπολη Birmingham

Η ιδρυση δεύτερης εκκλησιαστικής ενορίας – της Αγίας Τριάδας και Αποστόλου Λουκά – στο Μπέρμιχαμ
ΜΕΡΟΣ 225ον

Έκθεση Αρχιεπισκόπου προς Οικουμενικό Πατριάρχη

Και συνεχίζει Έκθεση του Μεθοδίου προς τον Οικουμενικό Πατριάρχη:

«...Με την προσωπικήν, ηθικήν και υλικήν συνδρομήν μου, ηγοράσθησαν τρεις Ιεροί Ναοί ήτοι του Αγίου Ιωάννου του Βαπτιστού εν Λονδίνω μετά οικήματος διά το Σχολείον και τον Εφημέριον, του Τιμίου Σταυρού εν Λονδίνω μετά αιθύσης διά κοινωνικάς έκδηλωσης και της Αγίας Μαγδαληνής εν Hastings. Παρεχωρήθη εις την Αρχιεπισκοπήν και ο εν Δουβλίνω Ιερός Ναός του Ευαγγελισμού, όν συντηρεί αποκλειστικώς η Αρχιεπισκοπή.

Ετελεσα εγκαίνια εις τρεις Ιερούς Ναούς ήτοι εις τον Καθεδρικόν Ναόν Κοιμήσεως Θεοτόκου Βορείου Λονδίνου, εις τον Ιερόν Ναόν Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης Croydon και εις τον Ιερόν Ναόν Μεταμορφώσεως του Σωτήρος εν Woolwich.

Ιδρύθησαν εξ άλλου αι Ελληνορθόδοξοι Κοινότητες του Bedford και του Norwich.

Μεγάλην ώθησιν έδωκα εις την υπό των Ελληνορθόδοξων Κοινοτήτων απόκτησιν ιδιοκτήτων κτηρίων διά τα Σχολεία και ενθαρρύνων αυτά συνέβαλον διά συνεισφοράν εις την επιτυχίαν του σκοπού τούτου της Αρχιεπισκοπής. Η ιδέα αύτη εγένετο κανύν και αι Κοινότητες έχουν προγραμματίσει την απόκτησιν τοιούτων χώρων διά την Νεολαίαν. Έθεσα τους θεμελίους λίθους και προχωρούν τα σχέδια ανοικοδομήσεως Κοινοτικών Κέντρων και Σχολικών κτηρίων εις Καθεδρικόν Ναόν Γενεσίου Θεοτόκου Λονδίνου και εις τας Κοινότητας Coventry, Birmingham και Manchester.

Η εις την βάσιν οργάνωσις της Αρχιεπισκοπής επέβαλε και την στερέωσιν της δομής της Εκκλησίας διά της ανανεώσεως ή αναβιώσεως των οργάνων της Εκκλησίας. Ούτως έδωκα τας κατευθύνσεις διά την υπαγωγήν του Συνδέσμου Ελληνορθόδοξων Κοινοτήτων υπό την καθοδήγησην της Αρχιεπισκοπής κατόπιν τροποποιήσεως τού Κανονισμού αυτού.

Τοιουτορόπως ο Συνδέσμος αποτελούμενος εκ των Συμβουλίων των Κοινοτήτων ηδύνατο κάποτε να υποκαταστήσῃ τον Αρχιεπίσκοπον. Ενώ



Ο Αρχιεπίσκοπος Μεθόδιος Φουύγιας

νύν ο Σύνδεσμος τελεί υπό την άμεσον χειραγωγίαν της Αρχιεπισκοπής. Η ρύθμιση του θέματος τούτου υπήρξεν επίπονος και διηρκήσεν επί δύο έτη σχεδόν. Αυτήν την στιγμήν ο Σύνδεσμος και η Αρχιεπισκοπή συνεργάζονται αρμονικώς, χωρίς να παραβλέπτω την παρουσίαν εν αυτώ ανθρώπων, οίτινες δι' άλλους λόγους έχουν διεισδύσει εις αυτόν. Αι συνεδριάσεις του Συνδέσμου πραγματοποιούνται υπό την προεδρίαν μου και προς καλλιέργειαν συνεργασίαν της Αρχιεπισκοπής μετ' αυτού ετροποποιήσαμεν το Καταστατικόν του και θα έχη πάντοτε ως μέλη αυτού εις την Εκτελεστικήν Επιτροπήν του δύο εκ των Βοηθών Επισκόπων μου. Αυτήν την περίοδον διώρισα τους Θεοφίλ. Επισκόπους Τροπαίου και Μιλήτουπολεως.

Το Κεντρικόν Εκπαιδευτικόν Συμβούλιον αποτελούμενον από 25 μέλη εκλεγέντα από όλας τας Σχολικάς Εφορείας δεν προσφέρει βεβαίως τι ουσιαστικόν πλην της ηθικής συμβολής του εις τον εν γένει χειρισμόν των εκπαιδευτικών προβλημάτων, τα οποία χειρίζεται μόνον ουσιαστικά ο Αρχιεπίσκοπος

συνεργαζόμενος μετά των Θεοφίλ. Επισκόπων του και των κατά τόπους Σχολικών Εφορειών. Έχει όμως ηθικήν σημασίαν. Το εκπαιδευτικόν έργον είναι βαρύτατον και εξαντλητικόν, τόσον εις την παρακολούθησην των Σχολείων όσον και εις τας σχέσεις και διαπραγματεύσεις μετά των Ελληνικών και Ελληνοκυπριακών Αρχών. Ηδη προ της αφίξεώς μου είχον οργανωθήσαν προς την πλεύσην ανεξάρτητα Ελληνικά Σχολεία εις τας χείρας των Αριστερών, τα οποία όμως ευθυγραμμίσθησαν προς την πολιτικήν της Κυπριακής Κυβερνήσεως από την οποίαν και ενισχύονται παντοιοτρόπως με εμφανή την αντίθεσην αυτών προς την Εκκλησίαν και προς την Αρχιεπισκοπήν. Αι σχέσεις ημών είναι επιφανειακώς καλαί, διότι κατώρθωσαν να έχω μετ' αύτών επαφήν και να συμπαρευρίσκωμαι εις τας σχολικάς έκδηλωσης των.

Εν τούτοις είναι σταθερά η προσπάθεια αυτών και της Κυβερνήσεως της Κύπρου να θέση υπό την κηδεμονίαν της την εν Μεγάλη Βρεταννία εκπαίδευσεως η Κυπριακή εκπαιδευτική αποστολή, ήτις ελέγχεται πλήρως από τα αριστερά στοιχεία. Η ενταύθιμη Ελληνική Κυπριακή Αδελφότης, ήτις υφίσταται τυπικώς, αφού δεν εκπροσωπεί τον Κυπριακόν

την διοίκησην των Ελληνικών Σχολείων. Προς επιτυχίαν των σχεδίων των πρόκειται, καθώς πληροφορούμαι, να ζητήσουν την βοήθειαν του Υπουργείου Παιδείας της Ελλάδος.

Οι είναι επόμενον το θέμα τούτο κυριαρχεί επί των σκέψεών μου, διότι διά της αλώσεως της Παιδείας επιδιώκονται άλλοι σκοποί, οίτινες δύνανται να ζημιώσουν την Εκκλησίαν. Αι υποψίαι μου εντένονται καθ' όσον το Υπουργείον Παιδείας της Ελλάδος μετά τας εκλογάς απέφυγε να επικοινωνήση μετά της Αρχιεπισκοπής, ο δε πρωθυπουργός της Ελλάδος μεθ' ού συνηντήθη δις εν Λονδίνω, δεν κατεδάχθη να έλθη προς συνάντησην των Προέδρων των Κοινοτήτων εις την Αρχιεπισκοπήν καίτοι προσεκλήθη προ της αναχωρήσεως του εξ Ελλάδος δι' Αγγλίαν, απ' εναντίας δ' εδέχθη τη μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου της Κυπριακής Αδελφότητος και άλλα πρόσωπα μηδεμίαν επιρροήν έχοντα επί της Παροικίας.

Κατόπιν προσωπικής μου συνηγορίας εις το Υπουργείον Παιδείας της Ελλάδος ίδρυθη το εν Λονδίνω Ελληνικόν Κολλέγιον.

Είναι φυσικόν, λόγω της αναφίξεως εις το υπέροχον τούτο ίδρυμα του τέως Βασιλέως να αναφύωνται κομματικά δυσαρέσκεια, αλλ' αύται ανακύπτουν διότι από το έν μέρος δεν υπάρχει καλή θέλησις και από το άλλο δεν επεδεινύεται ρεαλισμός. Τοιουτορόπως αναφηνύεται το δόνομά μου εις την κομματικήν αντίθεσην του αθηναϊκού Τύπου, ενώ εις την πραγματικότητα συνέβαλον εις την ίδρυσιν ενός Ελληνικού Σχολείου μόνον.

Το εκπαιδευτικόν ζήτημα άνευ περιαυτολογίας απορροφά την μεγίστην ημών φροντίδα. Διατελούμεν εν αναμονή των αποσπάσεων των εκπαιδευτικών και των λοιπών μέτρων άντινα προτίθεται να λάβη η Ελληνική Κυβέρνησης επί του εκπαιδευτικού και του Αποδήμου Ελληνισμού. Επέτυχον σχετικήν αναγνώρισην της Παιδείας μας εκ μέρους της Κυπριακής Κυβερνήσεως δεχθείσης να αποστάση εις τα σχολεία της Αρχιεπισκοπής τρεις Κυπρίους Εκπαιδευτικούς.

Αλλ' αυτό δεν μειώνει τους φόβους μου, ότι είναι δυνατή μία συμφωνία μεταξύ Ελληνικής Κυβερνήσεως και Κυπριακής με βάσιν, ότι η νεολαία εις την Αγγλίαν κατάγεται εκ Κύπρου και να ζητήσουν να ορισθή κοινός φορεύς της εν Μεγάλη Βρεταννία εκπαίδευσεως η Κυπριακή εκπαιδευτική αποστολή, ήτις ελέγχεται πλήρως από τα αριστερά στοιχεία. Η ενταύθιμη Ελληνική Κυπριακή Αδελφότης, ήτις υφίσταται τυπικώς, αφού δεν εκπροσωπεί τον Κυπριακόν



ΤΟΥ ΧΑΡΗ ΜΕΤΤΗ

Ελληνισμόν ον εκπροσωπούν εις το σύνολον αι Κοινότητες, έχει ευθυγραμμισθή προς την πολιτικήν των αριστερών, αφού στηρίζουν τον Πρόεδρον Κυπριανού εις την Κύπρον. Διά την έπιτυχίαν των σκοπών των δόλοι αυτοί οι συνεργαζόμενοι κάτω από την καθοδήγησην των αριστερών επεχειρούσαν να εκδιώξουν εκ τού Ναού των Αγίων Πάντων τόσον τους Εφημερίους όσον και τους Επιτρόπους. Δι' αυτού του τρόπου θα εξαφαλίζονται και την κατοχήν ενός ακινήτου εν Λονδίνω ανήκοντος εις τον Ναόν. Η ανάμιξίς μου είναι αναπόδευτος. Επί του σημείου αυτού προσπαθώ να εξυπηρετήσω τα συμφέροντα της Εκκλησίας της Ελλάδος διατάραξην των σχέσεών μου και μετά της Αδελφότητος. Τα θέματα τούτα δεν είναι άσχετα προς τας προσωπικάς και πολιτικάς αντιθέσεις των κρατούντων, διά τούτο και θέσις της Αρχιεπισκοπής είναι εκτάκτως λεπτή. Εις το παρελόν, ότε ο Μακαριώτατος Αρχιεπίσκοπος Κύπρου συνειργάζετο μετά τον Πρόεδρον Κυπριανού, οι παράγοντες ούτοι της Κυπριακής πλευράς ήθελον να αναμίξουν αυτόν εις τα εδώ εκκλησιαστικά ζητήματα και προσκάλεσαν αυτόν να έλθη εις Αγγλίαν, αλλά με διαφόρους δικαιολογίας είχον ζητήσει τότε αναβολήν της εδώ επισκέψεως του Μακαριωτάτου.

Πρό τονος έγραψα τή Μακαριότητή του, ότι δύναται να έλθη εις Μεγάλην Βρεταννίαν, αλλ' άπήντησεν ότι αναβάλλει εκείνος νύν την επίσκεψιν. Η Υμετέρα Θεοτάτη Παναγιότης και η Αγία και Ιερ

Το ωροσκόπιο της εβδομάδας

ΚΡΙΟΣ



(21 Μαρτίου - 21 Απριλίου)

Το οικογενειακό σας περιβάλλον θα σας προβληματίσει για σας. Αντιμετωπίστε με σοβαρότητα κάποια επαγγελματικά σας θέματα. Μια πολύ καλή μέρα για να κάνετε επαφές, συμφωνίες και διαπραγματεύσεις. Όμως προσέξτε να αποφύγετε σημαντικές οικονομικές κινήσεις.

ΤΑΥΡΟΣ



(22 Απριλίου - 21 Μαΐου)

Η βδομάδα απαιτεί ψυχραίμια, καθώς κάποια σοβαρή σας υπόθεση μπορεί να σας ταράξει. Να είστε έτοιμοι για αποκαλύψεις, και να αποφύγετε παράτολμες ενέργειες. Τυχεροί σας αριθμοί το 5 και 8.

ΔΙΔΥΜΟΙ



(22 Μαΐου - 21 Ιουνίου)

Ηβδομάδα αυτή θα σας προτρέψει να χαρείτε την θαλπάρη του σπιτιού σας, και να κάνετε όνειρα για το μέλλον σας, τα οποία μάλλον θα πραγματοποιηθούν. Κάποιοι έντονοι προβληματισμοί έρχονται στην επιφάνεια που προσπαθείτε να τους απωθήσετε.

ΚΑΡΚΙΝΟΣ



(22 Ιουνίου - 22 Ιουλίου)

Σύντομα θα πρέπει να αντιμετωπίσετε την πραγματικότητα και να δώσετε λύσεις. Πάνω απ' όλα βρείτε τα τώρα με τον εαυτό σας. Ασχοληθείτε με τους φίλους σας, και μην παρασυρθείτε σε ερωτικές αντίτιτλες. Τυχεροί σας αριθμοί το 6 και 7.

ΛΕΩΝ



(23 Ιουλίου - 23 Αυγούστου)

Περιορίστε την κυριαρχική σας φύση. Τακτοποιείστε γρήγορα τις τυπικές σας υποχρεώσεις και φροντίστε να χαλαρώσετε. Προσέξτε τι λέτε και σε ποιους, καθώς κάποιες παρεξηγήσεις μπορεί να σας αποσυντονίσουν. Σύντομα θα κάνετε ένα αναπάντεχο ταξίδι πολύ ευχάριστο. Τυχεροί σας αριθμοί το 1 και 4.

ΠΑΡΟΕΝΟΣ



(24 Αυγούστου - 23 Σεπτεμβρίου)

Έντονες ανησυχίες για το μέλλον σας μπορεί να σκιάσουν την σημειρινή μέρα, αλλά μια εκδρομούλα θα σας έφτιαχνε την διάθεση. Κάντε τη. Οσο αφορά τα οικονομικά σας θα βελτιωθούν σύντομα. Ακόμα έχετε να χαρείτε τη βδομάδα αυτή κάποια γενέθλια φίλων.

ΖΥΓΟΣ



(24 Σεπτεμβρίου - 23 Οκτωβρίου)

Έντονη θα είναι η ανάγκη σας να βρείτε επειγόντως κάποια χρήματα έστω και δανεικά. Εντούτοις κάποιες συζητήσεις δεν θα είναι εύκολες στήμερα. Προσοχή στις μετακινήσεις σας. Ένα όμορφο ταξίδι θα φανεί στον ορίζοντα που θα σας δώσει ευκαιρίες για γνωριμίες.

ΣΚΟΡΠΙΟΣ



(24 Οκτωβρίου - 22 Νοεμβρίου)

Κάποιες ισορροπίες θα φάγετε να βρείτε σε μια σχέση σας, καθώς το θερμόμετρο ανεβαίνει σε μια ζωτική διεκδίκηση σας. Βάλτε λίγο νερό στο κρασί σας, και θα βγείτε κερδισμένοι. Η ερωτική σας ζωή σας οδηγεί σε αποκαλύψεις και κρίσιμα συμπεράσματα.

ΤΟΞΟΤΗΣ



(23 Νοεμβρίου - 21 Δεκεμβρίου)

Εμπνεύσεις και τονισμένη δημιουργική φαντασία μπορεί να σας φέρουν όμως πρωτοποριακές ιδέες. Φροντίστε να είστε ρεαλιστές στα σχέδιά σας. Φροντίστε να ηρεμήσετε, και μην δειχνείτε τον κακό σας εαυτό στο οικογενειακό σας περιβάλλον. Μην ρισκάρετε χρήματα.

ΑΙΓΑΚΕΡΩΣ



(22 Δεκεμβρίου - 20 Ιανουαρίου)

Τα οισθηματικά σας βελτιώνονται. Στο προσκήνιο παρουσιάζονται σημαντικές συζητήσεις που αφορούν σοβαρά ζητήματα στον επαγγελματικό και πρωστικό τομέα. Η θετική πορεία ενός ζητήματος υγείας αλλά και μιας προσωπικής σας σχέσης.

ΥΔΡΟΧΟΟΣ



(21 Ιανουαρίου - 18 Φεβρουαρίου)

Η σελήνη από το φιλικό σας ζώδιο του Καρκίνου σε θετική ώρη με την Αφροδίτη και τον Ουρανό στο ζώδιο σας φορτίζει θετικά τη σημειρινή μέρα σε θέματα οικογένειας αλλά και προσωπικών σχέσεων. Τυχεροί σας αριθμοί το 6 και 9 και χρώμα το μαύρο.

ΙΧΟΥΣΣΑΣ



(19 Φεβρουαρίου - 20 Μαρτίου)

Αποφύγετε παρ' όλα αυτά υπερβολές στον οικονομικό τομέα και χειριστείτε με θετική διάθεση, αλλά καθόλου επιπολαιότητα, επαγγελματικά ζητήματα. Οι δυσμενείς καταστάσεις φορτίζουν με ένταση τον επαγγελματικό τομέα. Αποφύγετε διαξιφισμούς.

Γυναίκα & Ζωή

Τσάντα...το απόλυτο γυναικείο αξεσουάρ

Αγαπητές φίλες,

Η τσάντα είναι απαραίτητο συμπλήρωμα στο γυναικείο ντύσιμο και πολύτιμο όπλο στις καθημερινές μας εξόδους. Ειδικά τα τελευταία χρόνια δεν κάνουμε πια χωρίς την ανάλογη τσάντα για κάθε περίσταση. Μα πώς να αντισταθείς στον πειρασμό; Αφού στολίζουν την εμφάνισή μας και ολοκληρώνουν το ντύσιμό μας, πώς να μη τις αγαπήσουμε;

Στο γραφείο ή στη βόλτα, στο ταξίδι ή σε μία επαγγελματική συνάντηση, η τσάντα που κρατάμε αποκαλύπτει πάντα το προσωπικό μας στυλ και τη διάθεσή μας.

Οι τσάντες όπως και κάθε αξεσουάρ, κάθε χρόνο αλλάζουν - κυκλοφορούν σε διάφορα χρώματα και μεγέθη. Τη φετινή σεζόν οι τσάντες φροντίζουν να καλύψουν όλες μας τις ανάγκες με μία ποικιλία χρωμάτων και σχεδίων. Σε γενικές γραμμές όμως, τα χρώματα που θα επικρατήσουν είναι κυρίως τα σκούρα (καφέ, μαύρο) αλλά και το μπλε. Όσο για το μέγεθος, θα κυκλοφορήσουν κυρίως οι μεγάλες τσάντες.



νήθως, όταν η τσάντα είναι ιδιαίτερη και εκκεντρική και κυρίως όταν χρησιμοποιούμε κι άλλα αξεσουάρ, ντυνόμαστε όσο το δυνατό πιο απλά. Επίσης, ο συνδυασμός του χρώματος της τσάντας με το χρώμα των παπουτσιών, χωρίς να αποτελεί απαραίτητη προϋπόθεση, δίνει ένα ωφαίο αποτέλεσμα.

Τα animal print και το κροκό είναι φέτος στη μόδα τόσο σε ρούχα όσο και σε αξεσουάρ. Αν θέλετε η εμφάνισή σας να δείχνει νεανική και μοντέρνα, προτιμήστε μία μεσαίου μεγέθους animal print ή κροκό τσάντα σε ανοιχτό μπεζ χρώμα και συνδυάστε τη με τζιν.

Αν τα γούστα σας είναι πιο συντηρητικά, διαλέξτε μία κλασική μαύρη τσάντα με χρησικές τσέπες. Επιλέξτε μία με μεταλλικά διακοσμητικά κουμπιά ή χάντρες ώστε να ξεχωρίζει από όλες τις άλλες μαύρες τσάντες που έχουν περάσει μέχρι στιγμή από την τουλάπα σας. Διαλέξτε λοιπόν την τσάντα που σας ταιριάζει και συνδύαστε τη όμορφα με το ντύσιμο σας!

KISS ME!

Χίλια Γλυκά φιλιά

Τα κραγιόν νέας τεχνολογίας έχουν μεγαλύτερη αντοχή και διάρκεια. Ας φιληθούμε ξανά....

HotLips

Τα χείλη είναι κόκκινα, μπορτό, μοβ. Νεανικά και σέξι, αλλά πάντα καλοβομβανικοί μοντέρνα. Ποτέ πολύ προκλητικά.

Δεν απλώνουμε κραγιόν ή γκλος σε ξηρά, σκασμένα χείλη, ειδικά ον είναι κόκκινο. Βάζουμε ένα ευνδατικό lip balm και το αφήνουμε για μερικά λεπτά να απορροφηθεί. Με ένα χαρτομάντιλο αφαιρούμε απαλά τυχόν υπολείμματα.

—Στις ανοιχτές επιδερμίδες ταιριάζουν περισσότερο τα μοβ-κόκκινα κραγιόν και γκλος, ενώ στις σταρένιες τα πορτοκαλο-κόκκινα.

—Τα γκλος σε έντονα, ζεστά χρώματα μπορούν να φορεθούν σκέτα αφού έχουν γυαλιστερό ή ιριδίζον αποτέλεσμα.

Τα κραγιόν όμως χρειάζονται τη βοήθεια ενός διάφανου γκλος για να αποκτήσουν περισσότερη λάμψη.

—Όταν βάφουμε έντονα τα μάτια, τα χείλη δεν χρειάζονται τίποτα περισσότερο από ένα παστέλ ή διάφανο γκλος - και ποτέ σκούρο, ματ κραγιόν.

Ψιθυρίζουν μυστικά, υπόσχονται πολλά και σ



ANT 1

Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή

04.00 ANT News
04.30 Γεύση από Ελλάδα
05.00 Καλημέρα Ελλάδα
08.00 10 με 1 μαζί
11.00 **Τα νέα του ANT 1**
12.00 Φίλα το βάτραχό σου
13.00 Λόλα
13.35 Έρωτας
15.15 Κάρμα
16.00 Το καφέ της Χαράς
16.50 Με αγάπη
17.00 Deal
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Χωρίς όρια
19.50 Top chef
21.30 Non stop music
22.00 Καλημέρα Ελλάδα
01.00 10 με 1 μαζί

Πέμπτη 10 Μαρτίου

04.00 ANT News
04.30 Γεύση από Ελλάδα
05.00 Καλημέρα Ελλάδα
08.00 10 με 1 μαζί
11.00 **Τα νέα του ANT 1**
12.00 Φίλα το βάτραχό σου
13.00 Λόλα
13.35 Έρωτας
15.15 Κάρμα
16.00 40 κύματα
16.50 Με αγάπη
17.00 Wipe out
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Χωρίς όρια
19.50 Mad secret stawento
21.10 It's all Greek
23.40 Non stop music
22.00 Καλημέρα Ελλάδα

Παρασκευή 11 Μαρτίου

08.00 10 με 1 μαζί
11.00 **Τα νέα του ANT 1**
12.00 Φίλα το βάτραχό σου
13.00 Λόλα
13.35 Έρωτας
15.15 Κάρμα
16.00 40 κύματα
16.50 Με αγάπη
17.00 Wipe out
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 The real Housewives of Athens
19.50 Με το δεξί¹
22.35 Γιουγκέρμαν
21.20 Μη μου λες αντίο
22.10 Κλεμέντη ζώή
23.00 Ποδοσφαίρο

Σάββατο 12 Μαρτίου

08.15 Πρωτάθλημα Ελλάδος
12.30 Γεύση από Ελλάδα

13.15 Dancing with the stars

15.15 Χωρίς όρια
16.00 Μην το πεις στη νύφη
16.45 Τεν τεν
17.30 Its all Greek
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Iron challance
22.40 Ξαφνικός έρωτας
00.10 Τα μαχαιρώματα

Κυριακή 13 Μαρτίου

07.00 Ποδόσφαιρο
13.05 Με το δεξί¹
13.50 Πρωτάθλημα Ελλάδος
15.35 The real Housewives of Athens
16.20 Steps
17.10 Gate ANT 1
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Μη μου λες αντίο
19.00 Dancing with the stars
20.00 Γιούγκερμαν
23.00 Καλημέρα Ελλάδα
02.00 10 με 1 μαζί

Δευτέρα 14 Μαρτίου

13.00 Λόλα
13.45 Έρωτας
15.15 Κάρμα
16.00 40 κύματα
16.50 Με αγάπη
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Μη το πεις στη νύφη
19.50 Gate ANT 1
20.35 Ραδιό αρβύλα
21.40 ΟΛΑ 11
23.00 Καλημέρα Ελλάδα

Τρίτη 15 Μαρτίου

12.50 Λόλα
13.35 Έρωτας
15.15 Κάρμα
16.00 40 κύματα
16.50 Με αγάπη
18.00 Τα νέα του ANT 1
20.00 Ράδιο αρβύλα
Τετάρτη 16 Μαρτίου
16.00 40 κύματα
16.50 Με αγάπη
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.50 Steps
20.35 Ράδιο αρβύλα
22.30 Non stop music
23.00 Καλημέρα Ελλάδα

17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Ταινία
22.45 Ταινία
23.30 Ταινία

Δευτέρα 14 Μαρτίου

10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Super star
13.45 Αξέχει να το δεις
15.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ στη νοηματική
15.50 Φώτης και Μαρία Live
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
20.45 The mentalist
21.00 Fringe
22.45 NIP
34.45 Ταινία

Παρασκευή 11 Μαρτίου

11.30 Super star
13.45 Αξέχει να το δεις
15.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ στη νοηματική
15.50 Φώτης και Μαρία Live
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
22.45 Ταινία
00.15 Ταινία

Σάββατο 12 Μαρτίου

04.00 Παιδικά προγράμματα
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

11.45 Ταινία
13.45 Τα φυλαράκια
14.50 The big bang theory
15.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ στη νοηματική
15.50 Gossip girl
16.50 Ιατρικές υποθέσεις
17.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ταινία
20.45 Ταινία
22.30 Ταινία

Κυριακή 13 Μαρτίου

04.00 Παιδικά προγράμματα
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

11.45 Ταινία
13.45 Τα φυλαράκια
14.50 Two and half men
15.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.50 Ντετέκτιβ Μονκ
16.45 7



ALTER

Πέμπτη 10 Μαρτίου

04.00 Καλημέρα με τον Γιώργο Αυτά
08.30 Εδώ και τώρα
10.30 Πολύ μπλα μπλα
14.00 Όσο υπάρχουν άνθρωποι
15.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.45 That's life
16.45 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο
18.00 Κεντρικό δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ
19.00 Υδρόγειος
19.30 Auto Alter
19.45 Ζούγκλα
23.15 Auto Alter
23.30 Hit parade
00.00 Psych
01.00 Friday night lights

Παρασκευή 11 Μαρτίου

04.00 Καλημέρα με τον Γιώργο Αυτά
08.30 Εδώ και τώρα
10.30 Πολύ μπλα μπλα
14.00 Όσο υπάρχουν άνθρωποι
15.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.45 That's life
16.45 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο
18.00 Κεντρικό δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ
19.00 Υδρόγειος
19.30 Πρόσωπο με πρόσωπο
21.00 Ταινία
22.00 Auto Alter
00.15 Psych

Τρίτη 15 Μαρτίου

04.00 Καλημέρα με τον Γιώργο Αυτά
08.30 Εδώ και τώρα
10.30 Πολύ μπλα μπλα
14.00 Όσο υπάρχουν άνθρωποι
15.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.45 That's life
16.45 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο
18.00 Κεντρικό δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ
19.00 Υδρόγειος
19.30 Auto Alter
19.45 Φως στο τούνελ
00.00 Auto Alter
00.15 Psych
01.15 Friday night lights

Σάββατο 12 Μαρτίου

04.00 Παιδικά προγράμματα
10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 TV weekend
14.15 Τα παρατράγουδα
16.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Life style
20.00 Ταινία
21.00 Ταινία
23.00 Ξένη ταινία
Κυριακή 13 Μαρτίου
04.25 ALTER KIDS
08.00 Παιδική Ταινία
09.00 Kids songs
09.45 Παιδικά προγράμματα

Τετάρτη 16 Μαρτίου

14.00 Όσο υπάρχουν άνθρωποι

15.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.45 That's life

16.45 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο

18.00 Κεντρικό δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ

19.00 Υδρόγειος

19.30 Auto Alter

19.45 Κορίτσια ο Μπάρκουλης

20.45 Εισόδος ελεύθερη

24.00 Auto Alter

Τετάρτη 16 Μαρτίου

14.00 Όσο υπάρχουν άνθρωποι

15.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.45 That's life

16.45 Σήμερα με τον Άκη Παυλόπουλο

18.00 Κεντρικό δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ

19.00 Υδρόγειος

19.30 Auto Alter

19.45 Φως στο τούνελ

21.00 Ταινία

23.00 Ξένη ταινία

Κυριακή 13 Μαρτίου

15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.05 Τα πιο απίθανα ζώα του πλανήτη μας

15.30 Greek idol

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Jamie at home

19.00 Chart show your countdown

22.00 Ταινία

Δευτέρα 14 Μαρτίου

14.00 Δέστε τους

15.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

15.45 Δέστε τους

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

19.00 Simply

21.00 Οικογενειακές ιστορίες

22.00 Sex and the city

23.00 Για την καρδιά ενός αγγέλου

Τρίτη 15 Μαρτίου

17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

18.00 Κάτι ψήνεται

19.00

ΟΙ ΩΡΕΣ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΕΙΝΑΙ ΤΟΠΙΚΕΣ • ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΥΧΟΝ ΑΛΛΑΓΕΣ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΕΙΤΕ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΜΕ ΤΑ ΚΑΝΑΛΙΑ

PIK 1



00357-2286-2147

Παρασκευή 11 Μαρτίου

- 11.00 Από μέρα σε μέρα
- 13.30 Ντοκιμαντέρ
- 14.30 Συν πλην
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.15 Γηρίσματα
- 17.00 Στην άκρη του παραδείσου
- 18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 19.05 Η λίμνη
- 19.30 Συνέδριο ΕΥΡΩΚΟ
- 20.30 Ελληνική ταινία
- 21.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 22.00 Εντέχωνς
- 23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 00.15 Στην άκρη του παραδείσου
- 01.15 Ιστορίες του χωρού
- 02.00 Συν Πλην

Σάββατο 12 Μαρτίου

- 06.00 Ιστορίες του χωρού
- 07.00 Κωδικός Ευρώπη
- 08.00 7 μερες Κύπρος
- 08.30 Κάτω από τον ίδιο ουρανό
- 09.00 Έκτακτο Συνέδριο ΔΗΚΟ
- 10.00 Η Κύπρος κοντά σας
- 11.00 Αθλητικό ρετρό
- 12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 12.40 Έδεξη τη Βουλή και τω δήμων
- 13.40 Κύπρος ένα ταξίδι
- 14.30 Είμαστε εδώ
- 15.15 Βήματα στην άμμο
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.15 Βήματα στην άμμο
- 17.20 Εντέχωνς
- 18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 19.05 Έξω καρδιά
- 21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 22.00 Κύπρος ένα ταξίδι
- 23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 00.00 Έξω καρδιά

Κυριακή 13 Μαρτίου

- 05.00 Θεία Λειτουργία
- 08.00 Ευαγγέλιο και ζωή
- 09.00 Συνέδριο ΕΔΕΚ
- 10.00 Συνέδριο Ιοκλόγων - Περιβαλλοντιστών
- 11.00 Η Κύπρος κοντά σας
- 12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 12.30 Κυπρίων νόστος
- 13.30 Είμαστε εδώ
- 14.10 Κυπριακό σκέτης
- 15.30 Αμύνεθαι περί πάτρης
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.15 Το τύμπανο
- 17.20 Στην άκρη του παραδείσου
- 18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 19.40 Πατάρες αντιναχτές
- 20.15 Αθλητικό ρετρό
- 21.00 Ύπαιθρος
- 21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 22.00 Κυπρίων νόστος

Δευτέρα 14 Μαρτίου

- 11.00 Από μέρα σε μέρα
- 13.30 Ασπασίας 10
- 14.00 Ιστορίες του χωρού
- 14.30 Συν πλην

- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.30 Περι Κύπρου
- 16.30 Κάτι ψήνεται αλά κυπριακά
- 17.20 Ιστορίες του χωρού
- 18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 19.05 Βήματα στην άμμο
- 19.45 PIK σπόρ
- 20.30 Το συζητάμε
- 21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 21.45 Παρασκήνιο
- 22.30 Εμείς
- 22.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

Τρίτη 15 Μαρτίου

- 11.00 Από μέρα σε μέρα
- 13.35 Ασπασίας 10
- 14.00 Ιστορίες του χωρού
- 14.30 Συν πλην
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.15 Περι Κύπρου
- 16.30 Κάτι ψήνεται αλά κυπριακά
- 17.20 Ιστορίες του χωρού
- 18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 19.05 Βήματα στην άμμο
- 19.45 Εγώ κι εσύ
- 20.30 Επωνύμων
- 21.40 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 22.00 Εντέχωνς
- 22.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 23.00 Εμείς
- 00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

Τετάρτη 16 Μαρτίου

- 11.00 Από μέρα σε μέρα
- 13.30 Ιστορίες του χωρού
- 14.00 Ο δάσκαλος
- 14.30 Συν πλην
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.15 Περι Κύπρου
- 16.30 Κάτι ψήνεται αλά κυπριακά
- 17.20 Τρεις και ο Κόκος
- 18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 19.05 Βήματα στην άμμο
- 21.40 Κωδικός Ευρώπη
- 20.40 Λίμνη
- 21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 21.45 Κυπρίων νόστος
- 22.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

Πέμπτη 17 Μαρτίου

- 11.00 Από μέρα σε μέρα
- 13.30 Ιστορίες του χωρού
- 14.00 Ο δάσκαλος
- 14.30 Συν πλην
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.15 Περι Κύπρου
- 16.30 Κάτι ψήνεται αλά κυπριακά
- 17.20 Στην άκρη του παραδείσου
- 18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 19.05 Η λίμνη
- 20.00 Βουλευτικές εκλογές 2011
- 22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 22.00 Εμείς
- 23.00 Ιστορίες του χωρού
- 23.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 00.30 Βουλευτικές εκλογές (E)

ΕΤ 1



0030210-60.66.000

Παρασκευή 11 Μαρτίου

- 10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 11.00 Μένουμε Ελλάδα
- 13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 14.00 Παιδικό πρόγραμμα
- 15.15 Νησιωτικό αρκούδι
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.30 Αθλητικά
- 17.00 Ό,τι φτιάχνεται, το φτιάχνετε
- 17.30 Άλληθινά σενάρια
- 18.30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ
- 19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 20.00 Καρυοπάκης
- 21.00 Νέος Ελληνικός κινηματογράφος
- 22.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
- 22.45 Αθλητικά
- 23.00 Συμβαίνει τώρα

Σάββατο 12 Μαρτίου

- 08.00 Εκπαιδευτικά προγράμματα
- 09.00 Παιδικό πρόγραμμα
- 09.30 Χρυσές συνταγές
- 10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 10.30 Μουσική παράδοση
- 11.30 Διασπορά
- 13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 14.00 Από ποικιρατάει η σκούφια μας,
- 15.00 Υγεία για όλους
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.30 Ντοκιμαντέρ
- 17.30 Ελληνική ταινία
- 19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 20.00 Επικαρόπητα
- 21.00 Ανταποκρίτες
- 00.00 15επτό Δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ
- 22.15 Δεν ήρθα εδώ για διακοπές
- 23.00 Συμβαίνει τώρα

Κυριακή 13 Μαρτίου

- 06.00 Θεία Λειτουργία
- 08.30 Αρχονταρίκι
- 09.30 Χρυσές συνταγές
- 10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 10.30 Οι παρέες γράφουν ιστορία
- 12.45 Pre Game
- 13.00 Πισόδοφαρο
- 15.00 Ο τόπος και το τραγούδι του
- 16.00 Pre Game**
- 16.30 Τελικός κυπέλου μπάσκετ
- 19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 21.00 Η μηχανή του χρόνου
- 00.00 15επτό Δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ
- 22.15 Παρασκήνιο
- 23.00 Συμβαίνει τώρα
- 01.30 Ντοκιμαντέρ**
- 02.00 Κυριακή στο χωριό

Δευτέρα 14 Μαρτίου

- 08.00 Συμβαίνει τώρα
- 10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 11.00 Μένουμε Ελλάδα
- 13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 14.00 Παιδικό πρόγραμμα
- 15.15 Νησιωτικό αρκούδι
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.30 Αθλητικά
- 17.00 Ό,τι φτιάχνεται, το φτιάχνετε
- 17.30 Αυτοί που πήραν τα βουνά
- 18.30 Μονόγραμμα**
- 19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 20.00 Ψεύτης παπιόπου
- 21.00 Ανιχνεύσεις
- 22.30 Συμβαίνει τώρα
- 23.00 Αθλητικά**

Πέμπτη 17 Μαρτίου

- 08.00 Συμβαίνει τώρα
- 10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 11.00 Μένουμε Ελλάδα
- 13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 14.00 Παιδικό πρόγραμμα
- 15.15 Νησιωτικό αρκούδι
- 16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**
- 16.30 Αθλητικά
- 17.00 Ό,τι φτιάχνεται, το φτιάχνετε
- 17.30 Η εικόνα σου είμαι
- 18.30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ**
- 19.00 Βασιλέας Λογοθεσίδης**
- 20.00 Ρεπορτάζ χωρίς σύνορα
- 21.00 Κουτί της Πανδώρας
- 22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
- 22.15 Οι φυλές της Αθήνας
- 23.00 Συμβαίνει τώρα

Δευτέρα 14 Μαρτίου

- 00.00 Σύνδεση με PIK
- 11.00 «Από μέρα σε μέρα»
- 18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
- 19.15 Νέα Κυπριακή σειρά «Η λίμνη»
- 20.00 Σύνδεση με PIK
- 21.30 Ειδήσεις από το PIK
- 21.45 Ελληνική ταινία:
- «Γωνιά του παραδείσου»
- 23.30 Μετάδοση Δορυφορικού Προγράμματος PIK

HTV



020 8292 - 7037

Παρασκευή 11 Μαρτίου

- 11.00 Από μέρα σε μέρα -PIK (Από Hellenic 2)
- 18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
- 19.15 Νέα Κυπριακή σειρά «Η λίμνη»
- 19.50 Σειρά: «Η κούκλες»
- 20.40 Ομογένεια-εδώ Λονδίνο
- 21.30 Ταινία: «Όλα θα πάνε καλά»
- 22.50 Ταινία: «Το ρεμάλι της φωκίωνος Νέγρη»
- 00.20 Σύνδεση με PIK

Τρίτη 15 Μαρτίου

- 11.00 Μετάδοση Εκπομπ

Αθλητική ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011

ΡΕΠΟΡΤΑΣ - ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ: ΝΙΚΟΣ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ

ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ ΧΩΡΓΟΣ YVA SOLICITORS

A' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.	I.	H.	T	ΔΤ	Β
1. ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ	14	13	1	0	49-14	35	40
2. ΠΑΝΘΕΑ	16	11	1	4	45-25	20	34
3. ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ	15	11	1	3	40-26	14	34
4. ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗΣ	15	7	2	6	31-25	6	23
5. ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ	15	7	2	6	35-32	3	23
6. ΔΥΝΑΜΟ	15	8	1	6	35-24	11	22
7. ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ	16	4	5	7	25-33	-8	20
8. ΑΝΟΡΩΣΗ	16	5	0	11	27-45	-18	15
9. ΑΠΟΕΛ	12	0	3	9	19-42	-23	3
10. ΠΕΝΤΑΓΙΑ	14	0	0	14	12-52	-40	0

Κυριακή 13 Μαρτίου 2011

ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ - ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ

11.00μ, Cheshunt FC

ΔΥΝΑΜΟ - ΑΠΟΕΛ

11.00μ, Old Cholmelians

B' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.	I.	H.	T	ΔΤ	Β
1. ΟΜΟΝΟΙΑ	16	14	2	0	60-10	50	41
2. ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ	16	9	4	3	48-25	23	31
3. ΑΕΛ	14	8	1	5	43-25	18	25
4. ΠΑΝΤΕΛ	15	7	3	5	30-22	8	24
5. ΑΡΑΧΝΗ	16	5	5	6	40-34	6	20
6. ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ	12	5	4	3	22-18	4	19
7. ΚΑΝ	15	5	3	7	46-39	7	18
8. ΑΓΟΙ ΠΑΝΤΕΣ	13	3	4	6	26-27	-1	18
9. ΚΩΜΗ ΚΕΠΙΡ	16	3	3	10	22-45	-23	12
10. ΟΛΥΜΠΙΑ	15	0	1	14	9-101	-92	0

Κυριακή 13 Μαρτίου 2011

ΟΛΥΜΠΙΑ - ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ

12.00μ, Bullsmoor Lane

ΚΥΠΕΛΛΟ Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011 - 1ος Γύρος
ΠΕΝΤΑΓΙΑ - ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ
7.45μ, Brimsdown FC

ΚΥΠΕΛΛΟ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ

Κυριακή 13 Μαρτίου 2011 - 2ος Γύρος
ΚΩΜΗ ΚΕΠΙΡ - ΟΜΟΝΟΙΑ
11.30μ, New River

TIUTA KOPA CHALLENGE CUP

Κυριακή 13 Μαρτίου 2011 - 2ος Γύρος
ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ - ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗΣ
11.00μ, Market Road, Islington

ΠΡΕΜΙΕΡ ΛΙΓΚ

«Ιπτάμενη» Λίβερπουλ,
γκέλα για Άρσεναλ και
Τότεναμ

● Η Λίβερπουλ υποχρέωσε τη Μάντσεστερ Πιουνάι-
τεντ στην τρίτη της ήττα σε πέντε ματς, καθώς
επικράτησε με 3-1 μέσα στο "Ανφιλντ". Ο Ντιρκ Κέιτ
ήταν ο ήρωας των «κόκκινων» του Κέβιν Νταγκλίς
πετυχάνοντας χατ-τρικ και έφτασε τα 7 στη φετινή
σεζόν. Εκπληκτικός ήταν ο Λονδίνος Σουνάρες, ενώ ο
Νταγκλίς, που αντιμετώπισε μετά από 20 χρόνια στο
"Ανφιλντ" τη Πιουνάιτεντ, έριξε στο ματς στο 74' τον
Αντι Κάρολ που είχε καλή απόδοση.

Για την ομάδα του Αλέξ Φέργκιουσον, που παρά-
την ήττα είναι πρώτη με τρεις βαθμούς διαφορά από
την Άρσεναλ, μείωσε στο δεύτερο λεπτό των
καθυστερήσεων ο Χαβίερ Ερνάντες.

● Παράλληλα, μετά από μία συναρπαστική και
άκρως παραγωγική αναμέτρηση, η Γουλβς
απέσπασε το βαθμό από την Τότεναμ, καθώς ο δύο
ομάδες εξήλθαν ισόπαλες 3-3.

● Γκέλα και για την Άρσεναλ, η οποία πάλι έχασε
βαθμούς μέσα στο Έμπρειτς από τη Σάντερλοντ,
αλλά και την ευκαιρία να πλησιάσει ακόμη περισσότερο
την κορυφή, αν και τώρα απέχει τρεις βαθμούς και έχει
ένα παιχνίδι λιγότερο από την πρωτοπόρο Μαν. Πιουν.

Ο Σαμαράς στη Σέλτικ έως το 2014;

Έτοιμός να βάλει την υπογραφή του στο νέο συμβόλαιο τετραετούς διάρκειας που του προσφέρει η Σέλτικ, είναι ο Γιώργος Σαμαράς όπως αναφέρουν τα MME στην Βρετανία. Όπως αναφέρει η «Daily Record», ο διεθνής φορ είχε τη Δευτέρα συνάντηση με στελέχη της ομάδας και εξέφρασε την επιθυμία του να παραμείνει στους «Καθολικούς», αν και το συμβόλαιο του λήγει το προσεχές καλοκαίρι. Ο Σαμαράς φέτος έχει 17 εμφανίσεις στο πρωτάθλημα, δύο γκολ και τέσσερις ασίστ ως συγκομιδή.



Τις Αθλητικές Σελίδες
σάς προσφέρει το εστιατόριο
Paneri
Greek Taverna
Open 7 days a week
340 High Rd Wood Green N22
020 8888 3111



ΣΤΗΝ Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Η ΣΑΛΑΜΙΝΑ ένα βήμα από τον τίτλο

ΝΙΚΗΣΕ ΚΑΙ ΤΗΝ ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗΣ ΜΕ 5-2

αποφασισμένοι να πάρουν το τρίποντο και πολιόρκησαν την αντίπαλη άμυνα και πέτυχαν τρία τέρματα με τους Κρις Εισορή, Leo McKenzie και τον νεοφερμένο από τις οκαδημίες της Τότεναμ Τζον Κυριάκου. Η ΤΡΥΠΗΜΕΝΗ/ΑΡΗΣ μείωσε σε 5-2 στο 88'.

● Δραματικό παιγνίδι διεξήχθη στο Bullsmoor Lane όπου ΑΠΟΕΛ και ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ εξήλθαν ισόπαλοι 2-2. Οι γαλαζοκίτρινοι, που μάλλον δεν γλυτώνουν τη διαβάθμιση, προηγήθηκαν με τον βετεράνο Τζορτζ Σιφονίο, που όμως στη συνέχεια έχασε την ευακίρια να διπλασιάσει τα τέρματα της ομάδας του όταν αστόχησε από το σημείο του πέναλτι. Η ΤΣΕΤΙΝΚΑΓΙΑ ισοφάρισε με τον Ryan Wade και στη συνέχεια πήρε και

προβάδισμα με τον Hassan Ali. Ο ΑΠΟΕΛ κατάφερε να ισοφαρίσει στο 80' με τον Αντη Σάββα.

● Η ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ δεν μπόρεσε να ξεπεράσει το εμπόδιο του ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟΥ και αρκεστήκε στην ισοπαλία 3-3, ύστερα από ένα πολύ συναρπαστικό παιγνίδι. Το ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ πήρε το προβάδισμα στο 10' με τον Λουκ Κρόουλ, αλλά η ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ ισοφάρισε στο 30' με τον Aaron Kennedy, ο οποίος στη συνέχεια της έδωσε και το προβάδισμα. Ο Μπεν Ανδρέας ισοφάρισε για το ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ με εύστοχο χτύπημα πέναλτι, αλλά και πάλι η ΑΔΕΛΦΟΤΗΤΑ πήρε προβάδισμα με τον Λήο Φίσερ. Το ΡΙΖΟΚΑΡΠΑΣΟ όμως δεν υπέκυψε και κατάφερε να ισοφαρίσει με τον Τζορτζ Κόλλεϊτζ.

ΓΙΑ ΤΑ ΚΥΠΕΛΛΑ

Προκρίθηκαν ΔΥΝΑΜΟ και ΚΑΝ

● Πια τον Β' Γύρο του KOPA Challenge Cup, η ΔΥΝΑΜΟ απέκλεισε την ΠΑΝΤΕΛ με 3-0 και πέρασε στον επόμενο γύρο του θεσμού. Σκόρερ ο Lawrence Rispoli (πέν. 25'), Μάθιου και Anthony Macdonald

● Εξάλλου για τον Α' Γύρο του Κυπέλλου Β' Κατηγορίας, η ΚΑΝ νίκησε 3-0 την ΑΡΑΧΝΗ και προκρίθηκε στον επόμενο γύρο. Σκόρερ για τους νικητές οι Βασ Χρυσίκος, Daniel Coolridge και Άλεξ Κυριακίδης.

CHAMPIONS LEAGUE

Μπαρτσελόνα και Σαχτάρ στους «8»

● Μπαρτσελόνα νίκησε 3-1 την Αρσεναλ και πήρε πανηγυρικά το εισιτήριο για την ΟΛΥΜΠΙΑ 4-1 και κρατάει τις επιτάξεις της ζωντανές για την άνοδο της στην Α' Κατηγορία. Η ΟΛΥΜΠΙΑ έπαιξε αρκετά καλά και είχε αρκετές ευκαιρίες να ισοφαρίσει όταν το σκορ ήταν 2-1, αλλά στη συνέχεια δεν μπόρεσε να αντισταθεί στην πλειστηρά των Μαρωνιτών. Πα τους νικητές σκόραρον οι Ντίνος Κώστα (2), Δημήτρης Χύτρας και Τόμη Μπάξερ, ενώ για την Ολύμπια σκόραρε ο Vince Rispoli.



κλώτσησε τη μπάλα, ενώ είχε υποδειχθεί σε θέση οφ

ΣΤΟ ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ

Στα... χέρια του ΑΠΟΕΛ ο τίτλος

Ηεκτάξεινη του ΑΠΟΕΛ στο +9 στην κορυφή αναπτύσσει μια νέα δυναμική σε όλα τα επίπεδα, στην ομάδα, στη διοίκηση, στον κόσμο. Αυτή τη δυναμική θέλουν και θετικά επιδώσουν να εκμεταλλευτούν, ώστε να δοθεί συνέχεια στα νικόφορα αποτελέσματα, που θα διατηρήσουν την διαφορά από την Ομόνοια, και ενδεχομένως να την ανεβάσουν ακόμη περισσότερο στην συνέχεια.

Η επιτυχία του ΑΠΟΕΛ επί της Δόξας και η νέα αποτυχία της Ομόνοιας, σκόρπισε χαρά και ενθουσιασμό ενόψει της συνέχειας. Τίποτα παραπάνω, αφού άπαντες θέλουν να κρατήσουν χαμηλούς τους τόνους. Δεν τους εφησυχάζει η πρωτιά και ξέρουν πως υπάρχουν ακόμη οκτώ αγωνιστικές μέχρι την υλοποίηση του στόχου.

Μπορεί ο ΑΠΟΕΛ να μην έβγαζε μάτια στον αγώνα του Μακαρείου, όμως δημιούργησε αρκετές ευκαιρίες (τις περισσότερες στο δεύτερο ημίχρονο) και μπορούσε να τελειώσει τον αγώνα με μεγαλύτερο σκορ. Όχι μόνο δεν το πέτυχε αλλά δυσκολεύτηκε να φτάσει στη νίκη, όμως τα κατάφερε στο τελευταίο δεκάλεπτο με την κεφαλιά του Αϊλτον.

Νέα οδυνηρή ισοπαλία για την Ομόνοια, που απώλεσε δύο βαθμούς στο ΓΣΠ, καθώς εξήλθε ισόπαλη 1-1 με την Πάφο. Η ομάδα του Ντούσαν Μπάγεβιτς κυριάρχησε στο πρώτο ημίχρονο, με πρωταγωνιστή και σκόρερ τον Αλωνεύτη στο 7ο λεπτό, όμως στην επανάληψη ήταν τραγική και δέχθηκε το γκολ της ισοφάρισης στο 70' από τον Τιάγκο, και πλέον η διαφορά εκτοξεύθηκε στο +9' από την κορυφή και τον ΑΠΟΕΛ.

Πολύ σπουδαία νίκη πέτυχε η Ανόρθωση, όπου επικράτησε 2-1 του Απόλλωνα μέσα στο Τσίρειο, και έκανε το πλέον καθοριστικό βήμα για κατάληψη μιας θέσης στην πρώτη τετράδα της βαθμολογίας με την ολοκλήρωση της πρώτης φάσης. Η ομάδα του Στάνιμπιρ Στάλιον, βρέθηκε πίσω στο σκορ στο 10ο λεπτό, όμως στο δεύτερο ημίχρονο παρουσίαστηκε ανάτερη του αντιπάλου της και με γκολ του Αγγέλοφ στο 49' και του Οκκά στο 69' πήρε την πολύτιμη νίκη, δίνοντας την ευ-



Αϊλτον Αλμείδα

καιρία στις χιλιάδες των οπαδών της να πανηγυρίζουν για τη σπουδαία επιτυχία.

Απαράδεκτη εμφάνιση πραγματοποίησε η ΑΕΚ, η οποία έχασε δίκαια και καθαρά από την Ενωση, και έκανε νέο πισωγύρισμα στην μάχη για την τετράδα. Είναι εντυπωσιακό το γεγονός ότι η ΑΕΚ αδυνατεί να αξιοποιήσει την έδρα της, καθώς έχει να κερδίσει στο γήπεδο της περισσότερους από τρεις μήνες.

Η ομάδα του Τον Κάναν παρούσιασε αποκαρδιωτική εμφάνιση, απέναντι σε μια Ενωση που με αέρα αυτοπεποίθησε, πιστοποίησε την εξαιρετική της αγωνιστική κατάσταση, κερδίζοντας με 2-0. Η καινούργια νίκη της Ένωσης, ήταν προϊόν της σωστής τακτικής, καλής απόδοσης και αποφασιστικότητας των παικτών του Νίκκι Παπαβασιλείου. Τα γκολ για την ομάδα του Παραλιμνίου πέτυχαν οι Μπέρτσιλ στο 40' και Ιμπιστ στο 55'.

Νίκη σωτηρίας και οκτάδας πέτυχε η Αλκή. Πραγματοποιώντας καλή εμφάνιση δεν άφησε περιθώρια στην ΑΕΔ, επικρατώντας τους 3-0, σε ένα αγώνα όπου το βαθμολογικό ενδιαφέρον ήταν μονόπλευρο. Οι κυανέρυθροι έδειξαν να θέλουν

περισσότερο τη νίκη και την πήραν, αφού ήταν κολύτεροι από τον αντίπαλο τους. Πλέον, έκαναν μεγάλο και αποφασιστικό βήμα για την κατάκτηση μίας θέσης στην πρώτη οκτάδα της βαθμολογίας.

Ο Εθνικός πήρε αυτό που ήθελε κόντρα στον Ερμή, του οποίου επικράτησε με 1-0 σε αγώνα που έγινε στο Δασάκι. Η ομάδα του Τόξα Σάπουρις πήρε το χρυσό τρίποντο χάρη σε γκολ του Γκέλσον στο 22ο λεπτό, ενώ είχε μεγάλη ευκαιρία στο 66' για δεύτερο γκολ, όμως την απώλεσε αφού ο Χρυσοστόμου απέκρουσε την εκτέλεση πέναλτι του Σίκιφ.

Πανηγυρικά πέρασε ο Ολυμπιακός από την Πέργεια, όπου επικράτησε 3-1 του ΑΠΟΠ/Κινύρα, τον οποίο ουσιαστικά καταδικάζει σε υποβιβασμό, καθώς έμεινε κολλημένος στον βυθό της βαθμολογίας. Η ομάδα του Πάναρη Χριστοδούλου, καλύτερη στο μεγαλύτερο διάστημα, εκμεταλλεύμενη την αριθμητική της υπεροχή μετά την αποβολή του Ανιούντα στο 38', και με δύο γκολ του Ζούο Πάσολο πήρε το τρίποντο. Ενα γκολ πέτυχε και ο Σάρουζα, ενώ για την Πέργεια μείωσε προσωρινά ο Παύλον.

ΣΤΗ ΣΟΥΠΕΡ ΛΙΓΚΑ

Άλλο ένα πρωτάθλημα στον Ολυμπιακό...

Ο Ολυμπιακός άγγιξε ακόμη ένα τίτλο μετά τη νέα του νίκη μέσα στο άδειο "Γ. Καραϊσκάκης" και τη νέα ήττα του Παναθηναϊκού από τη Λάρισα.

Ο Ολυμπιακός επικράτησε 3-0 του Εργοτέλη στο άδειο λόγω τιμωρίας «Καραϊσκάκη» και πέτυχε τη δωδεκάτη νίκη του σε ισάριθμα ματς εντός έδρας. Ο Μοντέστο στο 47', ο Πάντελιτς στο 58' και ο Μιραλάς στο 65' πέτυχαν τα γκολ για τους «ερυθρόλευκους» ενώ η κρητική ομάδα έβγαλε την ευκαιρία να προηγηθεί στο 30', όμως το πέναλτι του Λεάλ απέκρουσε ο Πάρντο.

Η Λάρισα επικράτησε 2-0 του κακού Παναθηναϊκού στο στο «ΑΕΔ Αρένα» και έμεινε ζωντανή για παραμονή στη Σούπερ Λίγκα με τα γκολ πέτυχαν οι Πανκράτι στο 22' και Τσιμπάμπα στο 27'.

ΚΥΠΕΛΛΟ ΕΛΛΑΣΑΣ

Η πρόκριση κρίνεται στην Τούμπα

Ο ΠΑΟΚ κατάφερε να αποσπάσει την ισοπαλία 0-0 με την ΑΕΚ στο ΟΑΚΑ στον πρώτο ημιτελικό του Κυπέλλου Ελλάδας παρά το ότι έμεινε με 9 παίκτες το τελευταίο 15λεπτο.

Τελικά, αν και μέσα στο διάπειρο 74'-76' του «Δικέφαλος του Βορρά» έμεινε με 9 ποδοσφαιριστές (αποβλήθηκαν οι Λίνο και Ιβίτς) κατάφερε να πάρει θετικό αποτέλεσμα κι έτσι ο δύο ομάδες θα λύσουν τις διαφορές τους στη ρεβάντη της Τούμπας.

Προβάδισμα για τον Ατρόμητο

Ο Ατρόμητος πήρε προβάδισμα πρόκρισης για τον τελικό του κυπέλλου Ελλάδας, επικρατώντας 2-1 του Ολυμπιακού Βόλου στο Περιστέρι, στον πρώτο ημιτελικό της διοργάνωσης. Ο Σαγκανόφσκι στο 9' και ο Νεμπεγλέρας στο 61' πέτυχαν τα γκολ των νικητών, ενώ ο Σανκαράμειος στο 79' για τους φιλοξενούμενους, που καλούνται να ανατρέψουν το σκορ στη ρεβάντη της 16ης Μαρτίου.

ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ

Α' Κατηγορία

Αποτελέσματα

ΑΠΟΛΛΩΝ – ΑΝΟΡΘΩΣΗ	1-2
ΑΕΚ – ΕΝ ΠΑΡΑΛΙΜΝΙΟΥ	0-2
ΑΛΚΗ – ΑΕΔ	3-0
ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΝΑΣ – ΕΡΜΗΣ ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ	1-0
ΑΠΟΠ/ΚΙΝΥΡΑΣ – ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ	1-3
ΔΟΞΑ ΚΑΤΩΚΟΠΙΑΣ – ΑΠΟΕΛ	0-1
ΟΜΟΝΟΙΑ – ΑΕ ΠΑΦΟΣ	1-1

Βαθμολογία

ΟΜΑΔΕΣ	A.	N.I.H.	T	B.
1. ΑΠΟΕΛ	24	18-2-4	51-17	.56
2. ΟΜΟΝΟΙΑ	24	13-8-3	32-14	.47
3. ΑΕΚ	24	11-6-7	33-27	.39
4. ΑΝΟΡΘΩΣΗ	24	11-6-7	42-30	.39
5. ΑΠΟΛΛΩΝ	24	10-5-9	38-36	.35
6. ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ	24	8-9-7	38-38	.33
7. ΕΝ ΠΑΡΑΛΙΜΝΙΟΥ	24	9-6-9	22-23	.33
8. ΑΕΔ	24	7-9-8	26-33	.30
9. ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΝΑΣ	24	7-9-8	23-24	.30
10. ΑΛΚΗ	24	8-5-11	29-34	.29
11. ΕΡΜΗΣ ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ	24	5-9-10	25-36	.24
12. ΑΕ ΠΑΦΟΣ	24	5-8-11	31-35	.23
13. ΔΟΞΑ ΚΑΤΩΚΟΠΙΑΣ	24	5-5-13	24-47	.20
14. ΑΠΟΠ/ΚΙΝΥΡΑΣ	24	4-7-12	23-42	.19

● 25η αγωνιστική - Σάββατο 12/3/11: ΕΝ ΠΑΡΑΛΙΜΝΙΟΥ – ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΝΑΣ, ΑΕ ΠΑΦΟΣ – ΑΠΟΛΛΩΝ, ΕΡΜΗΣ ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ – ΑΛΚΗ, ΑΕΔ – ΑΠΟΠ/ΚΙΝΥΡΑΣ, ΟΜΟΝΟΙΑ – ΔΟΞΑ ΚΑΤΩΚΟΠΙΑΣ, ΑΠΟΕΛ – ΑΠΟΡΘΩΣΗ – ΑΕΚ. Δευτέρα 13/3/11: ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ – ΑΠΟΕΛ

e DITORIAL

With the season reaching its climax and every game seemingly being season defining, it is galling that instead of talking about and discussing the football or the result the focus of debate is centred on the level of refereeing.

We can't go a day, let alone a week, without the referee becoming the focus of the story or at least an integral part of the match and in recent weeks it has been negative and not positive.

Take Tuesday evening's match in the Camp Nou. No one can rightly claim that the better team did not win and qualify for the next round but the decisions that were made by Italian referee Massimo Busacca did not allow Arsenal the opportunity to get through over two legs. The argument that the best team won is all well and good but the best team does not always win the trophy. If being the best, and to a certain extent this is a subjective observation, is the indication why did Barcelona not even contest last season's final? Inter Milan knocked them out and went on to lift the trophy.

This is why the protestations made by Arsene Wenger should be heeded and Arsenal fans have every right to feel angry after they saw their team lose. This is on top of the refereeing decisions last weekend against Sunderland. Titus Bramble's foul on Andrei Arshavin in the box that should have been called a penalty and Arshavin's goal was wrongly called offside.

These decisions in the Premier League favoured Manchester United who themselves had cause to be angered by the referee who scandalously failed to send Jamie Carragher off for the cowardly and dangerous tackle on Nani.

Against Barcelona, referee Massimo Busacca gave Robin van Persie a second yellow card for taking a shot at goal after the whistle blew for offside. Television replays showed that Van Persie shot at goal less than a second after the referee blew for offside. There was no indication that Van Persie kicked the ball away in frustration or in an act of petulance. In fact quite the opposite. It was clear for all to see the concentrated effort he made in attempting a genuine shot on target. Were his actions within the run of play? Of course they were which is why his booking and subsequent dismissal was wrong.

What may have aggrieved Van Persie even more was Abidal escaping any censure even though he put his hands across the Dutchman's throat.

In the cold light of day, and this will be of little comfort to Arsenal fans, Barcelona were always more likely to progress. Their brand of football, the way they retain possession and their incredible work ethic in the retrieving the ball should they miraculously lose it is unbelievable. Views that this Barcelona team could be the best ever club team that has played the game may further emphasise the enormity of the task that faced Arsene Wenger and his team.

Wenger still has a team that is capable of winning trophies this year. This weekend he will take his to Old Trafford for the FA Cup and his team are a mere three points behind their hosts in the league with a game in hand. He has a ready made excuse for the Champions League exit given the number of poor refereeing decisions that went against his team, but the bigger picture is that yet again Wenger can stand accused of taking a team to Barcelona and not having an alternative way of playing and trying to beat a team at their own game. Is he getting closer? Certainly the aggregate score this year shows a narrower victory for Guardiola's side, but in reality Arsenal are as far behind the Catalan giants as they were last season and this, for all the refereeing controversies, is probably the most upsetting and difficult thing for Wenger to comprehend.



STOP PRESS...

• • • **TEVEZ TO INTER?**: Manchester City star Carlos Tevez is rumoured to be preparing to leave Eastlands for Inter Milan in the summer • • • **EVERTON DOUBLE SWOOP FOR WENGER?**: Arsenal are weighing up a double swoop for Everton duo Jack Rodwell and Sylvain Distin, the latter seen as a possible solution to the Gunners' widely perceived weakness in central defence • • • **MILAN STAR TO ENGLAND?**: Striker Zlatan Ibrahimovic, on loan at AC Milan from Barcelona, has had a change of heart over his stated desire to end his career at the San Siro, and could now become a target for Chelsea and Manchester City.

BARCELONA 3-1 ARSENAL (AGG 4-3)

Brilliant Barca brush Arsenal aside



LEFT: Barca star Lionel Messi celebrates his winning goal. **ABOVE:** Arsenal's Robin Van Persie remonstrates with the referee after he was red carded

Statistics don't lie. Barcelona may only have overcome Arsenal by one goal over two legs but at the Camp Nou Pep Guardiola's team were simply breathtaking as they dominated Arsenal. The statisticians say that the home team completed 724 passes to Arsenal's 199. Arsenal did not put a move involving six or more passes. Barcelona mustered 19 shots on goal. Arsenal none. Barcelona dominated seventy per cent of the possession.

Barcelona's display of collective and individual skill against Arsenal brushed aside Arsene Wenger's side as the Catalan giants overcame their English opponents 4-3 on aggregate.

Arsenal manager Arsene Wenger may have thought he might have found a way to stop Guardiola's side but two goals from Lionel Messi and one from Xavi, amid a performance of brilliant skill on Tuesday, took the Catalans through.

The absurd dismissal of striker Robin van Persie early in the second half of the return at the Nou Camp dealt a blow to Arsenal's hopes of eliminating the favourites but it was no more than a excuse for Wenger to use in the aftermath of the game.

Wenger said it had changed the complexion of the game at a time his side were coming back into contention.

"Barcelona played, a little bit, a poker game by giving absolutely everything in the first half," he told a post-match news conference. "I felt Barcelona gave a lot in the first half where we were completely dominated, I agree with that."

"But in the second half, you felt there was more space and, I knew, like in the first game, we would come back into it. I am convinced we would have won this game (without the red card)."

Whether Wenger's plan to soak up pressure and hot Barcelona late in the game would have worked without the sending-off will we never know but even the most optimistic Arsenal fan will concede that Barcelona were worthy winners.

The last time a European Cup final was played at Wembley Stadium was in 1992, when Barcelona, featuring a midfielder by the name of Guardiola, beat Sampdoria 1-0 to win the competition for the first time.

The final is at the rebuilt Wembley on May 28 and it will take something special to stop

Barcelona appearing there.

Barca's captain for the night Xavi was surprised by the overly-cautious approach of an Arsenal side that won the first leg 2-1 thanks.

"This is a fair result," Xavi told the Barcelona official website. "We were the superior team both in the away game and at home. There's justice in football. They had clearly come here to defend. They didn't even have one single shot on goal. I expected a lot more from them to be honest."

"Mascherano and Busquets are simply amazing for the team, while Leo once again stepped up to make the difference. The only thing that could have been better was our finishing. We should have scored more and we suffered too much. We could have killed the game a lot sooner."

"Arsenal really didn't want to play football. All they cared about was defending. The red card did affect the game, but the decision was right in my opinion."

At the other game on Tuesday, Sachtar beat Roma 2-0 to progress at the next phase.

"we are not celebrating quite yet," he said ahead of next Sunday's trip to Salonika.

Olympiakos have a 100 percent home league record this season and need three more wins to set a club record by going unbeaten through a whole campaign at their Georgios Karaiskakis stadium.

They will have claimed 13 of the last 15 league titles if they wrap up this year's championship.

AEK Athens continued their run of good form with a 4-0 hammering of PAOK at the Olympic Stadium on Sunday to move up to third place, 11 points adrift of Panathinaikos.

Panionios came from behind to beat Atromitos 2-1 and move four points clear of the relegation zone while Larissa remain second-bottom five points from the safety zone.

Olympiakos one win away from the title

Olympiakos Pireaus can wrap up the Greek Super League title with a victory next weekend after moving 13 points clear at the top following a 3-0 win over Ergotelis in a match played behind closed doors on Sunday.

With reigning champions Panathinaikos suffering a shock 2-0 loss at Larissa and only five games left, Olympiakos can secure a 38th league title by winning at PAOK Salonika next weekend.

Olympiakos recorded their 12th home victory in a row with goals from Francois Modesto, Mar-

co Pantelic and Kevin Mirallas in a rampant 20-minute spell after halftime.

The match against their Cretan opponents was played without any fans present as punishment for the pitch invasion following their 2-1 derby win over Panathinaikos two weeks ago.

"We know that everybody is saying we have already won the title but for us it is not this way," Olympiakos coach Ernesto Valverde told reporters.

"Titles are not won until the mathematics are taken care of. We still have tough games to go so

So close, but no medals for Greeks in Paris

The Greek athletics squad is returning to Greece from the European Indoor Championship with hope for the future if no medals to show for their efforts in Paris.

On Sunday, the last day of the championship, Greece's sole athlete in action, Nicole Kyriakopoulou, failed to live up to expectations as she finished last in the pole vault final clearing just 4.35 metres.

Only 24 hours earlier she had equalled her own national record with 4.55 m. in the qualifier.

The performances of the 14 athletes to represent Greece in Paris ranged from the superb to below-par. However the aim of winning at least one medal did not materialise for a number of reasons.

Greece had three main medal hopes,

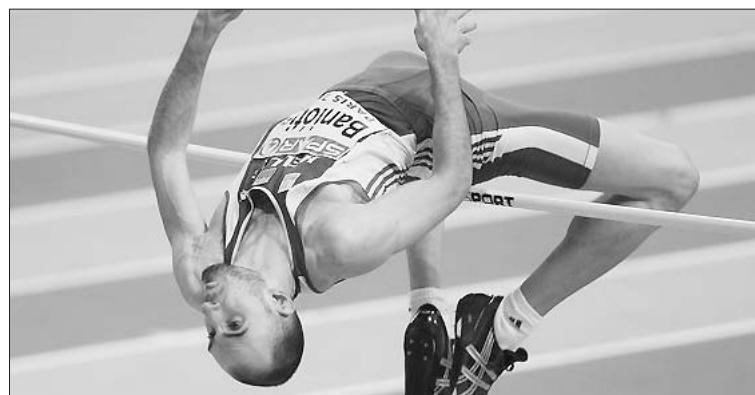
but got closer to the podium through a fourth one – Costas Baniotis finishing fourth in the high jump, while Dimitris Hondrokoukis's fifth spot in his first major championship bodes particularly well for the future of high jumping in Greece.

Apart from Kyriakopoulou, who underperformed and will certainly feel she should have done better given her record, Greece had expected more from Costas Philippidis and Louis Tsatoumas.

Philippidis finished fifth in pole vault and took a risk aiming to get onto the podium, but it just was not his day. Tsatoumas, on the other hand, should have easily won a medal, but his injury hampered him from completing the qualifier and continued his series of disappointments in major events.

The long-jump champion had measured 8.21 m. just a week earlier, while the athlete to land bronze on Saturday in Paris got no further than 8.00 m.

The end of the indoor season finds has given Greece no medals at a major championships but there is certainly hope for the future. If these performances can be worked on the outdoor season will also bode well for this current crop of young Greek athletes. This summer, the next major championships is the World Outdoor Championships and while this may have come to early for some of these young athletes, next year's London Olympics are certainly a viable and realistic target.



(Above) Konstantinos Baniotis in High Jump action during the final,
(Below left) Nikolia Kiriakopoulou in the pole vault
(Below right) Athanasia Perra in the triple jump



Greece appoint Zouros as new basketball coach

Ilias Zouros has been appointed coach of the Greek national basketball team, the Hellenic Basketball Federation (EOK) said last Friday.

The 45-year-old will coach the twice European Champions on a part-time basis, also retaining his position at Lithuanian team Zalgiris Kaunas.

"This is a great honour and responsibility for me," he said in a statement on the EOK website. "My objective is to keep the national team playing at as high a level as it has been in recent years."

Zouros began his coaching career at Olympiakos in 2000 and led Greek club Panellinios Athens from 2007-10, winning the European coach of the year award in 2010.

Greece are fourth in the FIBA world rankings and Zouros's task will be to build a team for this year's FIBA Eurobasket and the 2012 London Olympics.



PAO must overcome Barcelona to make Final Four

Panathinaikos will have to beat favourites Barcelona if they are to reach the Final-Four of this season's Euroleague, after finishing second in their pool at the Top-16 last Thursday.

The Greens defeated Unicaja Malaga 77-61 in Spain, but had to settle for second in their group as another Spanish side, Caja Laboral, managed to beat Lietuvos Rytas at Vilnius on the same evening to top the pool on a better head-to-head record with the Greek champions.

Panathinaikos had to beat Malaga away in order to ensure they reached the Euroleague playoffs and were completely dominant on Thursday as they were playing what their coach, Zeljko

Obradovic dubbed a "final".

The Greeks had Drew Nicholas and Dimitris Diamantidis on a great evening, as they scored 18 and 15 points respectively, although the most impressive contribution came from substitute Nick Calathes in defence. Caja Laboral's victory at Lietuvos Rytas with a 77-68 score took them to 10 points out of six games, the same as Panathinaikos.

The Greens will now have to face the hosts of the Final-Four, Barcelona in the quarterfinals, that is a best-of-five playoff series, with the Catalans enjoying home advantage.

The series starts on March 22 in Spain. On the same date the series between Olympiakos and Siena begins in Pi-



raeus. The Greek league leaders had already clinched the top spot in their pool before their home match against Zalgiris Kaunas, which the Reds won 78-64 in front of some 6,000 fans on Thursday. The hosts had an impressive Rasho Netserovic as their top scorer on the night as he scored 20 points.

Statue to honour jockey Katsidis

Greek-Australian jockey Stathi Katsidis, who died in October, is to be honoured with a statue at Clifford Park in his native town of Toowoomba, Queensland.

The statue, which will cost about AUS\$40,000, has been instigated by Stathi's world champion boxer brother Michael and his manager Brendon Smith. The popular jockey was a five-time winner of the Weetwood Handicap and the statue is due to be unveiled before this year's race on March 31.

"What better way could you be remembered?" his brother Michael told Australian media.

"I think Stathi would love something like this. Stathi should be remembered. He never did anything to hurt anyone and he was always the first person to offer help to others."

"He had an injury that a lot of professionals said would end his career, but he fought back and in less than 12 months had established himself as one of Australia's best jockeys."

"But whatever else he did in his career, the Weetwood was his thing. He won five of them and I can't think of a better time to unveil the statue than on Weetwood day."

Katsidis, who is in Thailand preparing for a world title bout with Robert Guerrero in Las Vegas on April 9, also said it was right for the statue to be in Toowoomba.

"A lot of people loved Stathi in Toowoomba. I think it's fitting that there is a permanent tribute to him at Clifford Park."

"I class Stathi is one of Toowoomba's favourite sons. You wouldn't have met more of a thorough gentleman and we all hold him in very high regard."

Latvia defeat Greece in the Davis Cup

NATIONAL TEAM TO CONTEST RELEGATION PLAY-OFF

The men's national team will have to contest a playoff in the summer in order to avoid relegation from Group II of the Europe/Africa Zone of the Davis Cup after losing to Latvia at Thessaloniki.

Greek players lost both singles matches on Friday and the doubles on Saturday, so the Sunday singles matches will

only be academic as Latvia have taken an unassailable 3-0 lead.

The national team will now face the loser of the Denmark vs Monaco tie on July 8-10 to fight for survival at Group II.

If Greece face Monaco, the tie will take place in Greece, otherwise it will be played in Denmark.

KOPA Sports Round-up

38 • ELEFTHERIA



- MARONITES HOPEFUL
- SALAMINA ON THE BRINK
- RIZO POINT TO SAFETY

BY MIKKOS CHRYSOSTOMOU

Thursday 10th March 2011

KOPA LEAGUE IS SPONSORED by YVA SOLICITORS

OMONIA CHAMPIONS

The first trophy of the season goes to OMONIA who clinched the Second Division Championship after their 3-0 win over promotion hopefuls AEL. Tony Phillipou's outfit have still to taste defeat this season so it's well deserved congratulations to all at Omonia Football Club.

Who goes up with them is still undecided but fancied ARADIPPOU and AEL are now joined by outsiders Maronites who had a 4-1 win over Olympia. The crucial game will be when Maronites meet AEL but it should be a nail biting finish.

In Division One, SALAMINA have taken a step closer to retaining the title with a terrific 5-2 win over TRIPIMENI/ARIS. They are now just one win away from becoming champions.

BROTHERHOOD dropped two vital points when they were held 3-3 by RIZOKARPASO, who are now just one point away from safety.

APOEL with games in hand can mathematically avoid the drop but unlikely. They missed the chance to get their first win of the season when they were held to a 2-2 draw with CETINKAYA.

In the Challenge Cup, DYNAMO had no trouble in disposing of PANTEL to set up a quarter final game with Tripimeni/Aris or Brotherhood.

In the Division Two Cup, KLN had an easy win over ARACHNE and now face Ael, Maronites or Pantel.

Results in Detail

DIVISION ONE

Salamina 5 Tripimeni/Aris 2

SALAMINA put up another impressive display to beat TRIPIMENI/ARIS and a get a step nearer the title.

After a shaky start they settle in their rhythm and were in complete control to score goals by Steve Valentina,

Chris Xiouris, John Kyriakou and Le MacKenzie 2 and win at a canter.

The visitors goals came from Peter Antoniades.

Brotherhood 3 Riazokarpaso 3

BROTHERHOOD missed the chance to go second when they were held to a draw by relegation threatened RIZO.

It was an entertaining end to end affair and Rizo played their part to pick a valuable point and now need just one more to avoid the drop.

Brotherhood's goals came from Aaron Kennedy 2 and Leon Fisher, while the visitors scored with Luke Croll, Ben Andrea and George College.

APOEL 2 Cetinkaya 2

APOEL took an early lead with George Sifonios and the same player missed a penalty to go 2-0 up.

APOEL paid the penalty as the visitors went 2-1 up with goals from Hassan Ali and Ryan Wade. The home-side battled hard to get a draw with a goal from Andy Savva but really nothing but a win was going to be good enough.

DIVISION TWO

AEL 0 Omonia 3

Tony Philippou has assembled a good well organised unit just what is needed that enabled OMONIA to make a quick return to where they belong, in the top flight. Their supporters have been patient after the team got relegated last season and their patience was rewarded on Sunday when they beat promotion rivals AEL 3-0.

An early own goal helped them settle and once Rob Collins put them 2-0 up, there was only going to be one winner. Zane, who had another good game, added a third to start the celebrations.

AEL just could not cope but they will have to lift themselves up as they still have a chance to fill one of the remaining promotion spots.

Maronites 4 Olympia 1

MARONITES with games in hand are the outsiders to gatecrash the promotion race after another win over improved OLYMPIA.

Two goals from Dino Costa plus one each from Dimitri Hrita and Tom Boxer were enough to take the points. Once again Vince Rispoli was Olympia's scorer.

CHALLENGE CUP

Pantel 0 Dynamo 3

DYNAMO had no trouble in overcoming lower Division PANTEL at Cockfosters. Their goals came from Lawrence Rispoli (penalty), Matthew and Anthony MacDonald.

Pantel tried hard but the First Division outfit were in no mood for an upset.

Dynamo now face Brotherhood or Tripimeni-Aris in the Quarter final.

DIVISION TWO CUP

KLN 3 Arachne 0

KLN are looking to get something out of a disappointing season where their promotion hopes were dashed early after a string of disastrous results. They made sure ARACHNE were not going to stop them having a good cup run.

They took control once Vas Kritikos scored and the game was over in the first half as Daniel Coolridge and Alex Kyriakides made it 3-0.

SUNDAY GAMES

DIVISION ONE

Salamina v Cetinkaya

With a much superior goal difference Salamina can take the title with just three points from their remaining four games. I take them to do that on Sunday against Cetinkaya. Home win 5-2

Dynamo v Apoel

Dynamo to win 3-1 and move up the table and at the same time send Apoel back to Division two.

DIVISION TWO

Olympia v Maronites

Another win for Maronites and still on course for promotion.

Away win 4-1

CHALLENGE CUP

Brotherhood v Tripimeni/Aris.

Brotherhood to win 3-2

DIVISION TWO CUP

Komi-kebir v Omonia

The champions to stay on course for the double with a 5-1 win

KOPA ANNOUNCEMENT

Thursday 17th March 2011

The KOPA representative team will play their first fixture in the Interleague Competition:

KOPA v JC Maccabi

(Southern) League

7.30pm Kickoff at: Haringay Borough FC, Coles Park, White Hart Lane, London N17 7JP

Please come and

support our

Community team

TIUTA Challenge Cup draw took place last Thursday for the first time live on LGR



TIUTA

TIUTA Challenge Cup Quarter Final took place on LGR last Thursday February the 3rd. Present at the draw was Vasilis Panayi from LGR. The Company Secretary of the sponsors TIUTA PLC Martin Kearns, Michael Yiakoumi General Secretary of KOPA and Andy Neofitou the Fixture Secretary of KOPA.

The balls were pulled out of the hat by Martin Kearns of TIUTA and said that his company who are a bridging loan company were very proud to be sponsors of the Cypriot Football League KOPA.

The Draws are:

TIUTA CHALLENGE CUP QUARTER FINALS

Omonia v Anorthosis
Panthea v Rizokarpaso
Brotherhood or Tripimeni v Pantel or Dynamo
Cetinkaya Cinar v Apoel

TIUTA CHALLENGE CUP SEMI FINALS

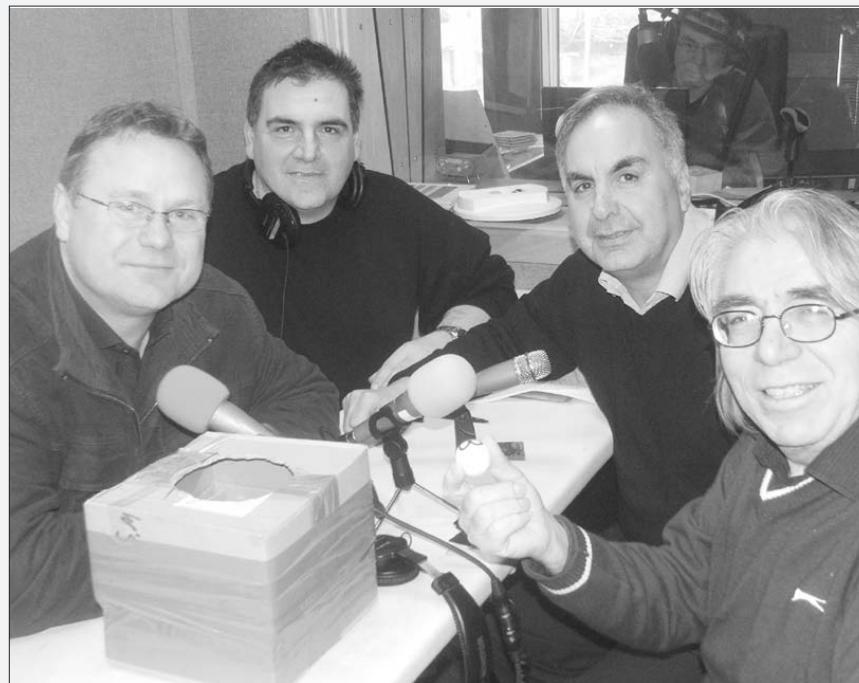
Brotherhood or Tripimeni-Aris v Cetinkaya Cinar or Apoel
Omonia or Anorthosis v Panthea v Rizokarpaso

TIUTA DIVISION ONE CUP SEMI FINALS

Pendayia or Brotherhood or New Salamis v Rizokarpaso or Dynamo or Apoel
Cetinkaya Cinar v Tripimeni Aris

TIUTA DIVISION TWO CUP SEMI FINALS

Aradippou or Olympia v Komi Kebir or Omonia
KLN or Arachne v AEL or Maronites or Pantel



From L-R: Martin Kearns, Andy Neofitou, Michael Yiakoumi and Vasilis Panayi

Εκλεκτές Συνεργασίες

ΟΓΔΟΟΝ (ΤΕΛΕΥΤΑΙΟ)

Βάλανε αμέσως τις φωνές, έξαλλοι, ζαβλακωμένοι, από την τρεμούλα που τους έπιασε για την ατυχία που τους βρήκε να είναι μες στον κάδο άνθρωπος και να μην τον είχαν δει! Και για μια στιγμή θελήσανε ν' αποκρύψουντε το λάθος τους και να ξαναβάλουν πίσω το περιεχόμενο του κάδου και να πάνε στη δουλειά τους σα να μην συνέβη τίποτα...

Όμως από τις φωνές τους τρέξανε και οι τρεις ναρκομανείς και μαζί τους κι η γυναίκα που τους έκανε παρέα, για να μάθουν τι συμβαίνει. Κι είδαν κι έπαθαν την πλάκα τους. Με τους μάρτυρες αυτούς, κι όχι έναν, αλλά τέσσερις, δεν υπήρχε πια διέξοδος ούτε και φυγή καμία!

Βόμβα έπεισε και πλάκωσε τον Διονύση Παπαδόπουλο μόλις πέσανε απόνω του οι απανωτές οι ερωτήσεις του Διοικητή Αστυνομίας: «Έναι γιος σας ο Γρηγόρης; Κι ο Αντώνης, τι σας είναι; Και γιατί δεν τους φροντίσατε κι είχαν καταλήξει έτσι; Τι γονιός ήσασταν σεις, κύριε Διονύση Παπαδόπουλε, να τους διώξετε απ' το σπίτι σας για μια τρέλα που είχαν κάνει; Μάλιστα μια τρέλα, κύριε, και ηρωική και αξιέπαινη, αν μας ερωτήσετε κι εμάς, ν' αρνηθούν να πολεμήσουνε μακριά απ' την Πατρίδα μας για να ικανοποιήσουν άλλους, ξένους κι άσχετους μ' εμάς! Είστε ευχαριστημένος τώρα που θα θάψετε τον γιο σας, μα και το μικρό σας εγγονάκι; Κι όσο για τον άλλο γιο σας, τον Αντώνη Παπαδόπουλο, για να δούμε πόσα χρόνια θα περάσει μαντρωμένος σε μια φυλακή-μπουντρούμι για το έγκλημα που έκανε να σκοτώνει λίγο-λίγο το ανυπεράσπιστο παιδάκι, που ήτανε και ανιψάκι του, με τον πιο κτηνώδη τρόπο! Δεν θα λυπηθώ καθόλου – και λυπάμαι που το λέω – για την τραγωδία που περνάτε, γιατί αμφιβάλλω αν αισθάνεστε τύψεις ενοχής για όσα κάνατε μέχρι τώρα στη ζωή σας! Κι αν δεν ήτανε ο κάδος, που γίνεται φέρετρο του γιου σας, του πατέρα του παιδιού, και το άτυχο το νήπιο, που ίσως θα είναι πια το φέρετρο του εγκληματία άλλου γιου σας, αν δεν το προλάβουν οι γιατροί και το σώσουνε στο τέλος, σεις θα ζούσατε ακόμη στον παράδεισο της άγνοιας για να μην

Ιστορίες αληθινές με ψευδώνυμα Ο κάδος της Στέλλας Χριστοφή

σας πω και άνοιας των παραλυμένων γηρατειών σας!»

«Για τους γιους μου, που μου λέτε, ήτανε χαμένοι από χρόνια, από τότε που παράπησαν και πατρίδα κι οικογένεια κι είχανε λιποτακτήσει για να κάνουνε το κέφι τους και προσβάλανε το σόι μας. Φύγανε από το σπίτι μου – δεν τους έδιωξα εγώ, το κεφάλι το δικό τους ήτανε αυτό που τους οδήγησε να προδώσουν τον πατέρα τους και την οικογένειά τους. Την πατρίδα μας την πρόδωσαν όταν πήραν την απόφαση ν' αρνηθούν να πολεμήσουνε. Κρίμα τα λεφτά που ξόδεψα για να τους σπουδάσω τόσα χρόνια. Μην τους δικαιολογείτε, κύριοι, δυο αλήτες που είχαν γίνει! Σας παρακαλώ, ξεχάστε τους, όπως ξέχασα κι εγώ πως υπήρξαν παιδιά μου. Γιατί, εγώ για την πατρίδα μου και την οικογένειά μου, είχα πολεμήσει τρεις φορές: Τους Ιταλογερμανούς που θέλανε να υποδουλώσουν την πατρίδα μας. Ύστερα, στην Κατοχή, πολεμούσαν τους διώξουμε. Ήρθαν ύστερα οι άλλοι, με την μάσκα των ανδρείκελων, πάλι να την κατακτήσουνε και συμπεριφέρθηκαν χειρότερα κι από τους χειρότερους εχθρούς μας. Όλους τους πολέμησα με θάρρος κι είμαι υπερήφανος γ' αυτό. Τους δυο γιους μου, που μου λέτε, τους έχω ξεγράψει, κύριοι, όταν λιποτάκησαν, οι άχρηστοι, σα να ήτανε απάτριδες, κι ούτε θέλω να τους ξέρω!»

Ο παππα-Φανούριος καθότανε κι άκουγε χωρίς μιλιά. Στο μιαλό του στριφογύρναγε η κατάθεση που έδωσε η μητέρα του παιδιού σαν επιλογή του δράματος:

«Έμαθα πως ο Γρηγόρης ήταν αδελφός του ερωμένου μου μόνο την βραδιά που ήρθε για να μου ζητήσει να ξεχάσω την παλιά του την ζωή και να ξανασμίξουμε οι δυο μας όπως τον παλιό καλό καιρό πριν να μπλέξει με μαρφίες και να πάρει την κατήφορο των σκληρών ναρκωτικών. Ο Αντώ-

νης, που καθότανε μουλωχτός και δεν μιλούσε κι όλο κοίταγε στην πόρτα, μόλις ο Γρηγόρης έφυγε δίχως λέξη να μου πει, όρμησε απάνω μου σαν λύκος κι άρχισε να με κτυπάει δίχως αφορμή καμιά. "Έδιωξες τον αδελφό μου, τον πατέρα του παιδιού σου, και κοιμόσουνα μαζί μου, πρόνη δίχως τσίπα και ντροπή. Το ξερες πως ήταν αδελφός μου κι όμως με παρέσυρες στο στρώμα σου για το κέφι σου και μόνο". Κι όλο με κτυπούσε αλύπητα κι απειλούσε να σκοτώσει το καημένο μου παιδάκι που δεν έφταγε σε τίποτα! Μπόρεσα με χλιαρά βάσανα να τον βγάλω απ' το σπίτι και να κλειδαμπαρωθώ μονάχη μου για να σώσω το παιδί μου. Ύστερα τον άκουσα που έφευγε, να προφτάσει, όπως φώναζε μέσα στην εξαλλούση του, τον υνχτερινό μου επισκέπτη, τον κερατωμένο αδερφό του».

«Ήρθε ύστερα από ώρα και μου χτύπησε την πόρτα ο πάτερ-Φανούριος, που βλέπετε, και μου τα εξήγησε όλα: Πως του ερωμένου μου το όνομα ήτανε Αντώνης Παπαδόπουλος, τρίτα τόσα χρόνια πιο μικρός απ' το αδερφό του, τον Γρηγόρη. Τους δυο τούτους αδερφούς είχε διώξει ο πατέρας τους, γιατί λιποτάκησαν, μου είπε κι έκαναν του κεφαλιού τους, κι αλητέψανε στο τέλος. Κι ότι ο Γρηγόρης είχε κάνει ένα χρόνο φυλακή, κι αν δεχόμουνα κι εγώ θα τον σώζαμε στο τέλος. Άλλα, ήταν πια αργά και για κείνο και για μένα. Από φόρο μπας και γύρναγε ο Αντώνης και μις σκότωνε, αποφάσισα, σαν μάνα, να γλιτώσω το παιδάκι μου βάζοντάς το μες στον κάδο, γιατί πίστευα σε θαύματα.

«Κι όταν τα πιστεύεις, λένε, όποια θαύματα κι αν είναι, γίνονται πραγματικότητα. Ύστερα εγώ θ' αυτοκτονούσα, γιατί ποιος αλήθεια θέλει μια ζωή σαν την δικιά μου; Όμως, σας θερμοπαρακαλώ και σας ικετεύω, κύριοι, σώστε το παιδάκι μου τ' αθώο, μην το αφήσετε να ορήσει, και θα ζήσω εγώ μαζί του, όρκο δίνω στον Θεό, να το

μεγαλώσω με θυσίες, όσες και αν είναι αυτές!»

«Το εγγονάκι το δικό μου, που είναι κι αγοράκι μάλιστα, θα το αναλάβω εγώ, όπως και τη νύφη μου την χήρα, όμα το θελήσει, βέβαια, κι αν δεν μου κρατάει κακία για την αδικία που της έγινε απ' τους δυο μεγάλους γιους μου!», δήλωσε χωρίς περιστροφές και με την φωνή να τρέμει από πάθος και συγκίνηση, ο Διονύσης Παπαδόπουλος. «Ας ξεχάσει ό, τι έγινε, που δεν έφταγε η ίδια, μα η μαύρη της η μοίρα. Το παιδάκι της μετράει, το παιδάκι της και μόνο. Θα το εξετάσουν γιατροί, οι καλύτεροι της χώρας, κι όταν γίνει πια καλά και τ' αποφασίσει κι η μητέρα του, το βαφτίζουμε αμέσως. Συμφωνείς, πάτερ-Φανούριε; Κι ό, τι όνομα του δώσουμε, είμαι σύμφωνος κι εγώ!».

«Διονύση θα τον βγάλουμε!», φώναξε η Μελίνα κλαίγοντας. «Διονύση Παπαδόπουλο!»

Κι έτρεξε κι αγκάλιασε τον γέρο με μια τρυφερότητα σαν κόρη του.

Μα και ο παπα-Φανούριος αμέσως έκανε κι εκείνος την δουλειά του, δίχως να τον πάρουν ειδηση μέσα στην συγκίνησή τους όλοι όσοι βρίσκονταν εκεί: Είχε πλησιάσει στα κρυφά τον Διοικητή και το ψιθύρισε να ξεχάσει πια τον κάδο με το πεταμένο εκεί παιδάκι και το γράμμα της μητέρας και τις καταθέσεις που είχαν δώσει και να τους αφήσει πια να φύγουνε.

«Έχεις δια τον άλλο κάδο με το πτώμα του Γρηγόρη. Είναι κι ο Αντώνης τελειωμένος μ' όλα του τα σωθικά καταστραμμένα από τα σκληρά ναρκωτικά. Πλούσια, λοιπόν, σοδειά για να κάνεις την δουλειά σου, κύριε Διοικητά, και να πάρεις τόσα εύσημα! Την μητέρα, το παιδάκι της, τον παππού τον Διονύση, που χεί πάρει από σένα τέτοιο μάθημα σοφό και για δλη την ζωή του, δεν τους έχεις πια στο στόχαστρο ούτε και ανάγκη για γαλόνια! Συ κρατάς και το μαχαίρι και το κρέας στην υπόθεση! Κάνε, λοιπόν, αυτό που πρέπει! Κι ο Θεός που είναι μεγάλος και μας βλέπει και μας κρίνει, να είσαι σύγουρος, στο υπόσχομα, πως την καλοσύνη που θα κάνεις, αν τους στείλεις όλους σπίτι τους, που έχουν τόσο υποφέρει, θα σου την πληρώσει δεκαπλάσια και ακόμη παραπάνω!».

ΤΕΛΟΣ

We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail. Our professional team are experts in co-ordinating your special day.

One Stop
CO-ORDINATIONS

VENUES AVAILABLE INCLUDE
London Marriott, Landmark, Mandarin Oriental,
London Hilton, Inter-Continental, Decorium,
Alexandra Palace and many others.

It is our aim to be supremely helpful without taking over and to ensure all goes without a hitch on the big day.

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

For more information on our competitive prices please contact Tony Vouros

TEL: (020) 8445 6720 MOBILE: 0780 22 66 841

email: onestopcoordinations@bigfoot.com

web: www.onestopcoordinations.co.uk

C A V E N C O
FREIGHT FORWARDERS

CYPRUS - GREECE - WORLDWIDE
74 MANDEVILLE ROAD, ENFIELD, MIDDLESEX, EN3 6SL
TEL: 01992 712 333 FAX: 01992 712 812
e-mail: staff@cavenco.co.uk

ΠΡΩΤΟΠΟΡΟΙ ΣΤΙΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ

ΣΑΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΥΜΕ:

- Μεταφορά προσωπικών ειδών - εμπορευμάτων, αυτοκινήτων, μηχανημάτων
- Μεταφορές με όλους τους τρόπους
- Μεταφορές από πόρτα σε πόρτα
- Πλήρη συσκευασία
- Γενική ασφάλεια • Δωρεάν υπολογισ

For competitive rates on your savings
please visit one of our branches at:

MARFIN LAIKI BANK

Mayfair, Palmers Green, Finchley,
Erdington (Birmingham), or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Marfin Popular Bank Public Co Ltd.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

757 HIGH ROAD, FINCHLEY, LONDON N12 8LD

website: www.eleftheria.co.uk

tel.: 020 8343 7522, fax: 020 8343 7524, email: michael@eleftheria.biz

Πέμπτη 10 Μαρτίου 2011



AlexanderLawsonJacobs

CHARTERED ACCOUNTANTS
CORPORATE RECOVERY
& INSOLVENCY SPECIALISTS

1 Kings Avenue, Winchmore Hill, London N21 3NA

Tel: +44 (0) 20 8370 7250

Fax: +44 (0) 208370 7251

DX: 36953 Winchmore Hill

e-mail: enquiries@alexanderlawsonjacobs.com

www.alexanderlawsonjacobs.com

Ο ΙΣΤΟΡΙΚΟΣ ΗΓΕΤΗΣ ΤΟΥ ΚΥΠΡΙΑΚΟΥ
ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΥ ΑΝΑΜΕΣΑ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Ο Βάσος Λυσσαρίδης στο Λονδίνο

ΧΟΡΟΕΣΠΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΕΔΕΚ
Η.Β. ΣΤΙΣ 19 ΜΑΡΤΙΟΥ



Για να παραστεί στη χοροεσπερίδα της ΕΔΕΚ Η.Β., καθώς και σε άλλες εκδηλώσεις θα βρίσκεται στο Λονδίνο το Σαββατοκύριακο της 19ης Μαρτίου ο ιστορικός γέγετης του Κυπριακού Ελληνισμού και αγωνιστής της έρευνας, **Βάσος Λυσσαρίδης**. Θα παραστεί στη χοροεσπερίδα στις 19 Μαρτίου και στις 21 Μαρτίου θα παρουσιαστεί στο ποιητικό του έργο (λεπτομέρειες σελ.7).

Ο Βάσος Λυσσαρίδης αποτελεί σήμερα μια ζωντανή μαρτυρία της σύγχρονης ιστορίας της Κύπρου. Ανήκει στη γενιά των πρώτων της ΕΟΚΑ και των μαρτύρων του αγώνα για προάσπιση της Κυπριακής Δημοκρατίας από την τουρκική επιδρομή και τις ξένες συνωμοσίες.

Είναι ο πολιτικός που εναντιώθηκε ανοιχτά στη χούντα και την ΕΟΚΑ Β' και κράτησε ψηλά τις αξεις του Ελληνισμού στην ιδιαίτερη του πατρίδα.

Είναι ο πολιτικός που δεν συμβιβάζεται με τα κατοχικά δεδομένα, δεν υποδουλώνει το φρόνημα και την ψυχή του στις σειρήνες της υποταγής, αλλά εξακολουθεί να παλεύει, παρά την ηλικία του, για την ελευθερία κια τη δημοκρατία στην Κύπρο.

Η Παροικία θα έχει την ευκαρία να τον ακούσει και να τον τιμήσει για την εθνική, επί δεκαετίες, προσφορά του.

Παλαιοινοί μετανάστες απειλούν τώρα δημοσίους υπαλλήλους με... θάνατο!!!

ΕΠΕΙΔΗ ΔΕΝ ΤΟΥΣ... ΑΡΕΣΕ ΤΟ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ

Τρομοκρατημένοι είναι λειτουργοί της Υπηρεσίας Ασύλου του υπουργείου Εσωτερικών, λόγω άμεσων και έμεσων απειλών κατά της ζωής τους, που εκφράστηκαν από ορισμένους Παλαιοινούς που ζουν στην Κύπρο!

Σύμφωνα με τον «Φ», οι απειλές διατυπώθηκαν κυρίως μέσα από ιστοσελίδες στο διαδίκτυο, αλλά και με άλλους τρόπους, ενώ τις τελευταίες ημέρες λόγω και των γεγονότων στη Λάρνακα, έχουν πυκνώσει. Για τις απειλές ενημερώθηκε ο ίδιος ο αρχηγός της Αστυνομίας, **Μιχάλης Παπαγεωργίου**, δύνως και η πολιτική ηγεσία του υπουργείου Εσωτερικών.

Μεριδια Παλαιοινών θεωρεί ζήτη άλληγη στάση το τελευταίο διάστημα, με τον τερματισμό των επιδομάτων και τη στέγαση Παλαιοινών σε ξενοδοχείο που δεν τους άρεσε, ευθύνονται λειτουργοί της Υπηρεσίας Ασύλου, γι' αυτό και άρχισαν ανοικτά να τους απειλούν. Ωστόσο, οι λειτουργοί αυτοί και κυρίως ο συντονιστής της Υπηρεσίας που δέχεται και τις πλείστες απειλές, εκτελούν κυβερνητικές αποφάσεις.

Σύμφωνα με τις καταγγελίες στην Αστυνομία, σε συγκεκριμένη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο, αλλά και σε άλλες, γίνονται αναφορές από Παλαιοινούς σε βάρος συγκεκριμένων λειτουργών της Υπηρεσίας, του Τύπου «η ώρα του θανάτου έχει φτάσει» ή «θα τοποθετήσουμε βόμβες» κ.ά. Επίσης, πρόσφατα διαβιβάστηκαν πληροφορίες στην Υπηρεσία Ασύλου ότι κάποιοι που δυσαρεστήκαν με τις αποφάσεις που λήφθηκαν τελευταία, σχεδιάζουν απαράδεκτες ενέργειες.

Για το θέμα των απειλών, ο υπ. Εσωτερικών έχει ήδη προβεί σε ορισμένες καθοριστικές ενέργειες προς την κατεύθυνση των Παλαιοινών. Όπως δηλώσει ο κ. Συλλικάρτης, αυτοί που ενέχονται σε παράνομες πράξεις και στον ξυλοδαρμό αστυνομικού πρόκειται σύντομα να απελαθούν.

Παράλληλα, η Αστυνομία που αξιολόγησε ως σοβαρές τις απειλές, άρχισε τη λήψη μέτρων τόσο στα γραφεία της Υπηρεσίας όσο και αλλού, ώστε να αποτρέψει παρατράγουδα. Επίσης ενισχύει διακριτικά την παρουσία της στους χώρους διαμονής των αλλοδαπών με σκοπό να μην αφήσει να συμβεί οπιδήποτε.

«Εταίροι με την Κύπρο στο φυσικό αέριο»

Ν. ΑΓΙΑΛΟΝ: «ΚΥΠΡΟΣ ΚΑΙ ΕΛΛΑΔΑ ΠΥΛΗ ΔΙΑΜΕΤΑΚΟΜΙΣΗΣ ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΑΠΟ ΙΣΡΑΗΛ ΠΡΟΣ ΕΥΡΩΠΗ»



γοί, οι οποιεσδήποτε εγκαταστάσεις και η υποδομή θα μπορούσαν να πάνε και ίσως θα έπρεπε να πάνε μέσω της Κύπρου». Αποκαλύπτει ακόμη ότι το Ισραήλ προβαίνει ήδη σε υπολογισμούς του κόστους ενός τέτοιου έργου, σημειώνοντας ότι «σύγουρα φαίνεται ότι ο πλέον οικονομικός και φυσικός τρόπος είναι να προχωρήσουμε μέσω της Κύπρου».

Ο αναπληρωτής υπουργός Εξωτερικών του Ισραήλ απορρίπτει τα διαβήματα της Αγκυρας, σύμφωνα με τα οποία η χάραξη της Αποκλειστικής Οικονομικής Ζώνης (AOZ) με την Κύπρο θα δυσχεράνει δήθεν τις προσπάθειες επίλυσης του Κυπριακού, σημειώνοντας ότι «οι οποιοιδήποτε αγω-

ριματήρια με την ΑΟΖ, ο Ισραηλινός αξιωματούχος σημειώνει ότι το Τελ Αβίβ μελέτησε όλες τις νομικές παραμέτρους και ότι «τα μόνα μέρη που εμπλέκονται εδώ, είναι το Ισραήλ και η Κύπρος», διατυπώνοντας την αιχμηρή θέση ότι «οποιοιδήποτε άλλος ισχυρισμός, από οποιοιδήποτε άλλο κράτος, είναι άσχετος».

Καθημερινές πτήσεις Χήθρου - Λάρνακα από την Aegean

Σε διεύρυνση του πτητικού της προγράμματος από και προς την Κύπρο και κατ' επέκταση των επιλογών του ταξιδιωτικού κοινού φαίνεται να προχωρά η Aegean Airlines.

Μέσα σε αυτό το πλαίσιο η ελληνική αεροπορική εταιρεία αναφένεται να ανακοινώνει σύντομα την έναρξη πτήσεων από τη Λάρνακα προς το Λονδίνο, ενώ δεν αποκλείεται να έναρξε πτήσεων προς το Παρίσι. Σύμφωνα με τις ίδιες πληροφορίες, οι πτήσεις προς την Κύπρο

δίνονται να είναι επί καθημερινής βάσεως, εξελίξη η οποία είναι επιβεβαιωθεί θα ενισχύσει σημαντικά και τις προσπάθειες για ανάκαμψη του τουριστικού ρεύματος από το Ηνωμένο Βασίλειο, της οποίας η Αποκλειστική Οικονομική Ζώνης (AOZ) με την Κύπρο θα δυσχεράνει δήθεν τις προσπάθειες επίλυσης του Κυπριακού τουρισμού προς την Κύπρο.

Πάντως, επισήμως η Aegean δεν έχει ακόμη ανακοινώσει τίποτα, αλλά δεν αποκλείεται να το πράξει σήμερα Πέμπτη σε προγραμματισμένη συνέντευξη Τύπου που θα δώσει

στη Λευκωσία. Τις πληροφορίες ενισχύει ανακοίνωση της Aegean, σύμφωνα με την οποία η εταιρεία απέκτησε τη σέσερις χρονοθυρίδες (slots) της Olympic Air στα αεροδρόμια Heathrow του Λονδίνου και Charles de Gaulle του Παρισιού. Η απόκτηση των χρονοθυρίδων έγινε στις 4 Μαρτίου, έναντι οικονομικού ανταλλαγμάτων και ανακοινώθηκε επίσημα από την Aegean.

Σύμφωνα με την ανακοίνωση της εταιρείας, οι χρονοθυρίδες αποτε-

Η ετήσια χοροεσπερίδα του σχολείου Μάνορ Χίλλ



Πραγματοποιήθηκε το περασμένο Σάββατο, 5 Μαρτίου, στο ξενοδοχείο Hilton Metropole του κεντρικού Λονδίνου, η ετήσια χοροεσπερίδα του Ελληνικού Σχολείου Μάνορ Χίλλ. Πέραν των 500 ατόμων, ανάμεσά τους η υπουργός Μεταφορών Theresa Villiers και άλλοι επίσημοι, χειροκρότησαν θερμά το 152 μελές χορευτικό συγκρότημα του σχολείου, που παρουσίασε ελληνικούς και κυπριακούς χορούς.

Στη φωτό (Π. ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ): Κορίτσια της τάξης του Α' Level, που χορεύουν το «Μακεδονικό Αντικρυστό». Η στολή «ρουμπούκι» προέρχεται από το χωριό Αλεξάντρεια της Μακεδονίας.

• ΦΩΤΟΡΕΠΟΡΤΑΖ, ΣΕΛΙΔΕΣ 20-22

STAR ESTATES
RESIDENTIAL & COMMERCIAL SALES

Η εγγυημένη λύση για την περιουσία σας

020 88291414</